

Aumenta tensión en Brasil

Holleben sigue aún prisionero

Doce horas después de que el Gobierno brasileño pagase el rescate por el embajador alemán secuestrado, los terroristas aún retenían cautivo al Embajador de Alemania Occidental Ehrenfried von Holleben, quien no ha sido, pues to en libertad por los terroristas izquierdistas

que lo secuestraron el jueves por la tarde. Las autoridades brasileñas declinaron comentar oficialmente sobre el retraso. Se espera que von Holleben sea liberado esta tarde. Mientras tanto, aumenta la tensión en Brasil.

Texto en Pág. DIECISIETE

CUMPLEN EL SALVADOR Y HONDURAS ACUERDO

El Canciller de la República, Lic. Gonzalo Facio, comentó hoy para LA PRENSA LIBRE que Honduras y El Salvador están cumpliendo todos los puntos acordados en la conferencia de Cancilleres celebrada en San José, para lograr la pacificación en la frontera entre ambos países. No se han vuelto a presentar problemas. Hay tranquilidad en la zona fronteriza.

Texto en P. DOS

Economía dará el retiro de entes internacionales

Con el retiro de Costa Rica de varios organismos internacionales que no le prestan ninguna utilidad al país y constituyen una carga fiscal, se obtendrá una economía aproximadamente de 4 millones de colones, según cálculos preliminares; con los organismos a los que el país continuará perteneciendo negociará el pago de las cuotas atrasadas, para ponerlas al día en el menor tiempo.

Texto en P. DOS

HACIENDA CONTRARIA BAJA EN TERRITORIAL

El Ministro de Hacienda Lic. Barahona Streber dio a conocer ayer ante la Comisión Legislativa que estudia el proyecto de reformas a la Ley del Impuesto Territorial la oposición del Ejecutivo a la gestión para que estén exentas del pago del impuesto las fincas con un valor hasta de 50 mil colones; el Ejecutivo propuso que el límite sea el de 25 mil colones.

Texto en Pág. ONCE

30 mil fuera de lecciones

Treinta mil setecientos quince estudiantes del país se quedarán sin recibir lecciones durante el curso de 1971, de no ser solucionado el grave déficit de aulas. Ayer se reunieron con el Ministro de Transportes, Ing. Mario Quirós Sasso, funcionarios de la Dirección General de Arquitectura Escolar, para estudiar el problema. Hacen falta 1.397 aulas para Educación Primaria y 642 para Secundaria.

Texto en la Pág. TRECE

Demografía: problema N° 1 para la América Latina

La demografía es el problema número uno de la América Latina. No existe la explosión demográfica. Hoy está muy de moda la planificación familiar. No hay que confundir demografía con planificación familiar. En Centroamérica hay actualmente un 45 por ciento de niños menores de 15 años. Sobre la demografía habla un experto en la materia del Centro Latinoamericano de Demografía, el salvadoreño Alex A. Alenz Z.

Texto en Pág. CUATRO

Sarna humana en Turrialba

Un total aproximado de 50 personas han sido atendidas por los médicos de la Unidad Sanitaria de Turrialba ya que se ha determinado que padecen de sarna (Scabiosis). La mayor parte de los afectados son estudiantes. El Ministerio de Salubridad Pública ha iniciado una campaña para erradicar esta epidemia que se estima está controlada.

Texto en Pág. CUATRO

Carestía de asfalto en Costa Rica

Hoy han quedado paralizados todos los trabajos de asfalto que está realizando el Ministerio de Transportes en distintas zonas del país. Un barco tanquero que traía gran cantidad de asfalto para Costa Rica, llegó a Puntarenas y luego de esperar varios días el capitán del buque optó por zarpar sin descargar el asfalto.

Texto en la Pág. TRECE



ARGEL, 16 (AP). — Los presos políticos brasileños son vistos durante una conferencia de prensa en Argel con bandera argelina en el fondo. Appolonio Carvalho habla en el micró-

fono y Vera Silvia Magalhaes es vista con un cigarrillo en la mano en la parte extrema derecha. (AP, wirephoto).

Deben convencerme a aceptar el Protocolo

El diputado jefe de la fracción de Unificación, Lic. Guillermo Jiménez Ramírez, dijo hoy al referirse a declaraciones del Presidente de la República, don José Figueres, sobre el Protocolo de San José, que "a mí me tendrán que convencer de que aún subsisten los motivos que dieron como razones hace 3 años para proponer el "Pro-

toloco", y si han desaparecido decir si hay razones nuevas. Es inconveniente activar este asunto en momentos que la Asamblea tramita importantes proyectos para sanear la hacienda pública. El "Protocolo" provocaría una polémica que atrasaría todos los demás asuntos".

Texto en Pág. DOCE

ANDE no irá a mesa redonda

El Banco Popular proyecta realizar una mesa redonda televisada el próximo jueves a partir de las nueve de la noche con el objeto de analizar los argumentos expuestos por la ANDE para pedir la exclusión de los educadores de la obligatoriedad de ahorrar en ese Banco. La

ANDE recibió invitación para participar en tal evento, pero no lo hará. ANDE entregó ya a la Asamblea Legislativa el proyecto de ley para que se excluya al Magisterio del Banco Obrero.

Texto en P. DOS

ANDE no participará en Mesa Redonda para ver exclusión del Banco Obrero

Economía de C 4 millones con retiro de organismos mundiales

"Complacidos invitamos participar en mesa redonda Banco Popular de Desarrollo Comunal. Exclusión educadores obligatoriedad ahorrar este sistema. Se llevará a cabo próximo jueves 18 de junio, 21 horas por Canal 4 y 9".

Tal es el texto del telegrama suscrito por el señor Gonzalo Méndez, Director Ejecutivo del Banco Obrero, que le fue enviado a la ANDE invitándola a participar en esa mesa redonda. ANDE por su parte contestó con el telegrama que seguidamente transcribimos.

Secretario General ANDE

El Profesor Herrera Murillo de la ANDE explicó a LA PRENSA LIBRE que la próxima sesión de Junta Directiva de la ANDE programada es para el próximo sábado 20 de junio y que la misma se efectuará en Pérez Zeledón.

Como la citada mesa redonda auspiciada por el Banco Obrero tendrá lugar el próximo jueves 18 y para poder ANDE participar en la misma sólo se podrá hacer por acuerdo de Junta Directiva y esta se reúne hasta el sábado, la clara deducción es que la ANDE no podrá participar en tal evento.

Preguntado el Prof. Herrera Murillo sobre el por qué no da una convocatoria urgente a todos los miembros de la Junta Directiva de la ANDE para aprobar esta participación en la citada mesa redonda, contestó el Secretario Andino que tal cosa era prácticamente imposible, toda vez que la Directiva está formada por 32 miembros, los cuales están distribuidos en todo el país y en un lapso de 48

horas tal cosa no era posible.

Finalmente expresó el Secretario de la ANDE, señor Herrera Murillo, que ayer por la tarde fue entregado al Diputado-Presidente de la Comisión de Asuntos Sociales, señor Francisco Morales Hernández el proyecto-ley debidamente redactado para la exclusión de todos los educadores del Banco Popular y de Desarrollo Comunal.

Con el retiro de Costa Rica de organismos internacionales que no le son útiles al país, se obtendrá una economía aproximadamente de cuatro millones de colones, según los estudios preliminares que han sido hechos.

Ayer informó LA PRENSA LIBRE del nombramiento de una comisión de funcionarios de los Ministerios de Hacienda y Relaciones Exteriores, para determinar, después de los estudios del caso, de cuáles organismos internacionales pue

de retirarse Costa Rica.

Hace algún tiempo se hizo un estudio, no muy detallado, sobre el particular, y ya se tienen algunos elementos de juicio para orientar el nuevo estudio que hará la comisión nombrada ahora.

El Ministerio de Hacienda negociará con los organismos internacionales a los que el país continuará perteneciendo el pago de las cuotas atrasadas que se les adeuda para ponerlas al día en el menor tiempo posible.

16 de junio de 1970

Señor
Gonzalo Méndez Carvajal
Director Ejecutivo
Banco Popular y de
Desarrollo Comunal
Ciudad

Su atenta invitación recibida hoy, para que personeros ANDE comparezcan en audiencia pública mesa redonda, canales 4 y 9 próximo jueves 21 horas, será elevada a conocimiento Directiva Central, para su consideración.
Atte.
Carlos A. Herrera Murillo

C 4 millones sube presupuesto para el Ministerio de Trabajo

El anteproyecto de presupuesto del Ministerio de Trabajo para 1971 que fue presentado al Ministerio de Hacienda en la mañana de hoy, con tiene un aumento de algo más de cuatro millones de colones en relación con el presupuesto de este año.

El Ministro de Trabajo, Lic.

Jiménez Veiga, desea ampliar varios de los servicios para darle más dinamismo a la intervención del Despacho en los planes de desarrollo del país, y por esa razón se ha pedido un aumento para el año próximo.

El presupuesto de este año del Ministerio de Trabajo es

por la suma de 6 millones 103 mil 797 colones y se solicita para el año 1971 la suma de diez millones 440 mil 468 colones con diez céntimos.

El anteproyecto de presupuesto del Ministerio de Trabajo será enviado el lunes próximo a la Oficina de Presupuesto para su estudio.

HONDURAS Y EL SALVADOR CUMPLEN ACUERDO DE PAZ

El Ministro de Relaciones Exteriores, Lic. Gonzalo Facio Sgre da, comentó para LA PRENSA LIBRE esta mañana que Honduras y El Salvador están cumpliendo todos los puntos acordados en la conferencia de Cancelleres Centroamericanos celebrada en nuestra capital, con el fin de lograr la pacificación en la frontera entre ambos países.

Hay un cese de hostilidades. No se han vuelto a presentar problemas en la zona fronteriza. Hay absoluta tranquilidad, que era lo que buscaba el acuerdo de pacificación lo grado en Costa Rica, añadió el Lic. Facio.

El acuerdo se ha venido desarrollando normalmente en todos sus puntos. Ya se están presentando los observadores militares de la OEA a la zo-

na fronteriza entre Honduras y El Salvador. Todo está en calma, agregó el canceller costarricense.

REUNION BILATERAL PUEDE SER EN JUNIO

Refiriéndose a la reunión bilateral a celebrarse en nuestra capital entre delegados presidenciales de Honduras y El Salvador, para tratar de llegar a un acuerdo en cuanto a la demarcación definitiva de la frontera y tocar el punto —probablemente— de restablecer las relaciones diplomáticas, el Cancellier Facio Sgre da informó que la fecha para la reunión deben acordarla esos mismos países.

Agregó el Lic. Facio que es muy posible que la reunión se atrase hasta el mes de julio próximo, y que la próxima semana, en la reunión de Cancelleres Latinoamericanos a celebrarse en Washington instaurará a los cancelleres de Honduras y El Salvador a ponerse de acuerdo en cuanto a la fecha para esa reunión bilateral en el cual José A. Mora, ex secretario general de la OEA, serviría de moderador.

Contestando una pregunta del Redactor, con relación a las amenazas de que fue objeto por parte de extremistas la semana pasada, el Ministro Facio dijo que no había vuelto a recibir amenazas. "No tengo ninguna noticia sobre eso...", fueron las palabras del Lic. Facio.

No debe aumentarse la leche

La Asamblea Legislativa conoció ayer de una proposición en el sentido de enviar una excitativa al Poder Ejecutivo para que no sean aumentados los precios de la leche.

El diputado Marcial Aguiluz, de Acción Socialista, se refirió al hecho de que "¿cómo es posible que se piense en aumentar el precio de la leche estando ahora la vida tan cara?".

Agregó que "la oposición al aumento a los precios de la leche se debe a que es lo único que hay medio tomable... lo de más está por las nubes".

Por su parte el diputado Manuel Carballo, de Liberación por San José, señaló que "no daba por aceptado que el Poder Ejecutivo estuviera tratando de aumentar los precios de la leche". Entre muchas otras cosas el diputado Carballo expresó que "se le estaba sacando el jugo al pueblo... no es cierto que los lecheros estén al borde de la ruina. Los que están al borde de la desesperación son el peón, los trabajadores, que ya no soportan la pesada carga de impuestos".

¡PRESTAMOS DINERO!

desde C 250.00 en adelante. Todo el mundo necesita DINERO. "FINANCIERA TODO" a todo el mundo se lo ...presta... FINANCIERA "TODO" 200 vrs. Oeste de Farmacia Fischel.



CONCURSO DE ANTECEDENTES

EL BANCO POPULAR Y DE DESARROLLO COMUNAL

abre concurso de antecedentes para llenar la plaza de ASESOR Y PROMOTOR DE CREDITO bajo las siguientes condiciones.

- Amplia experiencia en la formulación de planes crediticios de diversa índole.
- Conocimientos amplios en materia de finanzas y aspectos económicos de la realidad nacional.
- Experiencia en lo relacionado con Cooperativas, Sindicatos, Asociaciones de Desarrollo Comunal y otras agrupaciones de trabajadores, adquirida a través de relaciones con dirigentes de estos tipos de entidades.

Deberá indicarse en las ofertas la preparación académica que se posea, publicaciones efectuadas, programas en los que se ha participado, pretensiones de sueldo y cualquier otro dato que pueda orientar en la decisión para el otorgamiento de este puesto. Se aclara que el titular de esta plaza será una persona de alto nivel, dentro de la administración del Banco.

El plazo para la presentación de ofertas vence a las 15 horas del día 25 de junio en curso.

Las ofertas deberán ser dirigidas a la Dirección Ejecutiva de este Banco, en sobre cerrado y deberá estar identificada con la siguiente leyenda:

CONCURSO DE ANTECEDENTES - ASESOR Y PROMOTOR DE CREDITO.

SE DARÁ PREFERENCIA A LOS PROFESIONALES DE ECONOMIA.

San José, 16 de Junio de 1970.



GRILL LA ORQUIDEA

Gran presentación de la revista francesa

PARISIANA

deleite para el turismo tico y extranjero.

Debut

ASSHA

Debut

el mago de los magos

MISS WOWOW: LUCY ROMANO



El nuevo
consentido
de la familia...

Ford Escort!

Todos lo cuidan, todos lo admiran!
Cada uno se esmera en consentirlo
porque cada uno lo quiere a su manera.
A mamá le encanta para ir de compras.
Papá lo disfruta cuando va al trabajo.
Y todos lo gozan en el paseo familiar
FORD ESCORT 1970! Un auto de gran
potencia pero económico
Capacidad para toda la familia



Asientos individuales
anatómicos



Cambios de acción
deportiva



Bocas de ventilación
con abanico eléctrico

ESPECIFICACIONES

- Motor 1100 cc de 53 h p
- Caja de cambios totalmente sincronizada
- Suspensión de tipo estable
- Luz de cortesía
- Luces traseras
- Lava parabrisas
- Cigüeñal de 5 cojinetes
- Construcción integral de acero



ANGLOFORES LTDA.
CALLE DEL PACIFICO TEL 2242-27 APOYO 1958



1970. es una idea mejor!

Ahora a 36 meses de plazo!
Y mejor precio por cuota!



ACOGE

SANEAMIENTO HACENDARIO Y REFORMA TRIBUTARIA

—IV—

En su exposición a sus colegas de Gabinete, el Ministro Barahona Streber manifiesta que el equilibrio fiscal se ha logrado a base de medidas puramente administrativas y que, para mantener lo alcanzado y dar aún mayor solidez a la precaria estabilidad fiscal, se impone la aprobación de una serie de medidas legislativas que "no son perfectas, pero sí mucho mejores que las que existen en la actualidad".

En efecto, el trabajo realizado en la Comisión Nacional de Reorganización de la Hacienda Pública, en el que participaron no sólo funcionarios gubernamentales, sino también representantes de los sectores empresariales y de trabajadores, constituye un esfuerzo integral por actualizar la legislación tributaria y dotar al país de mejores y más eficaces instrumentos en esta importantísima materia.

De aprobarse los proyectos de ley presentados y otros que se anuncian para un futuro inmediato, el Ministro de Hacienda espera dotar al Erario Público de ingresos adicionales de ₡ 150 o ₡ 180 millones, de 1971, en adelante.

Así mismo, entre otros objetivos, se espera "eliminar gradualmente el déficit fiscal adecuado que fluctúa alrededor de los ₡ 400 millones" y "suprimir la deuda pública no contabilizada".

La reforma tributaria que propone la Comisión de Reorganización de la Hacienda Pública tiene la virtud de no introducir, en lo fundamental, instituciones o sistemas tributarios no conocidos en nuestro medio, lo cual podría producir confusión y hasta alarma en la ciudadanía".

Por el contrario, agilizando y perfeccionando la experiencia nacional, cierra avenidas de evasión, amplía la base tributaria, dinamiza los sistemas de cobro ya asegura el que no se tendrá que recurrir a nuevos impuestos para sufragar al sector público.

La filosofía que inspira a la reforma es la de promover y fortalecer a quienes tributan, a fin de fortalecer la economía nacional y aumentar los ingresos del Fisco.

La última palabra, le corresponde ahora a los señores Diputados de la Asamblea Legislativa.

Asociación Costarricense de Gerentes y Empresarios

Demografía: problema No. 1 en América

Por Víctor Hugo Vargas Araya

¿Qué es demografía? ¿Qué es planificación familiar? ¿Qué nos espera en las próximas décadas? ¿Cómo es realmente el problema en la América Latina? ¿Cuántos nacen? ¿Cuántos mueren? Respuesta a estas y otras preguntas las encontramos en esta entrevista que hoy publicamos, hecha por quien es lo escribe al señor Alex A. Alens Z. demógrafo del Centro Latinoamericano de Demografía que desde 1968 tiene su Sub sede en Costa Rica.

—¿Qué es el CELADE?

—CELADE son las siglas del Centro Latinoamericano de Demografía, fundado en agosto de 1957 en cumplimiento de la Resolución 571-XIX, adoptada en mayo de ese año por el Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas, que requería del Secretario General considerarse las posibilidades de establecer centros de estudio de población y de enseñanza de las técnicas del análisis demográfico, en las regiones subdesarrolladas del mundo. Ese mismo año se suscribió entre las Naciones Unidas y el Gobierno de Chile, un convenio en el cual se definieron los objetivos que debería cumplir este centro.

El plan de operaciones que hasta el momento ha sido firmado por trece Gobiernos de la región, hizo posible la apertura de una subselección del Centro en San José de Costa Rica, para la atención de los cinco países de América Central y Panamá.

PROMOCION DE LA ENSEÑANZA A NIVEL NACIONAL

El objetivo final de las actividades de enseñanza de CELADE es promover las condiciones necesarias para transferir parte de sus responsabilidades docentes a organismos nacionales. Pese a que el avance en este campo ha sido lento, puede señalarse, además de la creación del Centro de Estudios Económicos y Demográficos del Colegio de México, el establecimiento del Centro Brasileño de Estudios Demográficos y de centros similares en facultades de las universidades de Colombia y Costa Rica.

Particularmente puede señalarse la participación de CELADE en el Comité Ejecutivo Organizador de la Conferencia Panamericana sobre enseñanza de demografía en las facultades de medicina de las universidades latinoamericanas, tarea en la que colabora con la Fe-

deración Panamericana de Facultades de Medicina, la Asociación Colombiana de Facultades de Medicina y la Oficina Sanitaria Panamericana.

AL GRANO

No hablemos más de CELADE, sobre lo que podríamos hablar mucho más. Vayamos al grano en la entrevista con el señor Alens.

—¿Cómo ve usted la demografía en la América Latina?

—La demografía es el problema número uno en la América Latina. El desequilibrio entre el crecimiento de la población y la tendencia en el crecimiento de la producción es muy grande. Se ha dicho que población y desarrollo económico y social deben ir en una misma balanza.

—¿Existe la explosión demográfica?

—Se ha llegado a hablar en un tono dramático sobre la explosión demográfica. Esto no existe.

Es Centroamérica y el Caribe los países en donde la fecundidad es más alta si se le compara con otros países de América Latina: Chile e incluso Cuba, entre los más grandes, y Uruguay y Argentina entre los menores, en lo que refiere a fecundidad.

—¿Existe diferencia entre un país y otro?

—En América Latina el comportamiento es diferencial entre países. Las tasas de crecimiento de la población costarricense, por ejemplo, compiten con las máximas mundiales.

—Señor Alens. ¿Qué piensa CELADE de la planificación familiar?

—Hoy está muy de moda hablar de planificación familiar. No estamos de acuerdo con el control dirigido de la familia. Específicamente, nosotros no trabajamos con métodos para el control de la natalidad. Nos interesa el fenómeno demográfico en sí. Nos interesa cómo bajar la fecundidad. Cómo bajar la estructura misma de la fecundidad.

PLANIFICACION FAMILIAR

—¿Cómo ven ustedes la planificación familiar?

—Nosotros vemos la planificación familiar como el estudio de la población en el sentido estricto de una buena fuente de información demográfica, diferente de los tradicionales censos de población, las encuestas y las estadísticas vitales; y

efectivamente lo hemos empezado a realizar.

—¿Qué habrá de nuevo para Costa Rica?

—En Costa Rica se inicia en julio la evaluación del programa de planificación familiar desde el punto de vista demográfico, administrativo y clínico. Será una misión de asistencia técnica la que se instalará acá. Habrá un demógrafo de CELADE dentro de ese grupo de trabajo.

QUE ES DEMOGRAFIA...? ¿QUE ES PLANIFICACION FAMILIAR?

—Hacia calor, y la oficina del señor Alens es bastante cerrada. No obstante continuamos con nuestras preguntas. El pueblo confunde demografía con planificación familiar... pensamos. Y entonces preguntamos. ¿Qué es demografía? y ¿qué es planificación familiar?

—La respuesta viene de inmediato. Demografía no tiene una definición muy concreta. El campo mismo es muy difícil de delimitar.

Pero concretando podemos decir que demografía es el estudio del tamaño, la distribución geográfica y la composición de la población, sus variaciones y las causas de dichas variaciones. En realidad las variaciones no son otras más que la natalidad, mortalidad y la migración.

En lo que se refiere a causas el problema es más complejo. La fecundidad está afectando los factores extensos que no forman parte directa de la demografía sino que pertenecen a otras ciencias, como la biología, la medicina, la antropología, etcétera. Por su parte la demografía es una fuente valiosa para estas ciencias.

—¿Qué es planificación familiar?

—Bueno; este no es mi campo, pero ésta podría ser la respuesta:

Planificación podría ser la actitud consciente de una pareja frente al número deseado de hijos, espaciados, en el tiempo,

de acuerdo con su estructura social, económica y cultural. Todo para concluir en que debería haber una relación directa entre el mayor número de hijos y la mejor estructura socio-económica de una familia.

Frecuentemente sucede todo lo contrario. Entre más bajo es el nivel cultural, socio-económico de una familia, aumenta el número de los hijos. Así lo han demostrado las encuestas de fecundidad realizadas en toda la América Latina y casi todos, los países del mundo.

HAY QUE CAMBIAR ESTRUCTURAS

—¿Qué considera usted que hay que cambiar?

—Por muy científico y modernos que sean los métodos de control natal; mientras no se cambie cierto tipo de estructuras socio-económica de las poblaciones nuestras, la tasa de crecimiento de la población seguirá siendo muy alta en las próximas décadas. Es un proceso que se ha iniciado ya: La baja de la fecundidad.

Pero no es solamente eso sino las bajas estructuras por edad de la población. En Centroamérica hay actualmente un 45 por ciento de niños que son menores de quince años. Esa cifra puede compararse con Francia, por ejemplo, en donde los menores de quince años representan solamente el 20 por ciento. Para lograr nosotros esto, tendríamos que esperar 60 años... o 100 tal vez.

—Se podrá bajar la mortalidad?

—Los programas de planificación familiar podrán si acaso compensar en las próximas dos o tres décadas la baja de mortalidad que todavía no ha llegado a un mínimo deseable con el ligero descenso que experimentará la fecundidad.

Así terminamos esta entrevista, hecha por este Redactor de LA PRENSA LIBRE a todo un experto en demografía, que, anónimo, estaba en Costa Rica desde el año 1968.

Nicaragua solicita traslado de sede de Proyecto Pesquero

El Gobierno de Nicaragua ha solicitado a la FAO, el traslado de la sede del Proyecto Regional de Desarrollo Pesquero que auspicia ese organismo, de San Salvador a Managua.

Esta petición será presentada formalmente en la reunión extraordinaria de la FAO que

se efectuará en Managua, Nicaragua, los días 24 y 25 del mes en curso.

A la reunión en referencia asistirá en representación del Ministerio de Agricultura y Ganadería de nuestro país, el Ing. Milton López, Jefe de la Sección de Pesca y Vida Silvestre.

Brote de sarna humana en Turrialba

Un número aproximado de 50 personas de la ciudad de Turrialba han sido afectadas por un brote de sarna (Scabiosis) que se ha presentado en esa población desde hace aproximadamente un mes.

Según indican los informes de nuestro corresponsal Johnny Pérez, la mayoría de los afectados por la aparición de esta enfermedad son estudiantes.

Al respecto el doctor Eduardo Sibaja Quirós, médico jefe de la Unidad Sanitaria de Tu-

rrialba, manifestó: "Hace un mes aproximadamente fue solicitada nuestra colaboración por la directora del Colegio Clodomiro Picado Twicht diurno, ya que se había presentado algunos casos de picazón o sarna en la población estudiantil. De inmediato iniciamos los exámenes del caso y pudimos comprobar en realidad que se trataba de personas que padecían de sarna. El número de estudiantes atendidos fue de treinta."

Indicó asimismo el doctor Si-

baja que aunque la enfermedad está casi controlada existen algunos nuevos casos por lo que se solicita la colaboración de toda la población.

También señaló que "La Scabiosis es una enfermedad sumamente contagiosa que se transmite por un parásito a través de la ropa o por contacto directo. Los síntomas son formación de ronchas o picazón en las áreas afectadas, por lo que se recomienda el baño diario y acudir al médico para evitar su propagación".



Dr. Eduardo Sibaja Quirós: jefe de la Unidad Sanitaria de Turrialba. (Foto J. Pérez)

Integrada directiva del MNJ

El Poder Ejecutivo emitió el siguiente acuerdo que rige a partir del domingo 13 del mes en curso:

Artículo 1º—Nombrar, para que integren el Consejo Direc-

tivo del Movimiento Nacional de Juventudes, hasta el día 31 de mayo de 1972, a las siguientes personas:

Lic. Alfonso Carro Zúñiga, Presbítero Francisco Herrera

Mora, Lic. Carlos Enrique Corrales Solano, Sr. Guillermo Chaves Pochet y Sr. Virgilio Fernando Calvo Murillo.

Artículo 2º—Este acuerdo rige a partir de su publicación.

Colegio de Periodistas acogió solicitud de Banco Obrero

El Colegio de Periodistas acogió en forma unánime la solicitud que le hiciera la Junta Directiva del Banco Obrero para que sirvieran sus integrantes como moderadores en la mesa redonda, en la que participarán la ANDE, APSE y el Banco Obrero.

La Directiva del Colegio de Periodistas acordó nombrar al periodista señor Carlos Longhi quien será el que servirá como

moderador de la Mesa Redonda a llevarse a cabo el día jueves 18 de este mes a las 7 de la noche en los canales de televisión 4 y 9.

Se informó en Relaciones Públicas del Banco Obrero, que ya confirmaron su asistencia a la mesa redonda, el Lic. Fernando Volio Jiménez y el Lic. Cristian Tattembach. Es muy posible que participe también el Lic. Alfonso Carro.

Necesaria mayor educación sobre el alcoholismo

En todos los países y en todas las épocas nos hemos encontrado con que el uso del alcohol es algo corriente. En la actualidad el licor es centro de todas las actividades sociales, tales como bautizos, bodas, fiestas de cumpleaños; inclusive en ciertos sectores del país lo encontramos en los velorios y entierros.

Al igual que en Costa Rica, otros pueblos han tratado de contrarrestar con más o menos éxito los problemas que el alcoholismo ha creado dentro de

sus núcleos sociales; así en China como en Méjico precortesía no se aplicaba la pena capital a los ebrios.

En la Edad Media Carlo Magno hizo decretar la excomuniación para los borrachos y cuando la medida resultó ineficaz se agregaron castigos corporales. Francisco I condenaba a los tomadores incorregibles a ser amputados de una oreja.

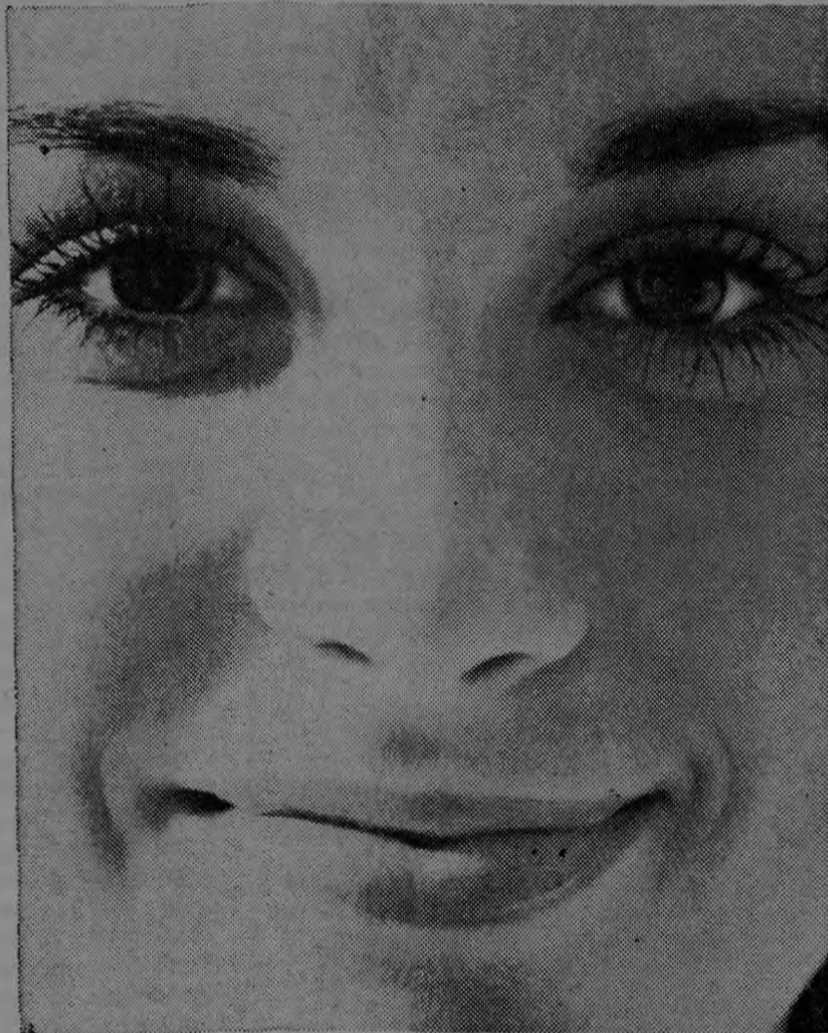
Para no ir tan lejos en Estados Unidos se intentó la represión total del problema por me-

dio de la ley seca que prohibía la venta absoluta y el consumo de bebidas alcohólicas.

El rotundo fracaso obtenido al lograr solamente que el fraude y el crimen se asociaran al alcoholismo, esto ha hecho meditar seriamente a los diferentes países y organismos internacionales en el sentido de que no es la forma de enfocar el problema y que no es la prohibición sino la educación el medio adecuado de lucha.


Eugenio A. Jiménez

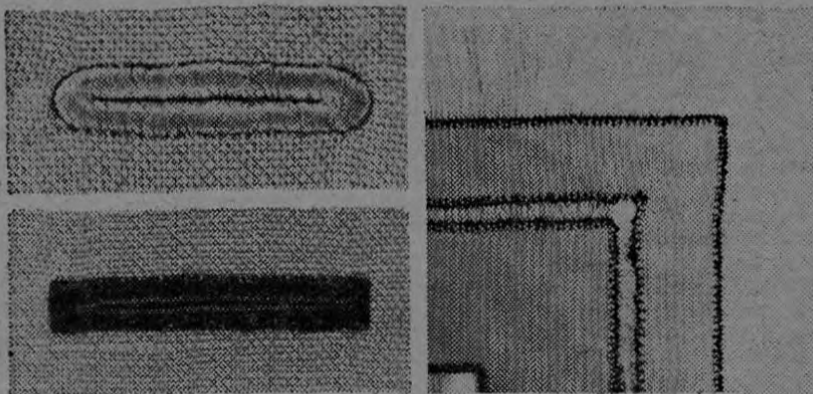
Qué maravilla! Singer le recibe su máquina usada hasta en **¢900.00**



Y por solo **¢87.00**
mensuales
le da una nueva
y milagrosa

Singer 700

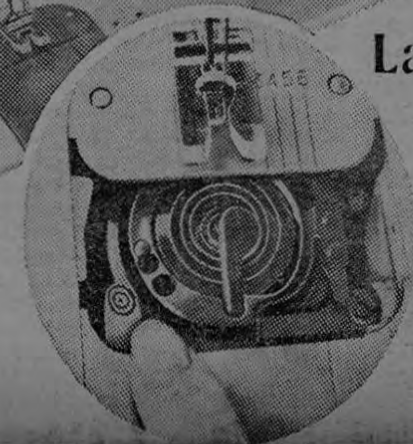
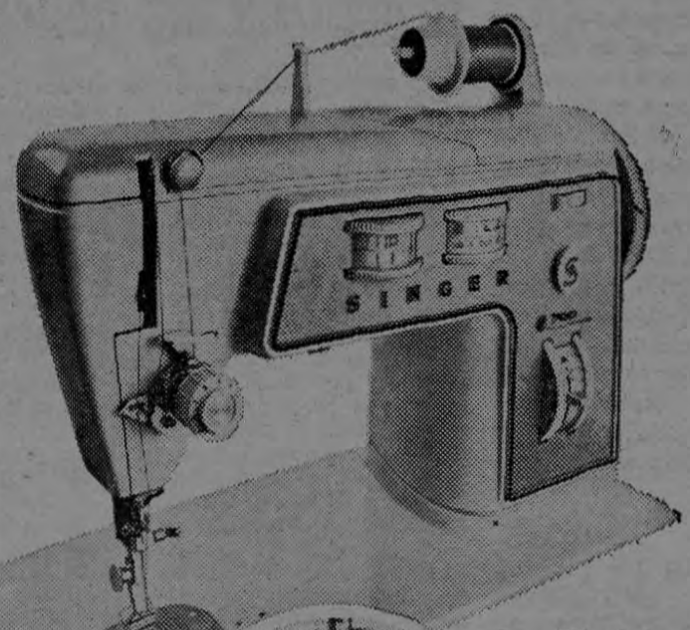
con la
Bobina Mágica 



Visite su tienda o distribuidor Singer más cercano o llame a un agente al Teléfono 22-71-52 para una demostración sin compromiso.

SINGER*

*Una marca de The Singer Company.



La Bobina Mágica se devana por sí sola al toque de un botón. Sólo Singer la fabrica.

Galera

Por Jorge Arguedas

El relato fidedigno del acontecer diario, el suceso de proyecciones indefinibles en el proceso histórico de país, el hecho importante de trascendencia política, lo trivial de ocurrencias que no engarzan el recuerdo de las veinticuatro horas, todo ello, en profusión de crónicas y gacetillas, editoriales y comentarios, reportajes e informaciones, van dándole fisonomía y eternidad a la existencia de un periódico.

Por ello, la importancia y vinculación espiritual de un órgano de prensa en la vida de una nación, tiene relación estrecha de como haya hecho uso de la verdad y en qué medida ha orientado por el camino del bien a un pueblo que tiene fe en sus decires. Leyendo la columna que recoge la labor periodística de LA PRENSA LIBRE hace veinte años, podemos formarnos un juicio exacto y cabal de la forma juiciosa y honesta en que, hace ya dos décadas, nuestro periódico se preocupaba por problemas que actualmente están siendo objeto de estudio y atención.

En las últimas columnas sobre ese tema de los recuerdos, nos encontramos el retazo del editorial, el comentario o el reportaje sobre problemas que en aquella época tenían vigencia y ahora han cobrado virulenta agresividad. El drama de los niños desamparados, el problema de la falta de vivienda, la impotencia del agricultor ante el me rodeo, la desgracia infinita de la miseria, la prostitución, la marihuana. El periódico ilustró, señaló, condenó, planteó sugerencias y ofreció colaboración. Pero todo parece como un círculo vicioso, y veinte años después los problemas han aumentado. "Es como si la vida volviera a repetirse", —como dijera Ursula Iguarán al contemplar las barbaridades de la tercera generación de Buendías. Habrá posibilidades de restauración? ¡Quién sabe! Pero por lo menos el periódico está en la brega, sin claudicaciones ni cálculos y hoy mismo editorializamos sobre un problema que debe de ser resuelto ya y no con miras a los veinte o cincuenta años.

El discurso del Lic. Gonzalo Facio, Ministro de Relaciones Exteriores, pronunciado en Miami recientemente, y en el cual fustigó al gobierno cubano y otros de tipo castrense de América Latina, han dado paso a las amenazas contra la vida del Canciller.

Y como al que no quiere caldo, dos tazas, el Lic. Facio anuncia ahora su discurso en la Conferencia de Cancilleres Latinoamericanos en Washington. Veremos si el matonismo puede contra las ideas.

LA PRENSA LIBRE

el diario de la tarde

Temas del Momento

Falta de control de los alimentos: grave problema

Desde hace mucho tiempo importantes núcleos de consumidores, de distintos lugares del país, han venido adquiriendo carne procedente de mataderos carentes totalmente hasta de las más elementales condiciones de higiene, expuestos a contraer enfermedades transmitidas no sólo por la carne que consumían, puesta a la venta sin el menor control, porque ningún veterinario examinaba las reses antes del sacrificio, sino porque sobre la carne, colocada en el suelo, millares de moscas se daban gusto dejando sus suciedades.

Todos los mataderos existentes en el país han carecido de lo más indispensable para poner a salvo la salud de los consumidores y no es sino en los últimos tiempos en que al gravísimo problema se le ha dado la importancia que tiene.

Son de tal manera pavorosas las condiciones higiénicas de los mataderos municipales que el Ministerio de Salubridad Pública ha ordenado clausurar la mayor parte, y se hará un estudio para determinar las fórmulas que permitan realizar el destace de ganado en otras condiciones que no constituyan peligro para la salud de los consumidores.

Nadie se explica cómo las municipalidades del país, aún aquellas con presupuestos raquíticos, no se han preocupado por construir mataderos donde por lo menos la carne no se coloque en el suelo y dispongan de otras instalaciones

que contribuyan a que la carne llegue a los consumidores sin los peligros que hoy tiene para la salud pública. Es de esperar que la drástica disposición del Ministerio de Salubridad Pública, de clausurar los mataderos, determine a las municipalidades a pensar seriamente en la conveniencia de construir, no mataderos lujosos, sino con lo indispensable para garantizarle a los consumidores productos en mejores condiciones higiénicas que los que han venido consumiendo hasta ahora.

Ya que el Ministerio de Salubridad ha dado ya pasos en firme en lo que respecta al destace de ganado, debe de intervenir también en otro problema igualmente grave, y es el de la falta de control sobre un porcentaje muy alto de la producción de alimentos.

Oficialmente autoridades del Ministerio de Salubridad Pública dieron a conocer hace algunos meses que la mayor parte de la producción de alimentos en el país no está sujeta a ningún control oficial. Esto es sumamente grave. Precisamente por falta de ese control es que se producen constantemente envenenamientos masivos entre el consumidor.

Ya que el Ministerio de Salubridad Pública está en disposición de poner orden en lo que se refiere al destace de ganado, debe de extender su acción a la producción de otros alimentos que llegan también al público en deplorables condiciones higiénicas.

Cruzada de Oración:

Origen de las películas de la misión popular

LOS PRODUCTORES

Dice el Padre Patricio Peyton, Director de la Cruzada Nacional de Oración en Familia, que los productores de las películas han sido cristianos que en el mundo entero ofrecieron sus limosnas, oraciones, sacrificios y algunos hasta su vida, para que pudieran realizarse.

La idea fue concebida por el Padre Peyton en Ohio en 1953, y a la par que predicaba su Cruzada por el mundo, lanzó este proyecto de la realización de un gran film que llevaría a la pantalla a Cristo, la Santísima Virgen y su amor por los hombres.

Unas monjitas negras en Tanganica, dedicaron sus recreos durante un año a fabricar objetos de artesanía indígena que vendidos en Estados Unidos reportaron 20.000 dólares. Familias pobres ayudaron un día a la semana donando el resultado de estos ahorros. Personas pudientes, Comunidades Religiosas, colegios católicos del mundo entero aportaron donativos. Y el Padre Peyton llegó a reunir 25.000 dólares por cada Misterio del Rosario. Esta cifra no fue suficiente, pero sirvió para dar comienzo al rodaje.

En Australia, una religiosa enferma de cáncer, que había escuchado la palabra del Pa-

dre Peyton le dijo que había decidido ofrecer todos los dolores y su misma muerte para que las películas fueran un instrumento de gracia y de conversión para las almas del mundo entero. En Rodesia, un sacerdote aquejado de arterioesclerosis ofreció su vida y murió a los dos meses.

RODAJE

Mientras tanto, se trabajaba en Hollywood para concebir la película cinematográficamente. Un gran hombre de cine sugirió: "La historia que mejor se ha vendido en todos los tiempos es la Biblia. No intentemos mejorar esta palabra inspirada sino sólo dramatizarla, poniendo en ella toda la ternura y el corazón que podamos". Hechos en Hollywood los guiones, el Director Joe Breen con un gran equipo de material se trasladó a España para hacer allí el rodaje, pues, España tiene para es muy parecidos a algunos lugares de Palestina y era fácil encontrar actores idóneos para representar las figuras bíblicas.

Siguiendo una tradición aprobada por la autoridad eclesiástica, la cara de Cristo no se vería en ningún momento y se emplearon cinco individuos distintos para representación de su figura.

La fuerza de los guiones e-

ra tal que los actores se comen penetraban con sus papeles su cediendo cosas como ésta: durante la flagelación de Cristo, no se pudo evitar que algún golpe recayese sobre el actor (para estas escenas se había buscado un atleta profesional), y cuando le pedían perdón, su única respuesta era: "No importa; Cristo sufrió más". El verdugo de la Coronación de Espinas preguntó muy preocupado a un sacerdote: "Padre ¿esto que voy hacer hará de mí un cristiano peor que los otros?". Y tuvo que ser tranquilizado.

LOS BENEFICIOS

Si los productores fueron donantes del mundo entero, es lógico que se beneficien de los frutos y de los ingresos de la película los ciudadanos de todos los países.

Allí donde va la Misión, lanza las películas. Este mismo mensaje llega en cientos de sesiones gratuitas al aire libre, a través de la propaganda, a través de la gran movilización que organiza la Cruzada en sus últimas etapas. Cada espectador se convierte de esta manera en colaborador y apóstol de esta idea: Dios vive, Dios se ha encarnado por nosotros, ha muerto, ha resucitado, Cristo y su Madre nos aman. Esta es nuestra esperanza.

Ojos sobre el Mundo

LA JUNTA MILITAR PERUANA CUMPLE A MEDIAS PROGRAMA DEL A. P. R. A. Por C. A. Vélez (Primera parte)

Acabo de salir del Perú dejando a un país conmovido por las nuevas medidas económicas que para salvar su difícil situación, ha adoptado la junta militar al obligar compulsivamente a convertir en soles peruanos todos los dólares existentes en el país y los que, en grandes o pequeñas sumas, tengan los peruanos en el exterior. La medida es simultánea con un riguroso control de cambios y ha producido, como efectos inmediatos al anuncio de Nueva York de que las inversiones de capitales norteamericanos que los militares peruanos esperaban para las empresas mineras se han detenido, además de que en el Perú el costo de la vida sigue subiendo paralelamente a una incesante inflación, además del aumento de la desocupación.

Al mismo tiempo, sostenida por un escritor defensor de la junta y pro comunista llamado Ventocilla, está cundiendo una propaganda belicista anti-chilena de la que da cuenta el diario "La Prensa de Lima" en su edición del miércoles 27 de mayo, según la cual Chile y Argentina en secreta alianza planeaban una agresión militar contra el Perú aprovechando la crisis política peruana, de su mala situación económica y del hecho que siendo ahora su Fuerza Armada un "partido político armado" sus integrantes no tienen tiempo de ocuparse de sus obligaciones castrenses entregados como están a las actividades burocráticas.

Ocurre en el Perú que la junta militar carece de respaldo popular. Esto es evidente a pesar de toda la propaganda gubernativa en la cual sus agentes se han excedido al punto de que ha perdido su eficacia, por su desordenado exceso. El gobierno dictatorial de Lima ha tenido que recurrir al fútbol y al campeonato mundial de México como coyuntura propagandística. Se anunciaba sin ambages que el Perú ganaría el título de campeón mundial y la prensa —evidentemente regimentada de Lima— anunciaba por boca de los personeros del equipo limeño estante en la ciudad mexicana de León que "los peruanos hemos venido a conquistar la copa del mundo", sin más.

Un ministro militar —el de policía— ha ido a México a dirigir las barras peruanas y 150 oficiales del ejército han sido invitados, —con gastos de cien dólares diarios— a presenciar los eventos deportivos. ¡Esta opulenta invitación la han hecho y la pagan en el exterior!

(Continuará)

con absoluta seguridad

DUPLIQUE

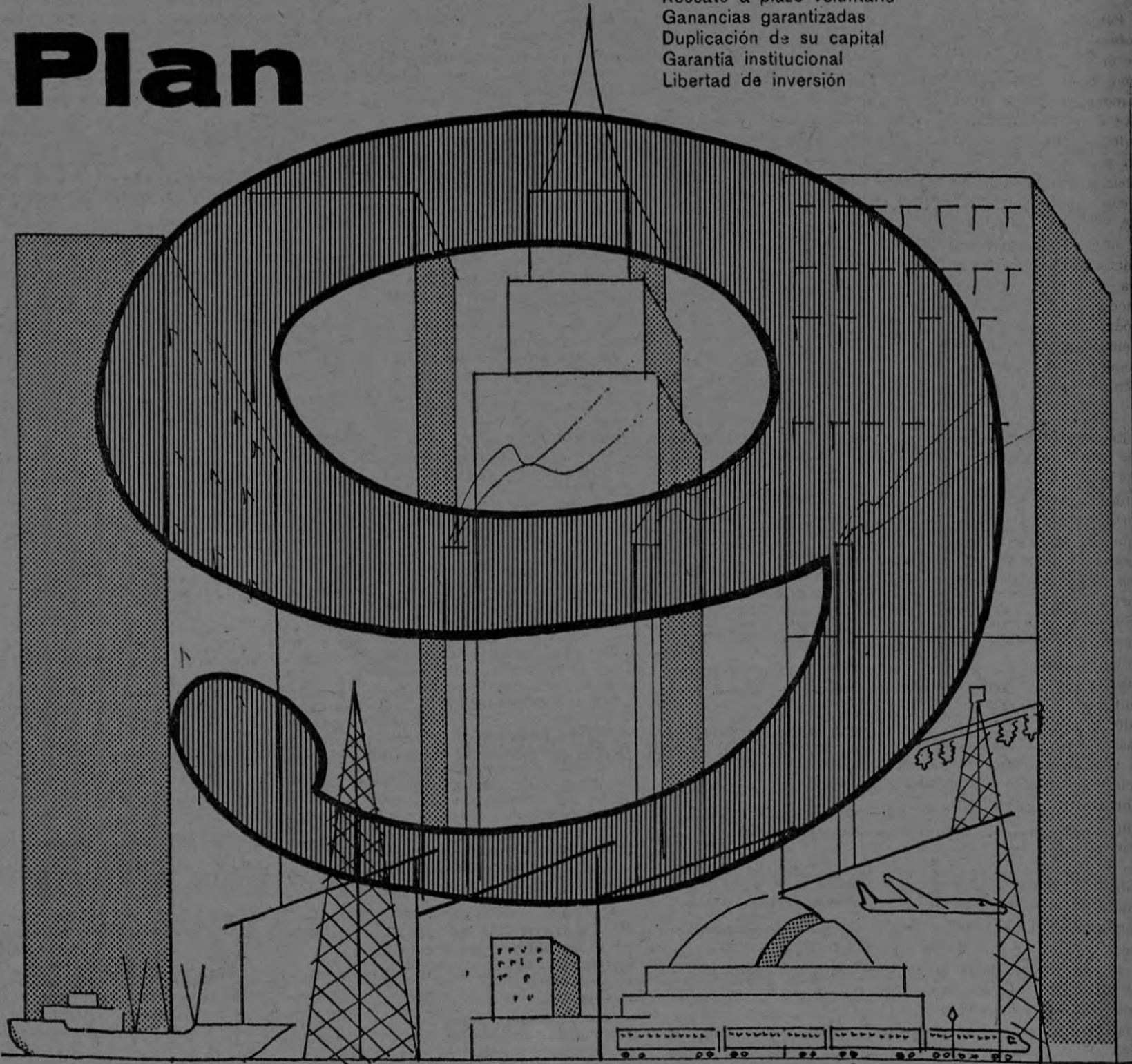
sus inversiones !!

bákit

Duplicate su capital sin riesgo alguno!
Le ofrecemos 9 formas de inversión
con valores de ₡ 10.000.00-
Con uno de nuestros planes, en seis años,
Ud. puede convertir ₡ 10.000.00 en ₡ 20.327 00

Con nuestras 9 formas de inversión
Ud. obtiene:
Rescate a plazo voluntario
Ganancias garantizadas
Duplicación de su capital
Garantía institucional
Libertad de inversión

Plan



¡La mejor y más segura forma de obtener ganancias de capital!

No pierda la oportunidad de adquirir hoy mismo nuestros valores comerciales de alto rendimiento, con la garantía de INFISA, la DECANA DE LAS FINANCIERAS.



11 años de servir a los costarricenses.

INVERSIONES FINANCIERAS S. A. TEL. 21 00 55 APDO. 2839

Cabos sueltos

Por Kanapay

LA HISTORIA CALUMNIA A ADAN

Cerca, muy cerca de las pirámides, los arqueólogos hacían excavaciones. Tenían la certeza, la seguridad de que en los alrededores, se encontraría de improviso, con lo que por tantos años le habían dicho a sus colegas en forma de teoría: con una ciudad de origen social desconocido. Los trabajos avanzaban día con día y por el momento, no hallaban más que arena. Pero es de Dios que quien persevera triunfa y de la noche a la mañana, uno de ellos se topó con unas piedras ordenadas en forma de cerca o tapia. Ansiosos, ya conocedores del triunfo, centuplicaron sus esfuerzos hasta que llegaron a lo que esperaban; una verdadera ciudad, más pequeña de lo que creían, pero ciudad al fin. Las agencias de noticias del mundo contaron por doquier el fantástico descubrimiento, dando a conocer tan significativo hallazgo. Pero lo más grande, lo verdaderamente increíble lo constituyó el hecho de que en un lugar determinado, en un gran jardín, encontraron petrificados dos cadáveres; un hombre, y una mujer. Estaban enteros, totalmente conservados por la calcificación, y guardaban ambos, rasgos definidos de una muerte grata. Comenzaron a examinarlos. Primero al hombre y después a la mujer, y ¡oh sorpresa! al hombre le faltaba una costilla.

¡Le falta una costilla! Gritó uno de los científicos. —Es Adán, sí Adán, nuestro primer padre. Hemos descubierto el Paraíso Terrenal!

Aquello fue Troya, y otra vez las agencias noticiosas daban la significativa noticia: Descubierto el sitio donde estaba ubicado el Paraíso Terrenal.

El cuerpo de nuestro Padre Adán bien conservado será expuesto en los centros de antropología. Los científicos no se cambiaban ni por monedita de oro, pero esta vez el problema, tuvo cara de mujer, pues al examinar el otro cuerpo, comprobaron que efectivamente era una dama, pero de 25 años. ¿25 años? Sí, definitivamente. No puede ser, no puede ser, insistían los científicos, pero el caso es que será, y no era Eva, pues a esa edad, no podía ser la compañera de Adán, que según cálculos de los mismos genios tenía 97. Y vino el problema: si no es Eva, ¿quién es? Pues nada, se atrevió a decir el más joven de los científicos —nuestro padre Adán, tenía una amante.— Y otro problema... si nuestro amado Adán, tenía una amiguita, de dónde descendimos de Eva, o de su rival. Dos razas, y a cancelar todos los cánones establecidos.

Pero ¿cómo dar al mundo la noticia? ¿Cómo reaccionará el Vaticano ante semejante cambio en la historia de la humanidad? ¿Cómo explicar al mundo que Adán, nuestro casto y ejemplar padre no era tal y que tenía una amante? No hubo más remedio que hacerlo y otra vez las agencias noticiosas lo echaron al viento.

Las Iglesias mandaron a cambiar las biblias, las historias sagradas, y cambió también el concepto evolutivo del hombre a través de las edades, debido al error por tanto tiempo sustentado.

Pero la desilusión, en este caso tuvo cara de ombligo, pues el más viejo de los científicos al explorar en el cuerpo del presunto Adán, y con un cincel correr la mano que el cuerpo petrificado tenía sobre el estómago, comprobó con terror que tenía ombligo, y si tenía ombligo no podía ser nuestro padre Adán.

Tenía sí una costilla menos, que después se supo había perdido en batalla, pero definitivamente ahí estaba el ombligo contradictorio.

El cuerpo encontrado perdió su personalidad de Adán, los editores perdieron sus nuevos libros, y los arqueólogos del fantástico descubrimiento, perdieron sus puestos. ¡Todo por culpa del famoso ombligo de nuestro Padre Adán!

Hoy en la historia

Hoy es martes, 16 de junio, día número 167 de 1970.

Faltan 198 días para fin de año.

En tal día como hoy:

1858—Abraham Lincoln dijo en un discurso en su pueblo natal de Springfield, Illinois: "Una casa dividida contra sí misma no puede permanecer".

1897—Comienzo de la fiebre de oro en Alaska con el anuncio del descubrimiento de una veta riquísima en la región de Bonanza Creek.

1920—El Consejo de la Sociedad de las Naciones sostuvo su primera sesión pública en el palacio St. James de Londres.

1940—El mariscal Henri Petain asumió el mando del gobierno francés para buscar un armisticio con Alemania en la segunda guerra mundial.

1941—Estados Unidos ordenó a Alemania clausurar sus 24 consulados en los Estados Unidos.

1963—La primera mujer en el espacio, Valentina Tereshkova fue lanzada en órbita desde una base en la Unión Soviética.

Hace diez años—El Presidente Dwight D. Eisenhower canceló una visita al Japón después de manifestaciones antinorteamericanas en ese país.

Hace cinco años—La Unión Soviética tomaba una línea dura en las conversaciones de desarme de Ginebra entre las grandes potencias.

El pensamiento de hoy: No se preocupa si toma prestado, pero si, si presta. Proverbio ruso.

"Cosillas"

Por Fisgón

Pues don Chalo Facio está de moda... si señores... y es que ahora el asunto no es cajeta.....

Como dice él... hace unos dos años, cuando los secuestrados no estaban en voga, cual quier asuntillo de esos... se tomaba como charlatanada...

Pero ahora hay q' tomarlo como "clarinada".... ¿y saber quién tocó el clarín?... ¡quién sabe!... pero lo cierto es que don Chalo está de suerte...

Si señores, porque está sonando... suena aquí, suena allá... su nombre lo llevan los cables....

Es el hombre q' desafió a los extremistas dominicanos..... aquél que le declaró la guerra a Fidel... y el que hoy es víctima de amenazas....

Y esto... aunque no quisiéramos estar en su pellejo... pero no deja de tener sus ventajillas para él....

Y ¡qué caray!.... para Costa Rica.... porque si en el campo internacional suena Facio, suenan también nosotros como país....

¡Pero en qué forma!.... allí está lo negativo del asunto... lo hermoso es que mientras en otras latitudes se habla de guerrillas, de secuestrados, etc.... aquí se habla de maestros....

Aunque sea como se ha hablado en los últimos días... que los maestros no tienen pago... que los maestros están nombrados sin respaldo económico....

Bueno... pero se habla de maestros y no de guerrillas... esa es la gran diferencia que al parecer quieren ahora variar y ojalá que no....

Y don Carlos Manuel Coto Albán se sigue acomodando... no es fácil agarrarle el volado a un Ministerio....

Es muy seguro que en el resto de asunto ya se haya alineado... pero en lo que respecta a la prensa no....

Nos ha cambiado de día y de hora un montón de veces... la última vez nos citó para los lunes... ayer nos dijo que mejor los viernes....

Pero que conste que hay comprensión... por eso, porque sabemos que se está acomodando....

Por cierto ayer nos sirvió cafecito con surtido de apetitosos bocadillos.... como para hacerles la boca agua, los vamos a mencionar....

Tamal asado... riquísimo... empanaditas de paté con fuerte mermelada por encima... empanaditas de piña, etc.... en fin, buena repostería....

Por cierto que habló de su contacto directo con las minorías en la Asamblea Legislativa.... mencionó entonces a los diputados de Unificación....

Pero su colega que ¡jala para la Democracia Cristiana.... le recordó su fracción.... y Coto Albán reaccionó y apuntó en su agenda la solicitud de audiencia con la D. C. y con el Paso....

El colega le advirtió... le aseguró que la Democracia Cristiana lo recibirá con toda la fracción.... Y él prometió invitar a toda la fracción a tomar café....

TERTULIA TICA

Los constructores comentan la crisis en la industria de la construcción y...

UNO ¿Y cómo te va yendo?

OTRO Pues mal, porque tuve que paralizar los trabajos por dos días.

UNO ¿Por falta de materiales?

OTRO Sí. Me vendieron varilla, pero con restricciones.

UNO Pues lo mismo me ha pasado a mí. Asimismo, he tenido dificultades con el cemento.

OTRO Pues el asunto es más grave de lo que a simple vista parece.

UNO Claro que sí. La industria de la construcción es una de las más florecientes. Está alcanzando mucho auge.

OTRO El país florece. La capital se ha transformado. Y seguimos creciendo, si nos dejan.

UNO Exactamente. Si nos dejan crecer, nosotros pondremos nuestro granito de arena pero al paso que vamos, peligra esta industria.

OTRO Es necesario que las autoridades tomen nota del asunto, porque habría pérdidas grandísimas si la situación no se normaliza.

UNO Es cuestión de falta de transportes, dice el Viceministro de Industrias y Comercio, pero entonces se deben tomar las providencias del caso.

OTRO Así es, porque las construcciones no se pueden parar. Ni las grandes ni las pequeñas, porque las pérdidas se han experimentado tanto en los edificios grandes que se construyen, como en las viviendas de diversos niveles. Todas las construcciones necesitan varilla y cemento.

UNO Y que se tome en cuenta, que nosotros los constructores por lo general somos los que estamos perdiendo dinero.

OTRO Sí, porque la mayoría de los contratos no prevén una situación como esta y si el trabajo se paraliza, no sólo perdemos los contratistas las jornadas que nuestros trabajadores se quedan sin laborar, sino lo que tengamos que pagar en multas por atraso en la entrega de los trabajos.

UNO Yo estoy haciendo por contrato una casa que tengo que entregar a fecha fija y tendré que pagar cien colones por cada día después de esa fecha.

OTRO Pues esperamos que el Ministerio de Industrias, la Cámara de la Construcción, y las autoridades en general, nos solucionen el problema a la mayor brevedad.

COLABORO: Constructor.

"TERTULIANO".

Quedó integrada la Junta Progresista del Barrio La Pithaya

La Junta Progresista del Barrio La Pithaya de San José, efectuó su Asamblea General el lunes 19 de junio en el salón de actos de la Escuela José Fidel Tristán, para nombrar su nueva Junta Directiva que fungirá en el presente año.

Dicha Directiva quedó integrada en la siguiente forma:

Presidente Honorario: Pbro. José J. González Montoya.

Presidente: Sr. Julio Avenaño León.

Vice-Presidente: Sr. Gilbert Herrera Jiménez.

Tesorero: Sr. José Ángel Vargas Rojas.

Secretaría de Actas: Srta. Nury Castillo Esquivel.

Secretaría de Correspondencia: Srta. M^g del Rosario Rodríguez de Castro.

FISCALES:

1) Sra. Silvia Castillo Ramírez.

2) Sra. Daisy Sevianj Portilla.

VOCALES POR SU ORDEN:

1) José Joaquín Brenes Trejos.

2) Rosa Cavallini de Rodríguez.

3) Blanca Pérez de Vindas.

4) Fernando Hernández Ortiz.

Nunca se ve humo sin que por algún lado haya fuego

El Banco Obrero informó a LA PRENSA LIBRE lo siguiente:

La Unión de Trabajadores Bananeros del Atlántico está muy preocupada por la campaña desatada por la ANDE, la APSE y la Caja de Ahorro y Descuento del Magisterio, contra el Banco Obrero. En una carta enviada a la Junta Directiva del Banco Popular, la UTBA señala su posición en cuanto a la situación entre la ANDE, la APSE, la Caja de Ahorro y Descuento y el Banco Obrero.

Es muy triste ver, dice el pronunciamiento de este sindicato, que después de tanto trabajo que tuvieron los legisladores pasados, quienes pudieron ver en esa ley del Banco una de las tantas soluciones a los problemas del trabajador, vengan ahora intereses extraños a querer pisotearla.

Es muy extraña la actitud asumida por la ANDE, porque ellos saben de las muchas necesidades de los maestros; y saben también, que con esos

préstamos de ₡ 3.000.00 no pueden los maestros solventar todos sus problemas. Los mismos señores de la ANDE, pueden decir cuántos de estos pobres maestros, están en manos de agiotistas, de usureros; y la ANDE? la ANDE no ha hecho nada por ayudar a esos pobres educadores.

Y continúa diciendo el pronunciamiento de la Unión de Trabajadores Bananeros del Atlántico: Esos maestros que no son pocos, han vivido en gran parte solo con la ayuda de los usureros y porque la ANDE no ha querido o no ha tratado de ayudarlos; pero finalmente, estos educadores en su mayoría están embargados.

Con estas palabras queremos que quede constancia del agradecimiento que realmente sentimos por la institución. A la vez les decimos que no "aflojen" porque realmente no sabemos qué intereses extraños están detrás de la ANDE y los otros, pero sí sabemos; que nunca se ve humo sin que por algún lado haya fuego.

Esta camioneta comercial es más amplia, más cómoda y más segura ha resultado un éxito para muchos negocios... ¿que hay del suyo?



Es la nueva camioneta comercial Volkswagen.

(De su predecesora se vendieron cerca de dos millones de unidades. Más que cualquier otro vehículo comercial en la historia).

Es más potente. Y en la rara eventualidad de que algo no marchara bien, su taller de reparación Volkswagen más cercano, la vuelve al buen camino fácilmente. (Descubrirá usted que lo que le cuesta tampoco es para "quebrar" a nadie).

Claro que aparte, esta camioneta le ofrece muchas ventajas que no se encontraban en la antigua.

Una puerta corrediza como equipo normal, por ejemplo. Acceso directo entre cabina y compartimento de carga. Cabina con muchos "toques" que se hallan sólo en autos de pasajeros. Además, la nueva camioneta comercial VW trae un enorme, anchísimo parabrisas. Asientos, lados y puertas lujosamente tapizados. Plástico en el techo. Tablero

de instrumentos acojinado en que todo se lee de un solo vistazo. Sistema de ventilación de aire fresco. Un cenicero y dos ganchos para colgar chaquetas. En pocas palabras, el interior de esta camioneta avergonzaría a los saloncitos de muchas casas de departamentos.

También han cambiado muchas cosas bajo la cubierta. Por ejemplo, el nuevo sistema de frenos de circuito doble para poder frenar aún en el improbable caso de que uno de los circuitos fallara. Un eje trasero de articulación doble que mantiene el vehículo firme y estable aún en malos caminos.

Todas estas ventajas hacen de la nueva camioneta comercial Volkswagen la más amplia, más cómoda y más segura... ¡Un verdadero éxito!



Y a usted, en su negocio, le interesa mucho el éxito... ¿no es así?

Tarde o temprano su carro será un VOLKSWAGEN



CENTRO CARS S. A.

Calle 26 Final 5ª Avenida Tels. 21-87-05 y 21-88-05
Nueva sucursal: Tel. 21-86-08 frente al Gimnasio Nacional de la Sabana

Doce mil colones en joyas robaron de joyería

Una joyería de esta plaza fue asaltada por desconocidos y se llevaron un botín de unos doce mil colones.

Informaron autoridades de la DIC que un señor de apeli-

do J. comunicó que dos individuos, aparentemente, que se movilizaron en una motocicleta se metieron a su negocio de joyería y de allí se llevaron cantidad de joyas.

Una serie de datos sobre este particular se dieron a los detectives a fin de que se proceda de inmediato a la localización de los hampones.

Niño estuvo a punto de perecer en un atropello

Un informe de las autoridades del Tránsito de Puntarenas dio cuenta que en La Chacarita, el menor de seis años Arnoldo Vargas Alfaro fue atropellado por el autobús que guiaba el señor C. L. Muriilo.

Inconsciente y con lesiones de consideración el menor fue llevado urgentemente al Hospital San Rafael, donde le atendió el doctor Vargas quien dispuso dejarle internado, pues su estado era muy delicado.

Incendio en fábrica de embutidos

A las 4:45 de la madrugada de hoy en la fábrica de embutidos de Bertilio Bettoni se suscitó un incendio que dejó pérdidas por diez mil colones.

Un informe de los bomberos da cuenta de que aparentemente por un corto circuito en las instalaciones eléctricas se desarrolló el elemento y

amenazó con extenderse a otras propiedades.

Tres unidades de la Central y dos de Barrio México controlaron el fuego.

2 personas gravemente lesionadas en accidente de la circulación

José Joaquín Chaves Molina de 55 años fue ingresado en el Hospital México y Gerardo Sánchez Araya en el centro de salud de Alajuela con lesiones graves.

pellado por la máquina en comentario. En el accidente el peatón resultó con fractura expuesta en su pierna derecha y el motociclista con fractura en el cráneo.

Se informó que en carretera a Alajuela, Sánchez conducía su motocicleta 4789 cuando Chaves Molina atravesó la vía intempestivamente y fue atro-

De este suceso conocieron las autoridades judiciales y del Tránsito para lo que correspondía.

Cuatro personas heridas en choque de vehículos

En carretera a Paraiso de Cartago el autobús placas CB-447 conducido por Rafael Alberto Corrales Meza, chocó violentamente con el auto 30594 que guiaba Bernardita Ramírez Brenes.

médico posteriormente que había que hospitalizar a la señora Solano por las lesiones que presentaba.

ra Solano por las lesiones que presentaba.

Pasajeros del bus identificados como: Margarita Solano, Aurora Solano de Cerdas, Rosalina Piedra Rivera de 9 años, y Marcelina Solano Ramírez de 55 años resultaron con heridas y golpes de consideración.

Las personas que hemos citado fueron llevadas al Hospital Max Peralta y allí les atendió el doctor Jiménez. Dispuso el

Riña entre mujeres

A la una de la mañana de hoy en un negocio en avenida 2 calles 8 y 10 de esta ciudad María Eugenia M. y Mayela C. sostuvieron una tremenda riña.

Un informe del sargento Guillermo Quintana de la 256 patrulla dio cuenta que las dos mujeres como "fierras" se daban de arañazos, puntapiés y golpes. En determinado momento y por efecto de un empujón Mayela fue a dar contra una vitrina y quebó el vidrio. Esto le produjo heridas graves en los brazos, una pierna y otras partes del cuerpo.

La herida fue conducida al Hospital San Juan de Dios y por disposición del doctor Cordeiro quedó internada. Mientras tanto, María Eugenia fue detenida y puesta a la orden del Alcalde de turno.

Muchacha se intoxicó con pastillas

Una joven de 16 años que fue identificada como María de los Angeles H. E. fue ingresada de emergencia al Hospital San Vicente de Paúl, víctima de una intoxicación.

Por parte de las autoridades de la Comandancia de Heredia se nos dijo que la joven es vecina de La Puebla de Heredia y que esta había ingerido cantidad de pastillas desconocidas lo cual le produjo los síntomas de envenenamiento.

El doctor Umaña atendió el caso y dispuso dejar internada a la paciente. Por su parte la policía dio un reporte al Alcalde de turno licenciado Rodríguez.

ATENCION - COMERCIANTES

RECIBIMOS:

VASO CASCO LISO Y VASO CASCO DECORADO

AL MEJOR PRECIO DE PLAZA

ALMACEN LA SURTIDORA

De Oña Hnos. Ltda.

Teléfono: 21-36-56 - Apdo.: 2073

Avenida 10 frente al Cementerio General - 100 varas al oeste de la Capilla de Las Animas.

Hacienda en contra de reducir imponible de impuesto territorial

El Ministro de Hacienda Lic. Barahona Streber le hizo ayer presente a los miembros de la Comisión Legislativa encargada de estudiar y dictaminar sobre el proyecto de reformas a la Ley del Impuesto Territorial, su opinión contraria a que se eleve a cincuenta mil colones la suma desde la cual comenzará a cobrarse el impuesto territorial.

La suma a partir de la cual se cobra el impuesto territorial es de diez mil colones, y en el proyecto de reformas en viado por el Poder Ejecutivo a la Asamblea el año anterior

se eleva a 25 mil colones. Pero algunos diputados plantearon gestión para que las fincas con un valor hasta de cincuenta mil colones no estuvieran afectadas por el impuesto.

El Ministro de Hacienda Lic. Barahona Streber dio a conocer ampliamente los puntos de vista por los cuales el Poder Ejecutivo no está de acuerdo con que las propiedades con un valor hasta de 50 mil colones estén exentas de pagar el impuesto territorial, y pidió que ese límite sea el de 25 mil colones como lo contempla el proyecto del Poder Ejecutivo.



AZULEJOS JAPONESES

EXTENSO SURTIDO DE COLORES.
NOVEDOSOS — ADQUIERALOS EN

PLYWOOD SHOP LTDA.

Esquina Sur del Teatro Capitolio. Tels.: 22-28-25 y 22-29-25

Progreso industrial, es progreso nacional

¿6000 LE DARAN MUCHOS MILES DE COLONES



Sí señor. Formar un capital no es privilegio de las personas con grandes ingresos. Francamente, el problema no es falta de dinero, sino que a veces se gasta en cosas menos importantes. Por ejemplo: sesenta colones que usted ahorre al mes, en muchos casos es suficiente para formar un gran capital que recibirá usted o su familia, a través de una Póliza Dotal de Vida. Pueden ser sesenta, ochenta o cuarenta, u otra suma, que se ajuste a sus necesidades y posibilidades, pero siempre serán solo unos pocos colones al mes los que usted debe aportar para su Póliza Dotal de Vida, para su propio beneficio. Porque además de asegurarse un capital para el futuro, la Póliza Dotal de Vida le asegura muchas cosas que no se logran con el simple ahorro personal. Le garantiza dividendos todos los años, le brinda una inversión totalmente libre de impuestos

y le proporciona en poco tiempo, dinero a su disposición, pues el asegurado puede obtener préstamos en efectivo para emergencias, después de que la póliza haya estado en vigor dos o tres años, de acuerdo con el plan, con la póliza como única garantía.

Pero aparte de todo esto, lo más importante es que le garantiza verdadera protección económica a toda su familia, pues si usted llegara a faltar prematuramente, la persona que usted nombre beneficiaria recibirá de inmediato el total de la suma asegurada.

Qué le parece todo esto por sólo unos pocos colones al mes? Como dijimos, es cuestión de distribuir mejor lo que gana. Formar un capital es cuestión de tomar un Seguro Dotal de Vida. Llame a un agente del Instituto Nacional de Seguros, para que le prepare el plan que usted necesita.

**Cuando alguien depende de usted...
usted debe depender de un seguro de vida**

Instituto Nacional de Seguros

Desde 1924 brinda seguridad a la comunidad.



Me tendrán que convencer para aprobar "protocolo"

El diputado jefe de la fracción del Partido Unificación Nacional, Lic. Guillermo Jiménez Ramírez, dio esta mañana a LA PRENSA LIBRE su opinión con relación a las declaraciones dadas ayer por el Presidente de la República, don José Figueres Ferrer, a través de las cuales pide que se apruebe el Protocolo de San José.

ATRASARIA PROYECTOS PARA SANEAR HACIENDA

El Lic. Jiménez Ramírez dijo que "el asunto del Protocolo de San José hace meses que está en la Asamblea Legislativa. No se vino a actualizar sino hasta ayer con declaraciones del Presidente Figueres, considerando yo que no estamos en un buen tiempo para discutir el asunto".

"No creo que el 'Protocolo' va ya a ser conocido por la Asamblea muy pronto. Hay muchos otros asuntos importantes, entre ellos los proyectos que pretenden sanear la hacienda pública, los cuales están pendientes de estudio y aprobación".

"Sobre muchos de esos proyectos hay consenso y nuestra posición es en el sentido de introducir mejoras y darles nuestra aprobación".

"PROTOCOLO" TRAERIA SIN DUDA POLEMICA

Más adelante el diputado Jiménez Ramírez expresó que "en estos momentos el Protocolo de San José provocaría una polémica que atrasaría el trámite de los demás proyectos importantes. Es por ello que considero inconveniente que sea activado por ahora el "Protocolo".

DEBERAN DEMOSTRAR QUE SUBSISTEN RAZONES

El diputado Guillermo Jiménez declaró que "a mí me tendrán que convencer de que aún subsistan los motivos que dieron como razones hace tres años para proponer el "Protocolo". De lo contrario, si muchos de los motivos han desaparecido, deberán explicar si hay razones nuevas".

INNECESARIO QUE LA FRACCION SE REUNA

Para terminar el diputado Jiménez Ramírez expresó que "consideraba innecesario que la fracción de Unificación se reuniera por ahora para conocer de este asunto, ya que el hecho de que el Presidente Figueres mencione el Protocolo de San José no quiere decir que hoy mismo, mañana o pasado, deberá conocerse en plenario. Realmente hay muchos asuntos que merecen por ahora nuestra atención".

FIGUERES RECOMIENDA PROTOCOLO

El Presidente de la República, don José Figueres, dio anoche declaraciones recomendando la aprobación del Protocolo de San José. Anunció el señor Figueres que ha enviado a la Asamblea Legislativa una respetuosa gestión pidiendo la aprobación para dicho proyecto o bien para cualquiera otro que tenga medidas similares.

Anunció Figueres que el Gobierno desea evitar cualquier merma en la reserva de dólares antes de que venga una alza de jornales o un aumento de créditos que pudiera provocar una importación desmedida de mercadería extranjera.

También apuntó el Mandatario que hoy irá a sostener la primera entrevista con la Directiva del Banco Central y con el Gerente de esa institución, acompañado del Vicepresidente Lic. Rossí Chavarría y

del Ministro de Hacienda, Lic. Barahona Streber para conocer la marcha de la institución y para comenzar el estudio de los cambios en política crediticia que el mismo público viene reclamando desde hace años.

Figueres recalcó que antes de gestionar un aumento del circulante, el Presidente ha urgido al MAG, al CNP y a otros organismos, para que se acelere la producción de comestibles y así se impida el alza de los precios de todos los productos y que haya un plan armonioso con la banca, con el fin de estabilizar el costo de la vida y robustecer la balanza de pagos.

Agregó Figueres que para eso es necesaria la aprobación del Protocolo de San José y que solo Costa Rica no lo ha establecido. Indicó que debemos dar el ejemplo, ahora que nuestras autoridades están dispuestas a hacer valer todos los tratados de la Integración Económica y poner nosotros en vigencia los que como el Protocolo, todavía no funcionan.

Hizo ver que algunos países han acumulado hasta la suma de \$ 10.0 millones por concepto del Protocolo y que por las razones expuestas, ha solicitado a la Asamblea Legislativa, la sanción para ese proyecto o cualquiera otra medida similar.

¢ 40 MILLONES PRODUCIRA EL PROTOCOLO DE SAN JOSE

De ser aprobado el Protocolo de San José, que la anterior administración sometió a consideración de la Asamblea Legislativa, y cuyo trámite levantó una tempestad en todo el país, el Gobierno tendrá ingresos adicionales aproximadamente por cuarenta millones de colones, según cálculos que han sido hechos.

Los impuestos que se crean en el Protocolo de San José se harán preferentemente sobre los llamados artículos suntuarios, sobre los cuales no existe control de precios de acuerdo con la Ley de Defensa Económica.

No se sabe cuándo comenzará la Asamblea Legislativa a tramitar el Protocolo.

Standard Fruit Company: A VISA

a todos los interesados que a partir del 15 de Junio en curso los departamentos de personal, procesamiento de datos, contabilidad y materiales

han sido trasladados a San José

Departamento de Personal

Dep. Procesamiento de Datos

Relaciones Públicas

(Edificio Sasso) 75 vrs. Oeste Cine California

Departamento de Materiales

Departamento de Contabilidad

De esquina Este Museo Nacional 75 vrs. Sur y 25 vrs. Oeste (Edificio Murillo)

Las Gerencias: General, Agricultura, Ingeniería, Personal y Relaciones Laborales continuarán operando en la ciudad de Limón donde atenderán todos los asuntos concernientes.

STANDARD FRUIT COMPANY

Progreso industrial, es progreso nacional

AVISO IMPORTANTE A LOS GANADEROS

EL COMITE ORGANIZADOR DE LA PRIMERA GRAN FERIA GANADERA NACIONAL DE EXHIBICION Y VENTA COMUNICA A LOS GANADEROS DEL PAIS QUE LOS REQUISITOS PRINCIPALES PARA LA INSCRIPCION DE GANADO VACUNO Y EQUINO SON LOS SIGUIENTES:

- 1) CERTIFICADO OFICIAL DE SANIDAD.
- 2) CERTIFICADO DE REGISTRO.
- 3) LOS ANIMALES DE LA RAZA BRAHMAN DEBERAN SER NACIDOS EN EL PAIS, Y SE ACEPTARAN HEMBRAS ENCASTADAS NACIDAS EN EL PAIS.
- 4) EL DERECHO DE INSCRIPCION SERA PARA VACUNOS ¢ 30, PARA EQUINOS ¢ 15 Y ESTARA ABIERTA HASTA EL 10 DE JULIO PROXIMO. ENTENDERSE PARA ESTE REQUISITO EN LA CAMARA DE GANADEROS DE GUANACASTE CON EL SEÑOR OSCAR FERNANDO RUIZ.
- 5) Para más detalles dirigirse al secretario del Comité, señor Adolfo Rivas Muñoz.

30.715 se quedarán sin lecciones

Treinta mil setecientos quinientos estudiantes del país se quedarán sin recibir lecciones durante el curso de 1971. El problema se origina en el déficit de 1.397 aulas para Educación Primaria y 642 para Secundaria. Próximamente se reunirán para conocer más a fondo el problema los Ministros de Educación, Hacienda y Transportes respectivamente.

Ayer se reunieron con el Ministro de Transportes Ing. Mario Quirós Sasso, el Vice Ministro, Ing. Enrique Soto Borbón, el Oficial Mayor, Sr. Nataniel Arias Murillo y el Ing. Carlos Pascua, Director de Arquitectura Escolar, para estudiar el problema de falta de aulas en el país, ya que es alarmante la necesidad de construir dichas aulas para el año entrante, dijeron en Relaciones Públicas del Ministerio de Transportes.

La Dirección de Arquitectura Escolar tiene proyectada una licitación para 1.000 aulas prefabricadas. El problema inmediato a resolver se puede lograr con el Ministerio de Hacienda. Si el déficit no se logra nivelar, unos 30.715 estudiantes, tanto de primaria como de secundaria, se queda-

rían sin recibir lecciones el año entrante informaron a LA PRENSA LIBRE funcionarios de Relaciones Públicas del M.T.

Se necesita específicamente que el Ministerio de Hacienda, autorice la financiación de los bonos escolares 1968, para publicar la licitación correspondiente, para la construcción de esas mil aulas.

Creemos que esto es posible, agregaron funcionarios de ese Departamento, ya que el actual Ministro de Hacienda ha mostrado gran interés por estos problemas, sobre todo cuanto se refiere a la Educación. Si a este problema no se le busca una solución rápida, quedarán sin recibir lecciones esos 30.715 estudiantes aproximadamente, o sea 19.655 estudiantes en primaria y 1.000 en secundaria.

Los Ministros de Transportes y Educación respectivamente, se reunirán próximamente con el Ministro de Hacienda, para dejar finalizado este asunto que es de gran urgencia para el país, concluyeron informando a LA PRENSA LIBRE, funcionarios del Departamento de Relaciones Públicas del Ministerio de Transportes.

No hay asfalto en Costa Rica

Han quedado paralizadas todas las obras que requieren asfalto. El Ministro de Transportes Ing. Mario Quirós Sasso y funcionarios de dicho Ministerio se encuentran sumamente preocupados por cuanto no habrá en el país durante varias semanas esa materia prima que utilizan para obras que

están construyendo.

La industria nacional, también se verá perjudicada, según informaron a LA PRENSA LIBRE funcionarios del Ministerio de Transportes.

Como lo ha venido informando en sus ediciones LA PRENSA LIBRE, el problema portuario se hace cada vez serio. Ahora resulta que debido al congestionamiento de mercaderías y materiales que existe en ese Puerto, y también a la cantidad considerable de buques que hacen cola para ser atendidos, ayer un barco que traía gran cantidad de asfalto para Costa Rica, optó por continuar su viaje a otro país.

El Capitán del barco dijo a funcionarios de la Capitanía del Puerto y del Muelle, que el barco y su tripulación habían pasado varios días esperando ser atendidos y que por lo consiguiente no podían dar más espera, para descargar grandes cantidades de metros cúbicos de asfalto.

MINISTRO QUIROS SASSO PREOCUPADO

En el Ministerio de Transportes donde se dio la noticia a un Redactor de LA PRENSA LIBRE, se dijo que el Ministro de Transportes Ing. Mario Quirós Sasso, se encontraba sumamente preocupado debido a la escasez de asfalto. Por otra parte, el Ministerio de Transportes está haciendo las gestiones precisas para el arribo de otro buque tanquero y poder solucionar el problema.

Sin embargo esto se llevaría a cabo varias semanas más, ya que el buque tanquero que traería el asfalto dura en llegar varios días. Se nos informó también en el Ministerio de Transportes, que se le pedirá la colaboración necesaria a los encargados del muelle en atender y despachar los barcos, para que se le de prioridad al buque tanque que llegaría en algunas semanas trayendo el asfalto.



"White Label"
SCOTCH WHISKY
Invariable en
un mundo variable

Distribuidores Exclusivos:
Florida Ice & Farm Co.
Tel. 21-35-11

PARA PROTECCION ABSOLUTA

Insista en los legítimos

CANDADOS Master



Seguridad de Fiadores de Espiga
Más Fuerte que un Bloque
de Acero Macizo



Fácil de marcar —
No necesita llevar llaves
Caja de Acero Inoxidable

¡Los Más Fuertes
del Mundo!

Autorizarán a Puntarenas para hacer préstamo por \$ 1 millón

La Asamblea Legislativa dio aprobación en su trámite de primer debate al proyecto de autorización a la Municipalidad de Puntarenas para emprestar un millón de dólares para la construcción de un Centro Cívico.

El resultado de la votación hace su poner que recibirá aprobación rápida en sus tres debates.

OTROS ASUNTOS APROBADOS

En primer debate recibieron aprobación también: 1. Concesión de fuerza eléctrica a la Empresa Eléctrica Matamoros S. A. 2. Creación de una Comisión Mixta que estudie y rinda informe sobre el proyecto de ley del régimen de pensiones para servidores del sector público. 3. Reforma al artículo 37 del Estatuto de Servicio Civil. 4. Obligación de todo científico o institución que recoja material botánico, zoológico o mineral, de dejar duplicados de sus colecciones a la Uni-

versidad de Costa Rica y al Museo Nacional. 5. Reforma al artículo 90 de la Constitución Política.

RECHAZADOS

Se rechazaron los siguientes asuntos: 1º Reforma al artículo 71 de la Ley Orgánica del Poder Judicial. 2. Creación de un impuesto de ₡ 0.25 sobre cada caja de bananos que se exporte por Limón, producido en las provincias de Limón y Heredia.

Fue enviado de nuevo a Comisión el proyecto de Ley Orgánica del Colegio de Licenciados en Letras, Filosofía, Ciencias, Artes y Profesiones Afines.

SUSPENSO

El proyecto para declarar emergencia nacional en las ciudades de Limón y Puntarenas para realizar las obras urgentes de carácter portuario que requiere el país, quedó en suspenso hasta tanto no se consulte a las instituciones autónomas el parecer.

SERAN ACLARADAS LAS DUDAS SOBRE BEBE-SANGRE

He recibido cartas, llamadas telefónicas, telegramas, radiogramas y visitas personales que llegan a miles, de costarricenses que se encuentran alarmados y confundidos con respecto de los chinches bebe-sangre. Para el día jueves, tendré preparado un trabajo al respecto, aclarando dudas de la población. El mismo lo entregaré a los periódicos en cuanto lo tenga listo, dice el Decano de la Facultad de Microbiología de la Universidad, doctor Rodrigo Zeledón.

No sólo preguntas hemos recibido, sino también felicitaciones por lo que, en el cam-

po de la investigación, hemos estado tratando de hacer. Como yo soy miembro del Comité de Expertos de la Organización Mundial de la Salud en tripanosomiasis; tengo algunos conocimientos sobre el Triatoma dimidiata. He escrito varios folletos, dos creo, sobre este bicho; de los cuales tomaré información para contestar las preguntas que se me han formulado.

Por ahora no hay nada nuevo que se diga, expresó el doctor Zeledón, para concluir con estas cortas declaraciones para LA PRENSA LIBRE.

Irregularidades en San Lucas denuncia la ANEP

En una visita realizada recientemente por el señor Rolando Valverde Rojas, Secretario de Relaciones Laborales de la Asociación Nacional de Empleados Públicos (ANEP), al Penal de San Lucas pudo conocer una serie de irregularidades que allí se presentan con el perjuicio lógico de los habitantes de esa isla.

Según indica el señor Valverde en el informe rendido a la directiva de ANEP, la situación por la que atraviesan los vigilantes de ese centro de reclusión es realmente lamentable, se puede asegurar que las condiciones de vida son infrahumanas, ya que no existen servicios sanitarios, las camas lo mismo que los colchones se encuentran en pésimo estado. Una plaga de moscas se ha desatado con lo que la salud de todos se ha visto amenazada. Con relación al servicio de alimentación que reciben los vigilantes, la proporción de cada una de las tres comidas diarias por persona es aproximadamente de

₡ 0.11, ya que el presupuesto diario para alimentación es de ₡ 30 para un total de noventa personas.

También señala el Secretario de Relaciones Laborales de la ANEP, que un elevado porcentaje de los vigilantes no han disfrutado de las vacaciones de ley por lo que las mismas se han acumulado, ya que después de un plazo máximo de seis meses las mismas prescriban. Asimismo indica con relación a la lancha que hace el servicio entre Puntarenas y el Penal, que la misma no tiene salvavidas, equipo de radio, extinguidor ni botiquín de emergencia. La misma es constantemente recargada por lo que en cualquier momento puede presentar una tragedia.

Señalaron funcionarios de ANEP, que de inmediato se iniciarán las gestiones del caso, por medio del Ministerio de Gobernación con el fin de solucionar a corto plazo esta difícil situación.

PROGRAMA EDUCATIVO DE LA CCSS EN FILADELFIA

Durante la semana pasada el Seguro Social realizó un programa educativo y de extensión cultural, en Filadelfia de Carrillo, Guanacaste.

Se dictaron charlas que tenían íntima relación con la Semana de Salud Mental.

En escuelas, colegios y locales públicos de Filadelfia, funcionarios de la Caja y de la comunidad dictaron charlas sobre: higiene sexual; toxicomanías; drogas; paternidad responsable y generalidades sobre los servicios que presta el Seguro Social.

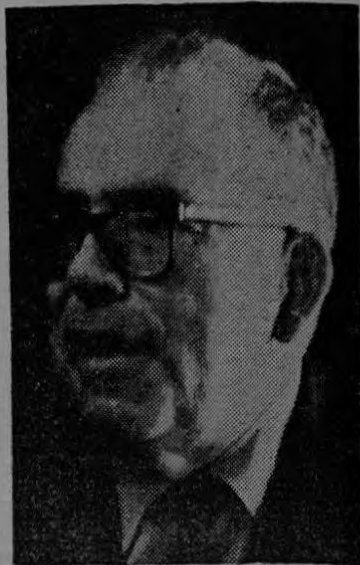
CAMPO PAGADO

1931

1970

39 AÑOS DE LUCHA DEL PARTIDO VANGUARDIA POPULAR

La fecha histórica será celebrada mañana miércoles 17 de junio a las 8 de la noche en el CINE GUADALUPE



PROGRAMA:

- 1—Himno Nacional de Costa Rica.
- 2—Himno de Vanguardia Popular.
- 3—Motivación. Eduardo Mora Valverde.
- 4—Entrega de premios a las mejores agencias del periódico.
- 5—Entrega de la condecoración discernida a Luisa González.
- 6—Premio por la campaña de crecimiento del Partido.
- 7—39 años de lucha de Vanguardia Popular. Manuel Mora Valverde.
- 8—Estreno de una bellísima película llegada esta semana.

ENTRADA GRATUITA

Una efemérides que repercute en la vida del pueblo
El pueblo la celebrará alegre y combativamente

SIENTASE
ORGULLOSO
DE POSEER
UN



“JEEP” UNIVERSAL

EL VEHICULO
DE TRABAJO
QUE NADA
LO
DETIENE



El único vehículo que mantiene su valor y hace más que los demás!

Escoja el suyo... ahora con:

- MOTOR DE DIESEL
- MOTOR DE GASOLINA
- CORTOS o LARGOS
- CABINA METALICA
- CABINA DE LONA
- DOBLE TRACCION

Háganos
una visita
sin
compromiso a

AutoTécnica, s.a.

Teléfono 21-86-33 — Costado Norte del Parque Morazán

Terroristas brasileños retenían todavía a Von Holleben

RIO DE JANEIRO, 16 (AP). Los terroristas brasileños aún retenían al secuestrado embajador alemán esta mañana, una ocho horas después que el gobierno había cumplido con todas las demandas de rescate.

El embajador Ehrenfried von Holleben, según se esperaba, iba a ser puesto en libertad en breve por los terroristas que lo raptaron el jueves por la noche, pero la demora elevaba la tensión en la embajada alemana.

Los 40 presos políticos liberados por el gobierno como condición para libertad al embajador están en Argelia desde hace unas horas.

Dos horas después de la llegada por avión arrendado a Argelia, las estaciones de televisión mostraron fotos de la llegada de los presos a Argelia. Con ello el gobierno cumplió con la condición final de los secuestradores para poner en libertad al embajador de 61 años de edad.

CALUROSA BIENVENIDA

Las autoridades argelinas les dio calurosa bienvenida al grupo de presos y declararon que les darían asilo político. Bajo un decreto de setiembre pasado después del secuestro del embajador de los Estados Unidos C. Burke Eldrick, los 40 han perdido la ciudadanía brasileña y no podrán regresar al país.

"Es un gesto inútil", dijo el miembro más viejo del grupo, Apolonio de Carvalho, de 58 años. "Ellos saben perfectamente bien que la mayoría de nosotros estamos decididos a retornar a la patria y seguir la lucha hasta la victoria fi-

nal". Los requisitos pedidos por los secuestradores del diplomático de 61 años de edad al parecer fueron satisfechos cuando las estaciones de televisión transmitieron fotografías e informaciones de la llegada de los presos en avión a Argel anoche. Pero seis horas después que el avión de los presos aterrizó en Argelia, todavía no se tenía noticias de von Holleben.

Los rumores e informaciones falsas mantuvieron a la policía y periodistas corriendo toda la noche de un lado a otro de Río de Janeiro, pero sin que pudieran encontrar huella alguna del diplomático. Unos 50 periodistas mantenían vigilada la residencia del embajador donde aguardaban la esposa y los dos hijos de von Holleben, mientras otros veinte esperaban en la embajada.

Los terroristas izquierdistas que secuestraron a von Holleben el jueves pasado dijeron que lo libertarían cuando la prensa, radioemisoras y televisiones locales anunciaran que los presos habían llegado sanos y salvos a México, Cuba o Argelia.

Un avión a chorro de la aerolínea brasileña VARIG los llevó a Argelia. Entre ellos iban seis mujeres y cuatro niños.

CUMPLIDAS CONDICIONES

Los terroristas, miembros de dos organizaciones clandestinas, demandaron además de la libertad de los 40 presos, la publicación de dos manifiestos antigubernamentales y la transmisión por radio de



ARGEL, 16 (AP). — Al recibir asilo que le concedió el gobierno argelino, Teresina Díaz de Oliveira hace la señal de victoria con sus cua-

tro nietos cuyos padres están presos en el Brasil. (AP, wirephoto).

mensajes cifrados, después de lo cual prometieron que el embajador sería libertado.

Aunque las autoridades no publicaron el texto completo de las demandas terroristas, se tiene entendido que el gobierno ha cumplido todas las condiciones.

Una nota del Ministerio de Relaciones Exteriores emitida poco después que el avión llegó con los presos a Argelia dijo que el gobierno "ha cumpli-

do todas las condiciones" y ahora "la responsabilidad de la seguridad del embajador" está en manos de los terroristas.

Se creía que como los secuestradores del embajador norteamericano Elbrick fueron capturados por la policía poco después que el diplomático fue libertado en setiembre pasado, los secuestradores podrían libertar a von Hol-

leben lejos de Río de Janeiro —según especulaciones que se hicieron en Sao Paulo— y aumentar de esa manera sus posibilidades para escapar.

Esta teoría se veía reforzada por el hecho de que en Río era intensísima la búsqueda del escondite de los secuestradores y estos tendrían más posibilidades de salvarse librándose al diplomático en otra parte.

Huyeron los comunistas

KOMPONG SPEU, Camboya, 16 (AP). — Tropas y vehículos blindados de los survietnamitas y de los camboyanos entraron en esta capital de provincia y sede militar regional pero no encontraron a la fuerte fuerza comunista que confiaban atrapar.

Un General camboyano dijo que los norvietnamitas y el Vietcong habían retrocedido hacia el sur y oeste de Kompong Speu, que se encuentra a unos 50 kilómetros al sudoeste de Phnom Penh, pero aún mantenían cortada la carretera número 4, la única ruta de acceso a la costa y a la única refinera de petróleo de Camboya.

El General Sothen Fernández, de los camboyanos, dijo a los periodistas que elementos de cinco divisiones estaban ahora en plazas al norte, oeste y sur de Phnom Penh, aparentemente aprestándose para un avance sobre la capital. Fernández no vaciló cuando se iniciará la ofensiva.

Refugiados que llegan a Phnom Penh de Kompong Speu dijeron que los soldados comunistas en la fuerza que ocupó la ciudad manifestaron que esperaban atacar Phnom Penh el jueves. Un vocero del gobierno camboyano calificó esas versiones de "rumores", pero las defensas alrededor de la capital son fortalecidas rápidamente los diplomáticos en Phnom han estado vaticinando ataques pero dudan que los norvietnamitas y el Vietcong lancen un ataque con la infantería.

Elecciones soviéticas

MOSCU, 16 (AP).—Los resultados preliminares de las elecciones nacionales efectuadas el domingo indican que hubo votación de 99.92 por ciento. Dijo que los resultados finales serán dados a conocer el miércoles.

TASS agradeció a los electores por "mostrar fielmente la indestructible unidad del partido y del pueblo, una nueva victoria del bloque de comunistas y de gentes no afiliadas al partido".

El porcentaje de votación en las elecciones de 1968 fue de 94.94. TASS dijo que una mayoría del 99.74 por ciento vo-

tó por candidatos de los soviets de la Unión y 99.79 por ciento por candidatos a los soviets de nacionalidades. Las dos cámaras conforman el So viet Supremo, el Parlamento de la nación.

En las últimas elecciones los porcentajes fueron de 98.75 y 99.67 respectivamente.

El conteo de los votos fue casi simbólico por cuanto los candidatos respaldados por el comunismo nunca tienen contendores, pero a los dirigentes del Kremlin les gustan las votaciones nutridas para mostrar apoyo público al sistema de un solo partido.

Respaldan en Guatemala los pronunciamientos de Facio

GUATEMALA, 16 (AP). — "Mientras no se tomen medidas directas para arrojar del poder al gran asesino de América en la perla antillana, continuará la subversión internacional", declaró hoy en su discurso de inauguración del Congreso el Presidente Electo del mismo Mario Sandoval Alarcón.

Al iniciarse las ceremonias del cambio de poderes con la toma de posesión de los legisladores electos el 19 de marzo y con el mensaje del Presidente Julio César Montenegro, quien el 19 de julio cederá el cargo al Presidente Electo Coronel Carlos Arana Osorio, Sandoval Alarcón respaldó enérgicamente los pronunciamientos recientes sobre Cuba del Canciller Gonzalo Facio de Costa Rica.

Agregó que "si los organismos internacionales no son capaces de darnos una solución (al problema de la subversión fomentada por el régimen de La Habana), recurramos a las vías de hecho".

Sandoval Alarcón, abogado y veterano dirigente anticomunista de 48 años, es Secretario General del Movimiento de Liberación Nacional (MLN), que en coalición con el Partido de Integridad Democrática obtuvo mayoría de 32 diputados en la Cámara de 55, y la presidencia para el Coronel Arana.

De los 55 escaños, fueron ocupados hoy 51, pues se encuentran cuatro diputaciones sujetas al litigio judicial aparte de los 32 diputados del MLN-PID, tiene 15 escaños el Partido Revolucionario y cuatro Democracia Cristiana.

Sandoval Alarcón, quien participó en el gobierno del Presidente Carlos Castillo Armas, del que fue Secretario particular de 1954 a 1957, señaló que Guatemala ha vivido casi diez años

de terror y "nos toca ahora a nosotros, señores representante, de una u otra posición política o ideológica, tomar parte en la obra de pacificación que el país necesita y que el futuro Presidente pondrá en ejecución".

Señaló indirectamente la "actitud sectarista de la Universidad que ha protestado cuando la violencia toca personas de determinada filiación política, pero cuando caen abatidos otros ciudadanos esos sectores permanecen inmutables", y dijo que "todavía se espera la censura para los asesinatos del Conde Von Sprei, del embajador norteamericano John Gordon Mein, del periodista Isidoro Zarco, y otros".

El nuevo Presidente del Congreso anticipó también la resolución de los graves problemas sociales del país "no por el acicate o miedo al comunismo, sino porque es justo".

El Presidente saliente Méndez Montenegro, dio lectura a su informe de labores del último año. No se refirió directamente a la época de violencia que vive el país, pero señaló que el ejército ha develado brotes para subvertir el orden constitucional.

El Presidente Electo, Coronel Arana. Ofreció hoy declaraciones reiterando "nuestra decisión de responder al anhelo nacional de erradicar definitivamente de Guatemala el uso de los brutales" y pidió al pueblo su cooperación para no apañar criminales, ni de derecha ni de izquierda.

Arana, quien regresó ayer de los Estados Unidos adonde fue para acompañar a su esposa a un tratamiento médico, manifestó su repudio por los últimos asesinatos atribuidos a grupos de extrema izquierda y extrema derecha y dijo que apoyaba la formación de un frente nacional contra la violencia.

Holleben sigue aún prisionero

URGENTE RIO DE JANEIRO, 16 (AP). — Doce horas después de que el gobierno brasileño pagase el rescate por el embajador alemán secuestrado, los terroristas aún retenían cautivo al embajador de Alemania Occidental Ehrenfried von Holleben, quien no ha sido puesto en libertad aún por los terroristas izquierdistas que lo secuestraron el jueves por la tarde.

El gobierno brasileño anunció anoche que había satisfecho todas las condiciones exigidas por los secuestradores, y que la responsabilidad de la vida del diplomático de 61 años estaba ahora enteramente en manos de los terroristas.

El enviado alemán envió por última vez un mensaje a su esposa el domingo; una nota en inglés, en que afirmaba que se encontraba bien.

A medianoche, las estaciones brasileñas de televisión transmitieron fotografías de la llegada a Argelia de los 40 prisioneros políticos que fueron excarcelados a cambio de la libertad del embajador.

El suministro de informaciones noticiosas y fotografías de la llegada de los prisioneros en Argelia —donde han recibido ya asilo político— fue una de las últimas condiciones exigidas por los secuestradores a

cambio de la liberación del diplomático.

A pesar de veintenas de llamadas telefónicas, en que se afirmaba haber visto al embajador en alguna parte de Río, los terroristas el parecer decidieron no aventurarse anoche en las calles semidesiertas pero fuertemente vigiladas de la ciudad.

Bajo la protección del intenso tráfico y las multitudes del día, los terroristas tienen más probabilidades de escapar después de liberar al enviado.

Los periodistas y funcionarios de la embajada alemana mantuvieron una nerviosa y agotadora vigilia durante toda la noche en la embajada y la residencia —donde es más probable que aparezca el embajador.

Centenares de llamadas telefónicas sumían en silencio a todos los presentes en las habitaciones de la embajada, en la esperanza que se tratase de la noticia del regreso de von Holleben. Pero ninguna fue la llamada decisiva.

Y aunque todo el personal respondía con optimismo a las preguntas de la prensa sobre el regreso del popular representante diplomático, es posible que en las mentes de todos estuviese aún vivo el re-

cuerdo de otro embajador alemán asesinado por secuestradores: Karl von Sprei, íntimo amigo de von Holleben, que fue víctima de los terroristas guatemaltecos cuando el gobierno de ese país rehusó poner en libertad a prisioneros políticos a cambio de su vida.

Las autoridades brasileñas declinaron comentar oficialmente sobre el retraso, diciendo sencillamente que se atendían a la nota de la cancillería, que afirmaba que Brasil había satisfecho todas las condiciones impuestas por los terroristas.

Al pasar la hora de intenso tráfico de la mañana sin que se pusiese en libertad al embajador, los periodistas consideraron que la hora más probable será la caída de la tarde —cuando el tráfico, aún numeroso, se una a las primeras sombras de la noche para asegurarse a suficientemente a los izquierdistas que no serán descubiertos.

"Si el hombre no está de vuelta antes de la medianoche, será hora de empezar a preocuparse", dijo un observador.

PLAZAS VACANTES

SECRETARIO 1

Salario Inicial ₡ 700.00

REQUISITOS:

Ser bachiller.

Tener experiencia en labores corrientes de oficina.

Tener habilidad para redactar siguiendo instrucciones precisas.

Escribir a máquina rápida y nítidamente.

Tener preparación equivalente.

MECANICO DE MOTORES

Salario Inicial ₡ 650.00

REQUISITOS:

Haber aprobado la enseñanza primaria.

Tener amplia experiencia en labores de mecánica automotriz.

La Oficina de Personal recibirá ofertas de servicios hasta el día 24 de junio de 1970, a las 17:30 hrs.

NOTA: Los interesados deberán retirar el formulario "Oferta de Servicios" en la Oficina de Personal del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado.

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.

Simulacro de fusilamiento contra presos libertados

ARGEL, 16 (AP). Los presos políticos libertados a cambio del embajador de Alemania Occidental en Brasil dijeron hoy que los oficiales brasileños simulaban que su liberación era el preparativo para un fusilamiento en masa.

Los 40 presos y cuatro niños llegaron a última hora del lunes en un avión a chorro de Varig fletado por el gobierno brasileño para un vuelo sin escalas hasta Argel.

La liberación de los presos fue el precio que el gobierno de Brasil tuvo que pagar por la libertad del embajador alemán Ehrenfried Holleben. Pero varias horas después que los prisioneros aterrizaron en Argelia y fueron recibidos oficialmente, todavía no se sabía la suerte corrida por el diplomático germano.

Los presos, seis de ellos mujeres, en su mayoría fueron arrestados hace pocos meses. En una conferencia de prensa de

dos horas sostenida en el salón de descanso del aeropuerto argelino, varios mostraron caricaturas y dijeron que eran producto de torturas durante su encarcelamiento.

El miembro más viejo del grupo, Apolonio de Carvalho, de 58 años, dijo que los presos nada supieron sobre su inminente liberación hasta que estuvieron a punto de abordar el avión que los traería a Argelia.

SE ALQUILA BODEGA

de 1.000 metros cuadrados, lista para entrega inmediata.

INFORMA

MAGON

TELEFONOS: 22-53-78
21-48-61

Vendemos Céntrica propiedad en Palmares de Alajuela

Referencia: Licitación Nº 699

El BANCO NACIONAL DE COSTA RICA, por medio de su Sección de Administración de Bienes, en el Departamento de Crédito Rural, recibirá ofertas de compra por escrito, hasta las quince (15) horas del día 6 de julio de 1970, sobre:

FINCA DEL PARTIDO DE ALAJUELA, inscrita al tomo 1800, folio 26, Nº 126.988, asiento Nº 5; ubicada en el centro de la Ciudad de Palmares de Alajuela, a 275 varas al Este del Parque.

Se trata de terreno plano, con una extensión según el Registro Público de 461,271,360 metros cuadrados, equivalentes a 660.00 varas cuadradas, con 26 varas de frente. Posee una construcción de una planta para uso industrial, con una medida de 181,5750 metros cuadrados, en regular estado, pero con partes de la misma bastante nuevas. La fachada es de madera, cimientos de concreto, paredes de madera y zinc, pisos de concreto, techo de zinc, con siete apartamientos separados por divisiones de madera de un solo forro. Posee cañería y corriente eléctrica.

LINDEROS:

NORTE: Quebrada e/m Joaquín Barboza
SUR: Carlos M^a Elizondo
ESTE: Carmen Lidia Alvarado
OESTE: Calle pública

AVALUO INFORMATIVO ₡ 26.818.10

La Sección de Administración de Bienes en el Departamento de Crédito Rural, tercer piso de sus oficinas centrales, o el delegado en la Junta Rural de Crédito Agrícola de Palmares Ing. Agr. Hugo Rodríguez Vega, tendrán mucho gusto en suministrarle cualquier información adicional al respecto.

Alivie el REUMATISMO Mientras Duerme

Si sufre Ud. de dolores agudos, si sus articulaciones están hinchadas, puede estar Ud. intoxicado, porque sus Ríñones no trabajan bien. Otros síntomas de desórdenes en los Ríñones son: Ardor y Comezón en los conductos, Frecuentes Levantadas o Micciones Nocturnas, Dolor de Espaldas, Lumbago, Dolores en las Piernas, Hinchazón de los Tobillos, Ojeras muy pronunciadas, etc. Para ayudar a combatir estos síntomas, tome Cys-tex, que pronto alivia las causas que están arruinando su salud. Fida Cys-tex hoy mismo en su farmacia.

Italia y el Vaticano discuten el divorcio

ROMA, 16 (AP).—Italia y el Vaticano reanudaron las conversaciones sobre el discutido proyecto de ley, pendiente de adopción en el Senado, para legalizar el divorcio en este país católico:

El Vaticano sostiene que el proyecto de ley viola el Concordato de 1929 firmado por representantes de Benito Mussolini y el Papa Pío XI.

Durante la primera reunión el 19 de junio entre delegados del Vaticano y del gobierno,

el Ministro de Relaciones Exteriores Aldo Moro presentó un caso "documentado jurídicamente" exponiendo que Italia cree que el proyecto de ley no violaría el pacto de 1929.

Hoy Moro y el Ministro de Justicia Oronzo Reale se reunieron con el Secretario de Estado del Vaticano Cardenal Jean Villot y otros altos funcionarios de la sede en el Ministerio Italiano de Relaciones Exteriores.

Proyectan limitar autoridad del presidente norteamericano

WASHINGTON, 16 (AP). — El senador K. Javits propuso una legislación dirigida a limitar a 30 días la autoridad del presidente de los Estados Unidos para emplear fuerzas norteamericanas en combates sin declaración de guerra.

El legislador republicano calificó su propuesta de "el paso final lógico que resulta de una serie de medidas pendientes, destinadas a lograr nuestra re-

tirada de Camboya y Vietnam tan pronto como sea posible".

Se dijo que el senador había recibido garantías de que su propuesta será escuchada en audiencias del Comité de Relaciones Exteriores de la Cámara Alta, al cual pertenece.

El anuncio se produjo al comenzar la quinta y probablemente última semana de debates sobre la participación norteamericana en el sureste asiático.

Se considera que también se votará acerca de la enmienda Cooper Church, que elimina los fondos para la acción bélica norteamericana en Camboya después del 30 de junio.

De acuerdo con el proyecto de Javits, un presidente estadounidense puede lanzar a combate tropas norteamericanas en declaraciones de guerra en cuatro circunstancias especiales:

—Para repeler un ataque súbito contra los Estados Unidos o sus posesiones;

—Para rechazar un ataque contra fuerzas armadas norteamericanas estacionadas legalmente en el extranjero;

—Para proteger la vida y propiedades de ciudadanos norteamericanos en el exterior, y

—Para cumplir compromisos nacionales legales, adoptados por una acción positiva del Congreso y el presidente.

A menos que el Congreso tome una acción afirmativa para prolongar dichas acciones, estas estarán limitadas a 30 días.

Libertados 3 periodistas norteamericanos

SAIGON, 6 (AP). — Tres periodistas norteamericanos capturados el mes pasado por el Viet Cong en Camboya fueron puestos en libertad.

Son Richard B. Dudman, del "St. Louis Post-Dispatch", Elizabeth Pond, de "The Christian Science Monitor", y Michael D. Morrow de "Dispatch, Inc".

Dudman dijo que fueron puestos en libertad anoche. Habían sido capturados el 7 de mayo.

"Estamos sanos y salvos", informó Dudman.

Dijo haber preguntado a sus captivos por la suerte de otros 20 periodistas apresados por comandos comunistas en Camboya y desaparecidos desde el 3 de abril.

ENTREVISTA y EMPRESA

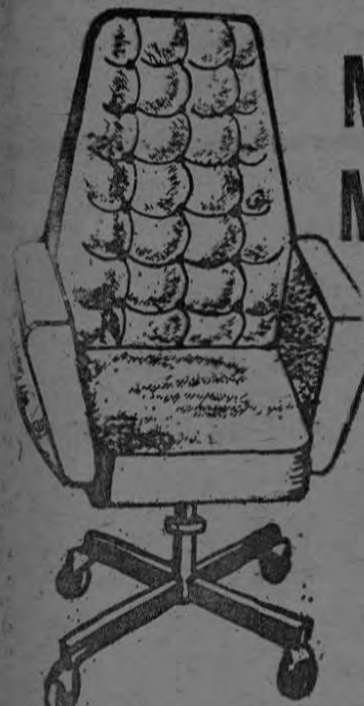
Revista circulada en

LA PRENSA LIBRE

el diario de la tarde

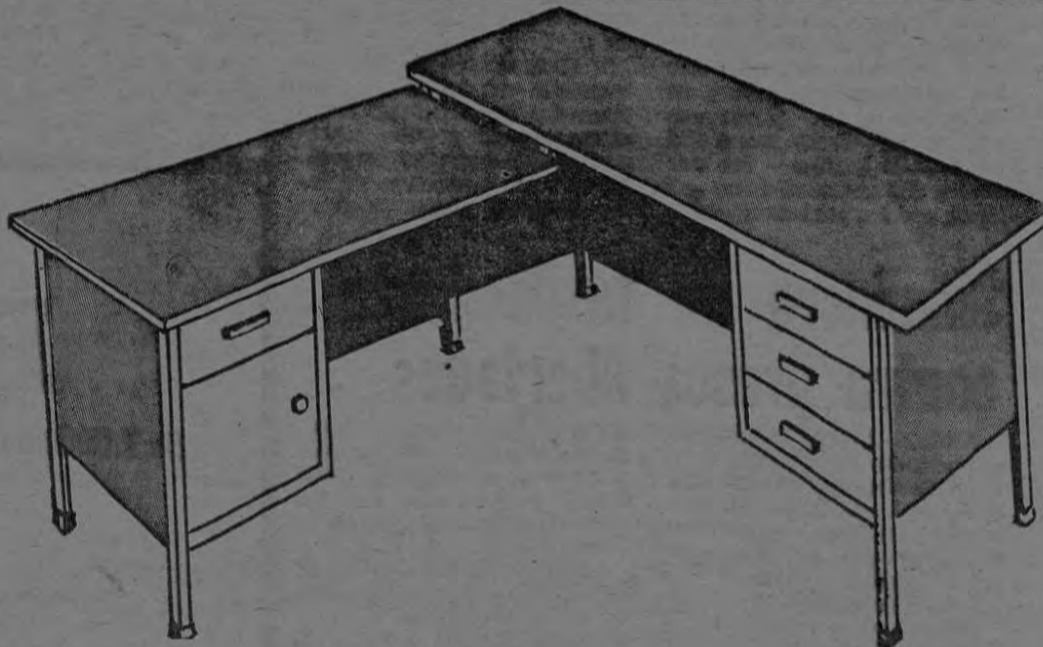
Incrementa sus negocios con nuestra interesante "ENTREVISTA".

Emanuel Carvajal Pérez,
Director — Teléfono 21-00-11.



MUEBLES METALICOS PARA OFICINA

Calidad, Garantía y Seriedad con los



muebles de **Metro S.A.**

LA INSIGNIA DE GARANTIA



Consulte precios sin ningún compromiso, al Teléfono: 22-74-96 Edificio Metro, esquina Noroeste del Parque Central.

USTED... Y SUS VIAJES POR EL MUNDO

La bella y encumbrada La Paz, Bolivia

"¡Miren allá —pronto!" dijo Hortensia. Volvimos la cabeza hacia la izquierda, y tan solo vimos un montón desordenado de feos tanques de gas como esos que se ven en los arrabales de las grandes ciudades.

"¡Ahora miren al otro lado!" Miramos a la derecha y nos que damos quietos por la sorpresa. Desde una altura de cerca de 3,962 metros sobre el nivel del mar, en el corazón de un país sin mares, casi en el corazón de América Latina, estábamos viendo a Shangri-La allá abajo.

Su nombre es La Paz, aunque su nombre completo es Nuestra Señora de La Paz. Pero debiera ser llamada Shangri-La. Como su contraparte ficcional, La Paz es casi innaccesible. Cuando uno la mira desde arriba por primera vez, parece una colección condensada de pequeñitos edificios sólidamente cimentados en un profundo valle circular dominado por altas montañas y picachos coronados de nieve.

Las casas de techos de teja y lámina, con sus árboles y jardines lucen tan pequeñas como juguetes infantiles. También se ven allá abajo soldaditos y castillitos, automóviles y buses miniatura, gentes que aparentan no ser más grandes que inquietas hotmigas. Los pocos edificios semi-rascacielos podrían ser hechos de bloques de madera como los de los niños. La ciudad parece yacer en la palma de una mano gigantesca, lista en todo momento a cerrarse y estrujarla haciéndola desaparecer para siempre a una señal del Nevado de Illimani, cuyos tres picos miran sobre un valle hundido desde una altura de 6 400 metros.

Viajeros jadeantes, satisfechos tan sólo por playas arenosas, hipódromos, clubes nocturnos, y casinos de juego, le dirán que lo único que La Paz puede ofrecer es la primera vista panorámica de la ciudad. Lo mejor que se puede hacer, dicen, es dar media vuelta y volver al aeropuerto; e irse a Buenos Aires. No hay consejo más equivocado que éste.

Desde el primer hasta el último minuto de su estada, La Paz es una paradoja fascinante. Aunque está pegada al fondo y costados del valle hundido, es la capital más alta del mundo. Pero en realidad no es la capital de Bolivia. Esa distinción le pertenece oficialmente a la ciudad de Sucre, nombrada así en honor al guerrero, héroe y libertador de Bolivia. Legalmente Sucre es la sede judicial, pero la sede del gobierno está en La Paz.

Aún en las honduras de su valle, La Paz está a 3,653 metros de altura. A manera de aun otra paradoja, ¡su aeropuerto es todavía más alto! Orgullosamente ostenta el nombre de El Alto y, a casi 4,000 metros de altura es el aeropuerto más encumbrado del mundo. El aire es tan tenue que los aviones necesitan recorrer seis kilómetros para aterrizar o elevarse.

Salimos de La Paz por avión pero volvimos por carretera desde el Lago Titicaca, a una hora de distancia. Por aire o por tierra la vía de acceso es espectacular. Cuando nos recobramos de nuestra sorpresa inicial, nuestro chofer empezó el tortuoso descenso hacia la ciudad de juguete. En la primera curva nos encontramos con una valla de anuncio de Goodyear en su bien conocido rombo, la que atrajo nuestra vista a pesar de la competencia de la panorámica de la ciudad allá abajo y las altas montañas en lontananza.

Las actividades Goodyear en La Paz están bajo la dirección de "COBANA" (Corporación Comercial Boliviana, S. A.) Cobana vende Chevrolets (autos y camiones), Buick y a veces Cadillacs, así como neumáticos y, principalmente, llantas para camión. Su atractivo salón de exhibición está en la Avenida Arce Número 2299, diagonal hacia el cerro y frente al Hotel Crillón. Aquí conocimos a Wolfgang Richter, un rubio alemán de 26 años que ha estado con Cobana desde hace dos años, después de su aprendizaje en España.

El nos presentó a un señor trigueño bastante alto (1,83 metros), llamado Hugo Bustillo, quien distribuye llantas Goodyear de importación. Desde La Paz, Bustillo supervisa las ventas en otras ciudades bolivianas incluyendo Sucre, Santa Cruz, Oruro, Potosí y Cochabamba.

Hugo salió a la calle a vender una llanta de camión a una astuta india, con su bebé a cuestas, que pasó 20 minutos regateando con voz chillona antes de terminar comprándola. La mayor parte de las indígenas esconden la cara bajo el sombrero cuando espian una cámara. Temen perder el alma. Pero una posó contenta. Aún en un país de tres a cuatro millones de habitantes, de los cuales del 70 al 80 por ciento son indios puros Aymara o Quechua, nos preguntamos qué haría esta mujer de mediana edad, engalanada con el atavío tribal (sombbrero hongo coquetón, trenzas largas y negras, chal tejido a mano, y 10 enaguas empalmadas de vivos colores) con una llanta Goodyear nueva. Cortarla para hacer zapatos para la familia? Tal vez. Colarla de un árbol como columpio para los niños?

"De ninguna manera," explicó Richter. "Ella quiere la llanta para el camión de su marido". Aunque los indios de Bolivia se aferran a sus costumbres, y resisten cualquier forma de cambio algunos de ellos empiezan a salir de los confines de su antigua civilización. El 95 por ciento de los caminos rudimentarios de Bolivia están sin pavimentar, así que la demanda de transporte es tremenda. Los indígenas están saltando al paso, compran camiones, y se ofrecen como transportadores independientes para

cualquier clase de carga, a cualquier parte del país. Richter a menudo les solicita para transportar sus llantas, y los despiden con la mano cuando el marido, ensombreado y de traje oscuro se sienta al volante, con su mujer alegremente ataviada, y algunas veces, acompañados por uno o dos de sus hijos.

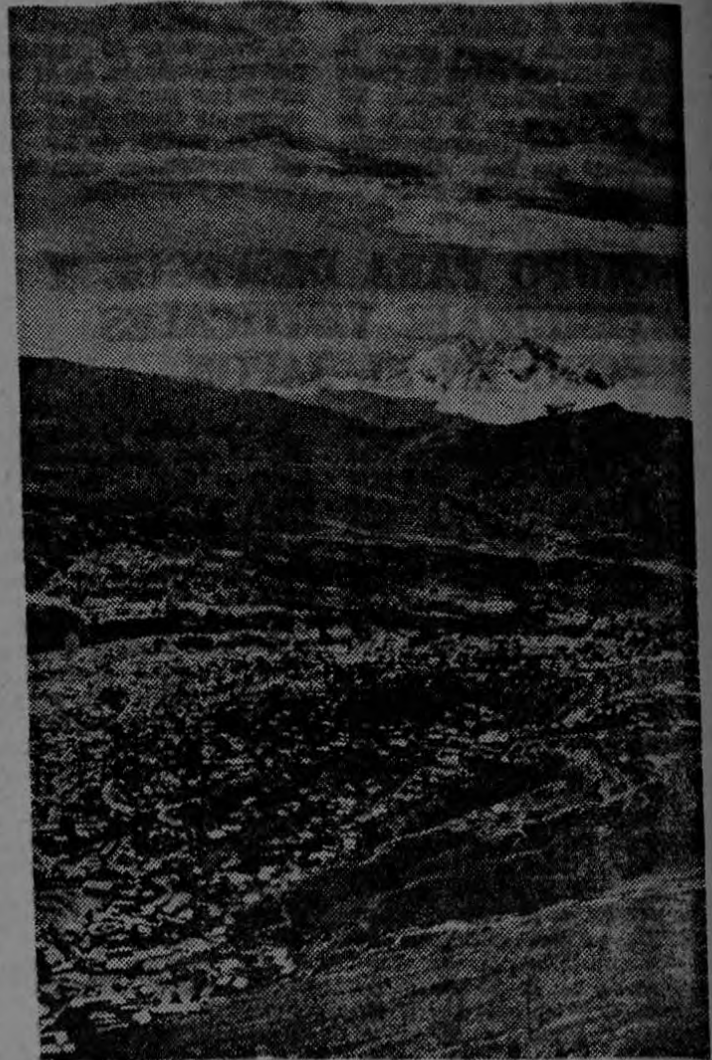
La población indígena hace de La Paz una de las ciudades más coloridas del mundo. Subiendo y bajando sus empinadas calles, pasando almacenes modernos y edificios de oficinas, entrando y saliendo de las tiendas de comestibles y cinematógrafos, tropas y procesiones de abigarradas personas parecen figuras sacadas del pasado Inca.

Hay tantas leyendas indígenas (la mayor parte de ellas incorrectas) en La Paz como hay indios. Nos habían dicho que la vida en Bolivia era tan dura que nunca veía uno sonreír a un indio. Esto es en parte verdad; no sonríen mucho — porque están muy atareados riéndose. Oímos alegres risitas y observamos blancos y brillantes dientes, vírgenes del cepillo y el taladro del dentista, dondequiera que fuimos.

Fuera de las oficinas de Cobana, tres jóvenes Aymara su puestamente taciturnas, corrieron a alcanzarnos en la calle, nos tomaron de la mano, y nos dijeron en dialecto compuesto de Indio-Español-Inglés, que les gustaría trabajar para nosotros como cocinera, mesera y camarera. Nos sentimos lisonjeados al pensar que nos tomaban por residentes permanentes de la pequeña colonia "extranjera" de La Paz. Muchos de ellos, a propósito, llegaron a La Paz fugitivos de la Alemania de Hitler. Bolivia los recibió con los brazos abiertos, y aun da la bienvenida a inmigrantes que obtengan una visa en orden antes de entrar al país.

La mejor manera de ver a los indígenas bolivianos en su más atrayente expresión es haciendo un recorrido por el mercado de La Paz, un domingo. Para esta excursión nos valimos de Hortensia Romero, la vivaz y bonita guía de 21 años que nos mostrara la primera vista panorámica y espectacular de La Paz. Hortensia invita a que la llamen "Orty" en caso de que no puedan pronunciar su nombre fácilmente. A pesar de su juventud ella ha viajado extensamente por más de 40 estados de la unión estadounidense, y es parte de la agencia de viajes más conocida de La Paz, también llamada Crillón.

El mercado del domingo se extiende a través de una docena de calles y callejones en la parte vieja de la ciudad, donde los indios, que han bajado de las montañas, levantan sus toldas y puestos. Frecuentemente ellos simplemente se sientan en la calle, en tal cantidad que la única manera de pasar es bo



LA PAZ: La primera vista de un viajero aéreo a La Paz es inolvidable; la ciudad se anida en un alto valle, por encima del nivel del mar.

jándose del automóvil y proseguir a pie.

Cada "mercado" tiene su propia especialidad. Uno, ubicada convenientemente fuera de las puertas del cementerio, se especializa en flores. En otros se venden verduras, fruta fresca, huevos, grano, carne de res, cordero y cerdo— todo lo cual está expuesto al brillante sol boliviano.

En una esquina media docena de mujeres indias, rodeadas de sus hijos y sus perros, ofrecen en venta raras drogas y pociones que los indígenas emplean como remedios, en vez de los medicamentos modernos. En otro lugar usted podrá ver aún la más popular exhibición de todas. Esta es una operación de ventas dominicales, bien concurrida, que francamente se llama "Mercado Negro". Trata exclusivamente de mercancía de contrabando. Usted puede adquirir licores y perfumes a precios rebajados, y aún puede encontrar dentífricos y lociones para después de afeitarse, de manufactura americana, a precios de ocasión. Casi todo, en efecto, excepto llantas Goodyear.

EL TURISMO ES POCO

Uno de los lugares más insólitos de La Paz es un poste de farol. Es lo cierto: un poste de farol común y corriente frente al Palacio Quemado, en una fresca y quieta plaza pública. Este poste lo guardan día y noche dos centinelas en vivos uniformes rojos. Como muchos de los países Latinoamericanos, Bolivia ha tenido su parte de

revoluciones violentas. En una de ellas, el entonces presidente, Gualberto Villarroel, fue arrastrado desde su palacio por una turba sanguinaria y colgado del poste de farol más cercano. Más tarde, él fue venerado como un héroe nacional. Por eso, hoy los centinelas hacen guardia en el lugar donde fuera asesinado.

El turismo no está aun bien desarrollado en Bolivia, razón por la cual La Paz y otras ciudades han conservado sus encantos casi intactos. Nuestro hotel repleto de hombres de negocios —franceses, alemanes, ingleses, japoneses, norteamericanos— todos con maletines, dedicados a los negocios del petróleo, del estaño, de importación y exportación en un país francamente libre del moles o papaleo. Tan sólo había unos cuantos turistas de vacaciones.

Bolivia está tratando de mejorar sus carreteras y sus comunicaciones, pero está impedida por falta de dinero. Le gustaría rescatar las viejas ruinas de Tiwanaku (o Tihuanaku) a media hora, en automóvil, de La Paz. Estas son restos impresionantes de una antigua cultura, pero la erosión está poco a poco debilitando las ruinas debido a su descuido. Lo más que ha hecho La Paz hasta ahora es construir una reproducción de las ruinas en el corazón de la ciudad.

A pesar de las dificultades, los turistas pronto o más tarde seguramente descubrirán esta escondida Shangri-La que es La Paz. Hortensia Romero y sus compañeros en la Agencia de Viajes Crillón están haciendo lo posible para que esto sea hecho pronto.

"ORLEANS": PRIMER AEROTREN FRANCES

En 1969 se ha terminado la construcción del primer vehículo aerotren francés. Este medio de transporte rápido, diseñado en Francia según la técnica del ingeniero Bertin, fue presentado al público en junio pasado en el aeropuerto de Le Bourget, antes de que efectúen los ensayos a la escala de explotación en la región orleanesa (por lo que se le ha denominado el Orleans).

Construido por el grupo U.T.A.-S.E.C.A.N (filial de Chausson), este primer aerotren tiene el aspecto de la célula de un avión. Sus principales características son las siguientes: longitud, 26 metros; ancho,

3.20 metros; velocidad de crucero, 250 km/h; velocidad máxima, 300 km/h. La propulsión está asegurada por dos turbomotores de 1.200 CV cada uno, que dan un empuje de 4 toneladas a la hélice completamente carenada. Se ha estudiado con todo cuidado la solución de los problemas del ruido y la seguridad, que está garantizada por cuatro sistemas de frenado interdependientes. El "Orleans" puede transportar 80 pasajeros. Los representantes de 21 naciones se han puesto ya en contacto con los constructores del aerotren, medio de transporte del porvenir, en vista a una eventual explotación.

EQUIPO PARA DESPEGUE Y ATERRIZAJE VERTICALES HECHO EN EL JAPON

El Laboratorio de Aeronáutica de la Agencia de la Ciencia y la Tecnología, del gobierno japonés, realizó en forma reciente una prueba que tuvo gran éxito, del equipo para aterrizaje y despegue vertical de aviones. Las pruebas se realizan en el campo localizado cerca de la ciudad de Kakugai, en la prefectura de Miyagi, al Norte del Japón.

El aparato experimental de despegue y aterrizaje vertical (VTOL) subió a una altura de 2.15 metros y permaneció en el aire durante dos minutos y 23 segundos para aterrizar después, con toda suavidad.

La máquina en que se hizo la prueba se identifica como FTB y es una estructura de marcos metálicos de una alceación es oval, de 10 metros de largo, siete de ancho y 3 de altura. Con un peso de 1.9 toneladas, el aparato de pruebas se equipó con dos motores jet, para elevarla, con la potencia de 1.8 toneladas; la construyó el Laboratorio de Aeronáutica ya mencionado; consta también de un asiento para el piloto, aparatos de control y un estabilizador automático.

Se han hecho planes para realizar otra prueba el 30 de marzo próximo, a fin de verificar la estabilidad y maniobrabilidad del equipo de vuelo. A esta prueba seguirán otras más que se harán el verano entrante.

Los aviones para despegue y aterrizaje vertical (Aviones TOL) se espera adquieran popularidad, sobre todo por lo conveniente que resultan para distancias cortas y aterrizajes sin necesidad de pistas. Además tienen la ventaja de que pueden aterrizar en el centro de las ciudades, por lo cual sirven como enlace entre los aeropuertos y las zonas residenciales.

El único equipo VTOL que hoy día funciona en forma práctica, se está utilizando en Inglaterra.

Estos aparatos VTOL tiene como característica que reúne las ventajas de los helicópteros y los aviones. Además los aparatos VTOL pueden volar superando las velocidades de los helicópteros —200 kilómetros/h— toda vez que son tan rápidos como los aviones jet, debido a que son impulsados por motores de propulsión.

Balance de temporada de turismo en Francia

Sólo el examen de las llegadas a las fronteras terrestres, marítimas y aéreas muestra una disminución del número de viajeros que entraron en Francia en 1969 con respecto a los tres últimos años (50.720.000, frente a 52.449.000 en 1967 y 51.728.000 en 1966), y esto a pesar del aumento de las llegadas de viajeros extranjeros a las fronteras marítimas.

Este aumento se debe en gran parte a la puesta en servicio de las "Naviplanos" entre Francia y Gran Bretaña (en 1969 las llegadas a Calais han sido superiores en un 32 por ciento a las de 1967).

En el aeródromo de Orly, con la llegada de 2.100.000 pasajeros extranjeros, sobre un total de 3.600.000 en toda la Francia, se registró un aumento de 17.6 por ciento con 1967 (Pasajeros procedentes del otro lado del Atlántico).

Las llegadas a otros aeropuertos de Francia no progresaron más que 0.9 por ciento en comparación con 1967.

Las salidas de franceses al extranjero se elevaron a 45.340.000 en 1969, frente a 45.940.000 en 1968 y 47.178.000 en 1967. Hay una cierta simetría entre la evolución de llegadas de los viajeros extranjeros y las salidas de los franceses.

Si se exceptúa 1968, año especialmente desfavorable para el turismo francés, el número de visitantes ocasionales en Francia, comparado con el de los viajeros extranjeros llegados a las fronteras, aumenta regularmente. La proporción pasaba de 21.9 por ciento en 1964 a 22.9 por ciento en 1967, y en 1969 ha sido superior a 23 por ciento.

Resultados excelentes en turismo de Alemania

Después de la temporada de verano 1969 muy satisfactoria, la del invierno también fue notable. El aumento de pernoctaciones, de octubre 69 hasta marzo 70, fue del 6% y del 9% lo relativo a los alojamientos por extranjero. La nieve abundante contribuye para el fenomenal desenvolvimiento de los deportes del invierno, principalmente durante el mes de enero.

300.000 personas viajaron en trenes nocturnos (vagon dormitorio)

Más de 600.000 personas se valieron en 1969 del servicio vagon dormitorio de la "Deutsche Schlafwagen und Speisewagen-Gesellschaft", o sea el 9% más en relación al año anterior. El número de vagon dormitorios puestos en tráfico alcanzó el año pasado 618 unidades.

La Secretaría del Turismo de la Ciudad de Colonia abrió un "puesto de informes" en el aeropuerto de KOLN/WAHN

Turistas y viajeros en visita a Colonia pueden obtener, luego al desembarcar, cualquier información cerca de la ciudad y hacer, aún, sus reservas de alojamiento. El nuevo puesto que da abierto diariamente de las 8 hasta las 22 horas.

TURISMO ALEMAN

Países Alpinos promueven los Juegos Olímpicos

El organismo fundado hace 16 años en Munich por los siete países Alpinos, Austria, Alemania, Suiza, Francia, Mónaco e Italia, con finalidad de la promoción turística para los Alpes, resolvió incluir en su propaganda el evento de los Juegos Olímpicos de 1972. Una acción de propaganda iniciada en USA y otros países americanos y que tuvo un excelente resultado, teniendo en su programa entre otras atracciones el "Alpine Motoring Test" constituye el modelo para la nueva promoción, con la cual pretende lanzarse una "Olympic Alpine Tour", a través de organizadores especializados y agencias de viajes. Munich, la ciudad Olímpica, será partida, cuando termine de esos giros alpinos que pasarán por los lugares donde se ha disputado o se disputarán juegos olímpicos.

Temporada de óperas en 1970/71 de Berlín

Incluye el programa cuatro óperas y seis presentaciones de ballet. Por ocasión de las "Semanas del Festival de Berlín" (24.9.) será llevada a escena el "Caballero de las Rosas" de Richard Strauss, bajo regencia de Josef Krips; en la Akademie de Kuenste, la primera presentación mundial de la ópera "Feriados Nacionales" del compositor suizo Thomas Kessler (2.10.); igualmente por la primera vez la ópera "Die Vogelscheuchen" de Guenter Grass con música de Aribert Reimann y coreografía de Marcel Luipart (7.10.). Completa esa presentación el ballet "Serenade", música de Tchaikovsky y coreografía de Georges Balanchine. A seguir, cuatro escenas nuevas de las óperas "Barbiero de Sevilla" de Rossini con Barry McDaniel, "Boris Godunov" de Mussorgsky, "Manon Lescaut" de Puccini y "Attila" una obra de Verdi todavía joven. Además de dos presentaciones de ballet por Balanchine, "Los Cuatro Temperamientos" de Paul Hindemith y "Concierto Barroco" segundo música de J. S. Bach.

20 años "Estrada Romántica"

Hace 20 años un grupo de ciudadanos progresistas de Augsburg apellidaron de "Estrada Romántica" a un camino existente desde tiempos inmemoriales ligando el río Main con los Alpes de Allgäu. De como ha sido ventajoso esa promoción, bien lo demuestran las cifras: millones de turistas individuales o en grupos, viajando en sus automóviles, ómnibus o tren pasaron por esa estrada de gran cultura alemana. En colaboración con el Touring, la Red Ferroviaria Alemana mantiene una línea de ómnibus "Estrada Romántica" con dos salidas diarias; los coches autopullman parten de Wuerzburg, pasando por Bad Mergentheim, Rothenburg o.T., Dinkelsbuehl, Augsburg, la Iglesia de Wies y los Castillos de Neu Schwanstein y Hohenschwangau hasta Fuessen, ofreciendo la ventaja a los turistas poder parar cuando lo deseen, sin preocupación de horarios.

Alemania — país de vacaciones para chicos

Entre presentaciones folclóricas, teatros, reescenaciones de hechos históricos, museos, eventos deportivos y divertimientos especiales creados para la instrucción y re-

gocio de los chicos, la Alemania ofrece un mundo de sorpresas de los más interesantes. Surgió, finalmente, la idea de explorar esas magníficas posibilidades: VIAJE AL PAIS DE LAS MARAVILLAS - LAS MEJORES VACACIONES QUE PODEMOS OFRECER A LOS CHICOS - acaba de ser lanzado por la Agencia Abreu de Río de Janeiro en colaboración con la Lufthansa y este Centro.

Trenes y Ferrovias - un nuevo departamento del DEUTSCHES MUSEUM en Munich

Por ocasión del remodelamiento de la sección "Tráfico Terrestre" del Deutsches Museum, el mayor museo tecnológico del mundo, aumentó considerablemente el departamento de trenes y ferrovias. En el centro de un gran "hall" destinado exclusivamente a los modelos de ese medio de transporte, erigióse un puente de concreto protendido, sobre el cual están expuestas las locomotivas originales. Alrededor están agrupados los modelos que muestran el desarrollo de señales, trenes y la construcción de carrocería y vagones.

Los "Festivales Karl-May" en Bad Segeberg tendrán lugar, este año del 4 de julio hasta el 10 de agosto con un total de 30 espectáculos. La pieza indiana "El príncipe de Oleo", presentada al aire libre es una de las obras primas del escritor alemán.

Dos restaurantes - giratorios de Frankfurt/ M.

Fue inaugurado, recién, el segundo restaurant-giratorio del Henninger-Turm, la torre con 107 metros de altitud. Decorado en estilo rústico lo llaman "La Frankfurter Drehscheibe". Muévase en sentido contrario al sotopuesto "Panorama-Restaurant".

Música y Teatro en el Parque Herrenhausen de Hannover

El Gran Parque de Herrenhausen, uno de los más bellos ejemplos de jardinería barroca europea será escenario, otra vez este año, del festival "Música y Teatro en Herrenhausen". Por la Handel Opera Society de Londres se presentará la Opera de Haendel "Scipio"; por el Teatro de Hannover "Julius Cesar"; y por el Teatro del Estado de la Baja Sajonia "Armida". Hasta el día 11 de setiembre se seguirán alternadamente conciertos, ballets, presentaciones de teatro y opera. Hasta el 27 del mismo mes habrá una serie, aún, de iluminaciones festivas en el Parque.

Siete días a los márgenes del río Mosel

El turista podrá hacer reservaciones para vacaciones de una semana en Cochem, por precio todo incluido. Durante la temporada principal ellos varían entre DM 120.- a 270.-; antes y después, el séptimo día se ofrece gratuitamente.

De Londres hasta Moscú

La empresa EUROPABUS mantiene una línea internacional Londres-Varsovia, vía Ostende, Colonia, Berlín Occidental, Frankfurt/Oder y Posen que será extendida, dentro de poco, hasta Moscú, vía Minsk. Según el comunicado del Touring Alemán, organizador de esa línea, los entendimientos con el Gobierno Soviético se desarrollan satisfactoriamente.

Cincuentenario de la Ciudad Jardín de Welwyn

S.B.I. Una de las primeras "nuevas ciudades de la Gran Bretaña, la Welwyn Garden City, cerca de Londres celebra su cincuentenario este año, y con tal motivo se celebrará en ella el 19 de junio una conferencia de especialistas en planificación urbana. Tal conferencia sobre el tema "Nuevas ciudades en el presente y el porvenir", será parte de una gira internacional organizada por la Asociación Británica de Planificación Rural y Urbana para visitar ocho de las nuevas ciudades de la Gran Bretaña en una semana.

"Estas ciudades —ha dicho la Asociación— encierran excelentes muestras de arquitectura doméstica y dan idea de las mejores técnicas de construcción de edificios, así como de trazados urbanos teniendo en cuenta al automóvil. La gira permitirá ver atractivos ejemplos de polígonos industriales, centros urbanos y de barrios, y lugares de recreo cubiertos o al aire libre."

En la conferencia se tratará de las nuevas ciudades y la planificación regional, del presente y el porvenir de tal planificación, de las agencias de desarrollo y financiación de nuevas ciudades, así como de los problemas sociales y admi-

nistrativos de éstas.

La de Welwyn, que es una de las 30 nuevas ciudades británicas, fue fundada en 1920 por Ebenezer Howard (1850-1928), promotor de la idea de la ciudad jardín en su libro Garden Cities of Tomorrow, publicado en 1898. Pasa por ser la única nueva ciudad británica ajustada a un completo maestro precedente a su construcción, y es oficialmente considerada como el modelo básico de las demás. Fue administrada por una empresa particular hasta 1948, en que el Gobierno británico, declarándola una "nueva ciudad", encargó de ella a la Comisión de Nuevas Ciudades.

Cuando se fundó, la ciudad jardín fue definida de este modo: "Una ciudad diseñada para la sana vida industrial; de un tamaño que permita la plena vida social, sin pasar de él; rodeada por un cinturón rural, con todos sus terrenos de propiedad pública o confiados en fideicomiso a un representante de la comunidad ocupante".

La Reina Madre, Isabel, inaugurará un jardín conmemorativo en Welwyn, el 30 de mayo, en honor del Sr. Louis de Soissons, arquitecto planificador de la ciudad Jardín.

Feria espectacular de Hannover

BONN (DaD — Por Carl Schulz)—En la Feria de Hannover de este año los tecnócratas siguieron manifestando su inquebrantable optimismo. La Super-Feria reunió ejemplos de progresos técnicos sin precedentes en el mundo. Hannover es el gran escaparate de todos los mercados. Entre los expositores el optimismo se presentó mezclado con cierto grado de sobriedad. La mayoría de los representantes de la economía de la República Federal de Alemania concordaron con el Canciller Willy Brandt en que el "sobrecalentamiento" en la economía disminuyera sin que apareciesen indicios de una congelación. El resultado comercial de la Feria demostró claramente que Hannover 1970 no inauguró un cambio del rumbo de la coyuntura. En cambio, parece haber anunciado la transición paulatina a una fase de crecimiento caracterizada por una disminución de las tensiones. Y, además: A pesar del movimiento alcista, que también se hizo sentir en la Feria de Hannover, no está en peligro la estabilización del marco.

técnicas de racionalización. No extraña, por eso, que el mayor pabellón fuese destinado a

la técnica de información y de computadores.

El computador es cada vez

más claramente un indicio del progreso. Los visitantes admiraron en Hannover un stand cu

ya construcción fue calculada mediante un computador. En comparación con los procedimientos convencionales se ahorraron tres a cuatro semanas. Otro computador proporcionó a los visitantes todas las informaciones deseadas.

La Feria de Hannover de 1970 fue una vez más una feria de los superlativos: Más de 6.500 expositores de los cuales 1.300 provenientes del extranjero y 600.000 visitantes de 111 países. Para ir al compás de la expansión económica, Hannover construyó, mediante la inversión de 65 millones de marcos, un nuevo pabellón de cuatro niveles en el piso bajo hay un garaje para 2.000 automóviles, ligado por seis escaleras con el pabellón de exposición propiamente dicho, en el nivel II, el nivel de abastecimiento III, y, finalmente el nivel IV, o sea el tejado, en el cual se edificaron 752 bungalows con todo confort. Hannover dispone así del mayor pabellón de exposiciones del mundo. Se instalaron en él 800 firmas del sector de la técnica de escritura y de información.

A pesar de haberse aumentado el área útil de la exposición en el doce por ciento en relación al año precedente, totalizando 468.000 metros cuadrados, Hannover no resolvió todos sus problemas. La oferta cada vez más amplia y más diferenciada exige más espacio y tanto más cuanto Hannover hoy no es únicamente una feria de ventas. Es cada vez más acentuada la tendencia de las firmas de presentar soluciones completas de determinados problemas. Los nuevos lemas son "Informar" y "Asesorar". No obstante, la expansión del área útil tiene sus límites. Es bien posible que la solución esté en que Hannover se desarrolle en el sentido de una feria de bienes de inversión.

Para los fabricantes alemanes y extranjeros de bienes de inversión la Feria de Hannover es una plataforma ideal: Presentan sus realizaciones y efectúan transacciones. Se añade a ello que la evolución técnica de los últimos años desplazó el centro de gravedad de la feria a favor de los bienes de inversión y a costa de los bienes de consumo. Así, por ejemplo, esta vez la industria de radio y televisión no estaba representada en la Feria de Hannover. En compensación, avanzaron al primer plano las industrias al servicio de las

PUB. QUINTE

Su carga rápido...

de Miami a San José,

de San José a Miami.

De Miami a San José y de San José a Miami su carga viaja rápido... rapidísimo, en los modernos aviones de LACSA, donde se trata con gran cuidado.

Siga ordenando que su carga se envíe por LACSA, la Línea Aérea Nacional y economísele divisas al país.

Con gusto le daremos mayor información por medio de nuestros representantes de ventas, llamando al teléfono 21-73-15, extensiones 313 y 322.

VUELOS

De Miami a San José	Martes-Miércoles-Jueves-Sábados-Domingos
De San José a Miami	Lunes-Martes-Miércoles-Jueves-Sábados



LACSA

PARA SU CARGA AEREA





Rodeando a la gentil impulsora del grupo, la Prof. Esther de Mezerville, vemos — sentadas — a Doris de Valverde; la Presidenta de la Asociación Sra. Mary Picado de Cersóssimo; la homenajeadora de la tarde, Sra. Inés Trejos de Steffen; aquella cuyo nombre lleva el grupo; Carmen cita Cornejo, de Mujer y Hogar y doña María Peyrouet de Castro. De pie, otras integrantes de la Asociación.

Reunión benéfica y social

Asociación Ester de Mezerville agasaja a nuestra redactora

Plena de cordialidad fue la reunión realizada el martes en horas de la tarde, en la residencia de la Sra. Mary La Fleur en Sabana Sur y dedicada por la Asociación Ester de Mezerville, a nuestra compañera de labores Sra. Inés Trejos de Steffen por haberle sido otorgado el Premio Nacional de Periodismo.

Hubo una asistencia nutrida y la Presidenta Sra. Mary Picado de Cersóssimo dijo unas palabras ofreciendo la reunión y le impuso a la Sra. de Steffen, en nombre de todas las asociadas, un hermoso corsage de orquídeas. La agasajada contestó indicando que sus muchos años de conocer la labor de estas damas, primero bajo el lema de la Cruz Roja y ahora bajo el nombre de Ester de Mezerville le permitía agradecer el homenaje y asegurar que el ayudarlas a

través de las páginas de LA PRENSA LIBRE había sido un honor.

Continuando la labor cultural de todos los meses, en esa oportunidad correspondió desarrollar el pensamiento del día a la Presidenta, quien escogió un sugestivo tema, que publicamos, por la belleza de sus conceptos:

Servir es amar

"Bellas palabras que encierran todo un poema de amor y de comprensión. El que sirve ama, ama sin egoísmo, sin interés y con íntima satisfacción para su ser espiritual.

Todos sentimos en nuestro ser la necesidad de dar, el deseo imperioso de ayuda, ya sea de consejo, de lealtad, de amistad... Nos sentimos ple-

namente satisfechos de vivir para los nuestros y para otros que no tienen a nadie y en esa dicha otorgada, vivimos por completo esa alegría.

Cuando miramos los pequeños ojos de un niño, brillantes ante un juguete o un dulce que le hemos brindado; en ese brillo de su mirada, nos vemos más limpios, más nítidos y plenos de gozo.

Al anclano que espera en su casa en su vida solitaria, muchas veces hasta de sus seres queridos, la sonrisa de cariño de un amigo, la visita de una persona que le lleve alegría al llegar hasta ellos y vivir en su compañía unas horas de tertulia, nos sentimos más humanos y con deseos de dar toda la dicha que está a nuestro alcance para hacerlos olvidar toda su soledad y su silencio.

El enfermo que no goza de sus facultades mentales y vive en un mundo de sombras y tristezas, busca refugio en la compañía de otro y les brindamos unas horas de charla dándoles la esperanza que ellos siempre enhebran o les enseñamos a hacer algo que ellos ignoran y que su mente enferma se los permite hacer, sentimos la necesidad de darles más y más ayuda y al mismo tiempo damos gracias a Dios por tener todo lo que tenemos en la vida y más ese tesoro que se llama Salud.

La vida tiene altos y bajos, pero llevando nuestro corazón por el camino de la comprensión del dolor ajeno, ella nos parece jardín lleno de flores que nos perfuman el espíritu y nos da honda paz.

Y, ¿qué podemos decir de aquel ser que salva su vida

con un poco de nuestra sangre? Damos con ella un poco de la nuestra y vemos un ser abrir de nuevo sus ojos a la vida.

Tenemos en nosotros tanto amor, tanto que dar, que podemos darlo a todo lo que nos rodea: las plantas, que muchas veces necesitan agua y un poco de tierra nueva, un animal hambriento que ambula buscando un trozo de pan, o está en espera de una mano que lo acaricie; hasta el objeto abandonado y sucio parece pedir un poco de piedad...

Nuestro lema "Servir es Amar" encierra nuestro mundo espiritual. Dios haga que por muchos años podamos cumplir lo. Demos amor, demoslo siempre."

Mary Picado de Cersóssimo

Por la superación de la mujer

Cena del Club Soroptimista en honor de Gobernadora

El Club Soroptimista, cuya preocupación constante es la superación de la mujer, ha visto con muy buenos ojos el nombramiento de la Licda. Matilde Marín de Soto como Gobernadora de la provincia de San José.

Por tal motivo el miércoles 10 de junio en horas de la noche en el Hotel Royal Dutch le fue ofrecida una cena, durante la cual se hizo hincapié en la importancia de la mujer en los cargos públicos, desde

donde puede poner en práctica aquello que su sensibilidad social le dicte, en beneficio de la patria.

Asistieron, entre otras, Julieta Gargollo, Nora Ruiz, Lic. Elda Blanco de Brizuela, Ana de Schilli, Lupita Azuola, Rose Marie de Ferraro, Celia Hopkins de Camenish, Ing. Ivette Cambroner, Licda. Nidia Herrera, Lic. Argerie Velga, Flora L. Noriega, y María del Carmen Roviralta,



En compañía de la Licda. Matilde Marín de Soto, Gobernadora de la Provincia de San José, vemos a las socias del Club Soroptimista que el miércoles 10 de junio se reunieron con el fin de agasajar a la primera mujer costarricense que ocupa tan alto cargo.



Annabelle de Garrido y Lenin Garrido en una escena de la obra "A puerta cerrada", para la cual existe gran expectación en nuestro ambiente.

Mucho entusiasmo por la obra "A puerta cerrada", de Sartre

El martes 23 de junio, en el Teatro Nacional se presentará la poderosa obra "A PUERTA CERRADA" del genial filósofo y dramaturgo Jean Paul Sartre, un hombre que ha pensado y sentido hondamente lo que es ser hombre, que ha presentado valientemente su concepción en tratados y ensayos filosóficos, pero más que nada, tal vez, en los personajes de sus dramas que viven el mundo con toda fuerza dentro de las coordenadas existenciales de su autor.

Annabelle de Garrido, Gladys Catania, Rudolf Wedel y Lenin Garrido son los actores de esta presentación teatral que dirige Lenin Garrido.

BINGO BAILABLE DE LAS DAMAS ISRAELITAS

Para el próximo sábado 20 de junio a las 8 de la noche se han estado haciendo los preparativos del Gran Bingo bailable de las Damas Israelitas, Grupo B.

Amenizará la Orquesta Carrioca con su famoso organista.

PREMIOS

1. — 2 viajes de ida y regreso a México. Cortesía de Lacsá.
2. — 1 viaje de ida y regreso a San Andrés. Cortesía de Ladeca.
3. — 1 mecedora de madera

laqueada y de petatillo. Cortesía de Mueblería El Hogar.

4. — Abridor de latas eléctrico. Cortesía de Galería Musical.

5. — Una tostadora de pan. Cortesía de Panatras. Además 1 plancha Seas, vajilla Lenox, Cortesía de Alfredo Sasso R. e hijo Ltda., radios y muchos otros premios de consolación.

Valor del tiquete: ₡ 40.00 por pareja, con derecho a 1 cartón de bingo.

Por persona ₡ 25.00. Universitarios y jóvenes ₡ 20.00.

Club de Jardines de San José

La Junta Directiva del Club de Jardines de San José, ofrecerá mañana miércoles 17 de junio a las 12 mediodía, en el Salón Privado del Costa Rica Tennis Club un almuerzo a la Sra. Inés Trejos de Steffen, Premio Nacional de Periodismo 1969.

Dr. Guillermo Gago Pérez

Y

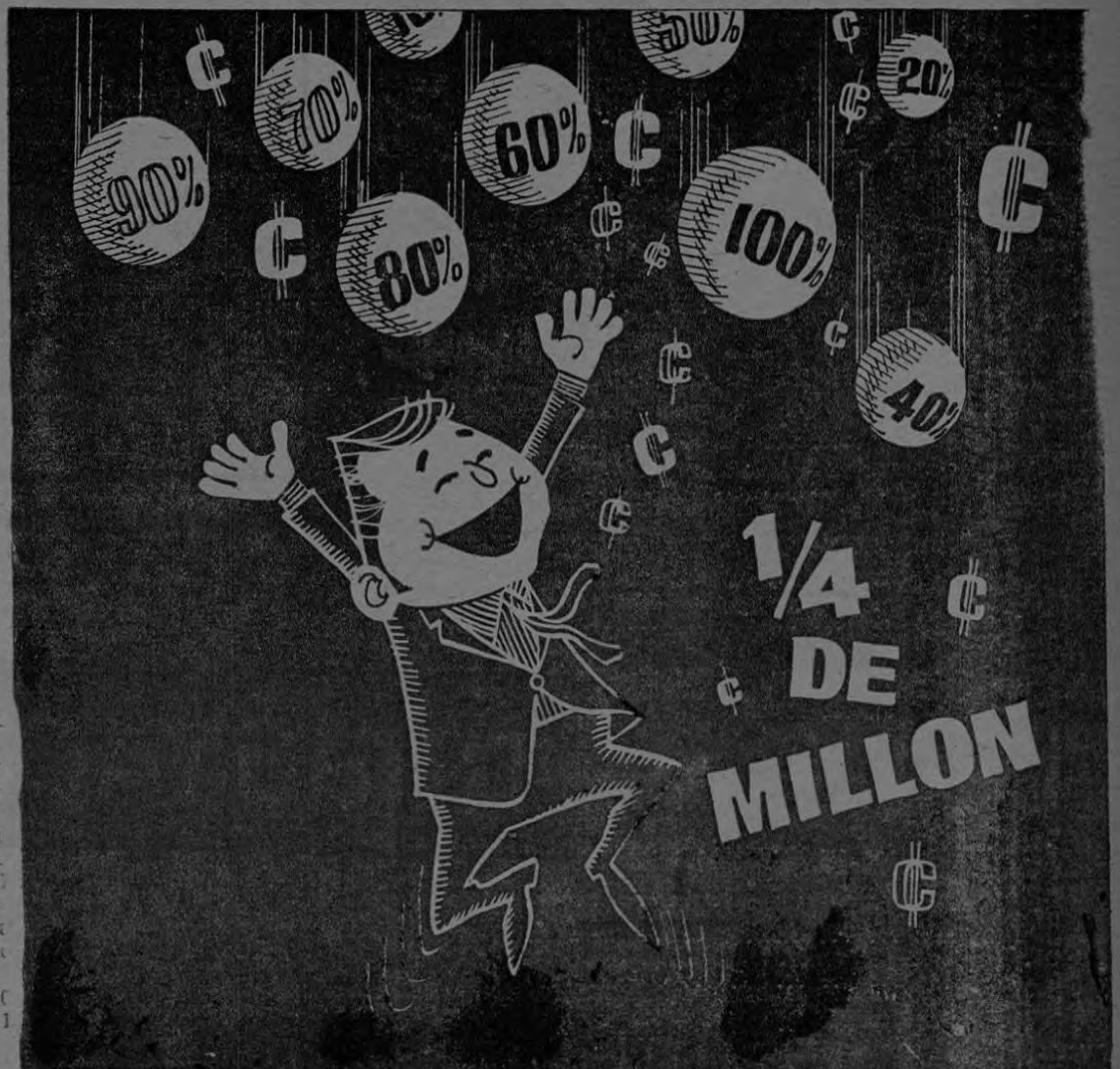
Olga Marta Brenes Madrigal

se complacen en participar a sus familiares y amistades su efectuado enlace matrimonial el 11 de junio en Puebla, Pue., y se ponen a sus órdenes en su residencia

17 PONIENTE 1306 - 16

PUEBLA, PUE., MEXICO.

APROVECHE EL PORCENTAJE...



Y PÉGUELE DURO!

El premio mayor de la Lotería Nacional es de ₡250.000.00 para todos los domingos. Sin embargo, este premio puede subir mucho, muchísimo, ya que en todos los sorteos se incluyen bolitas marcadas con porcentajes (10%-20%-30%-40%-50%-60%-70%-80%-90%-y 100%) y bolitas blancas.

Si en el sorteo sale una bolita marcada con porcentaje, éste se sumará al premio mayor y así se determinará el premio de ese sorteo. El premio mayor puede llegar a ser hasta de ₡500.000.00. El porcentaje se calcula sobre ₡250.000.00. Recuerde el porcentaje y ... PEGUELE DURO!

JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE SAN JOSE
Departamento de Lotería.



CEMENTO

C. R. a ₡ 9.20 - TITAN a ₡ 8.55

INDUSTRIAS BOJAN - Tel. 25-18-25

de la Terminal de buses a Quesada Durán en Zapote, 100 varas al Oeste.

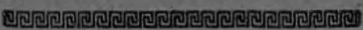


José Miguel Páez Rodríguez

El primer año de José Miguel

Hoy cumple su primer año de vida el simpático amiguito José Miguel Páez Rodríguez, hijo del hogar formado por don José Alberto Páez Sáenz y doña Jenny Rodríguez de Páez.

LA PRENSA LIBRE, al alegrar su Página Social con la fotografía del cumpleaños se complace en formular los mejores votos por un futuro próspero y feliz.



Picazón de la Piel se Alivia Rápidamente

Rajaduras de la Piel, Ardor, Despellejamientos, Acne, Tiña Psoriasis, Granos, Barros, etc.—a menos que ataque estos gérmenes no podrá combatir la verdadera causa de los males de la piel. Nixoderm actúa desde luego, combatiendo esos gérmenes y haciendo su piel suave y aterciopelada. Vea por sí mismo cuán pronto trabaja Nixoderm y cómo mejora usted su apariencia rápidamente. Adquiera Nixoderm en su farmacia hoy mismo.

Nixoderm
Para Desórdenes de la Piel

Asociación de Esposas de Abogados

Para el próximo 3 de julio la Asociación de Esposas de Abogados prepara un bingo en los Salones del Colegio, con magníficos premios.

Federación de Mujeres Profesionales y de Negocios

La próxima reunión general de la Filial N° 2 de la Federación de Mujeres Profesionales y de Negocios, que preside la Prof. Alympia Trejos López, se efectuará el próximo jueves 18 de junio a las 7 de la noche en la Escuela de Cerámica de Ada Jiménez, situada en calle 3 bis, avs. 9 y 11 N° 928 (contiguo a Cofisa en Barrio Amón).

Se ruega a todas las socias puntual asistencia.



ETERNICE SUS MADERAS CON

PENTA

ADQUIERALO EN

PLYWOOD SHOP LTDA.

Esquina Sur del Teatro Capitolio. Tels. 22-28-25 y 22-29-25

Asociación Nacional de Contadores Privados de Costa Rica CONVOCATORIA

Se convoca a todos los asociados a la Asamblea General Ordinaria que se celebrará el 29 de junio corriente a las 7:30 p.m. en el Auditorio del Colegio, sito altos Farmacia Jara para conocer los siguientes asuntos:

- 1) Informe del Presidente
- 2) Informe del Tesorero
- 3) Reforma a los Estatutos
- 4) Elección de Junta Directiva
- 5) Asuntos Varios

San José, 16 Junio 1970



TRIBUTACION DIRECTA

Segunda cuota del pago parcial del Impuesto Sobre la Renta

Se recuerda a los contribuyentes obligados al sistema de pagos parciales del Impuesto sobre la Renta que el plazo para la cancelación de la segunda cuota vence el 30 de junio.

Quien lo hiciere después de esta fecha deberá pagar un recargo del 1% por mes o fracción de mes por mora en el pago. Si su recibo no se encuentra en la Tesorería correspondiente, puede dirigirse a la Sección Control de Renta, segundo piso de esta Dependencia o llamar al teléfono 22-30-92.

NOTA:

Los recibos fueron puestos al cobro desde el mes de marzo en las tesorerías para facilitar su cancelación.

Té del Colegio de Nuestra Señora del Pilar

El jueves será el Té de Variedades que organiza el Colegio de Nuestra Señora del Pilar, en Escazú, con el fin de recaudar fondos en beneficio de sus obras. Valor del tiquete \$ 5.00. De venta en el Colegio.

Habrà demostración de productos de belleza de Dorothy Gray. El Conjunto Musical del Colegio amenizará la tarde. Grandes rifas y sorpresas.

Comisión Interamericana de Mujeres

La Comisión Interamericana de Mujeres se reunirá en Asamblea General en Bogotá, Colombia del 7 al 18 de julio próximo.

La Lieda. Doña Ángela Acuña de Chacón asistirá como observadora, en representación de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos, Institución que hizo el nombramiento.

LA PRENSA LIBRE le adelanta una cordial despedida.

Exposición de artesanía canadiense en el Museo Nacional

Horas de visita: Todos los días de 8:30 a.m. 11:30 a.m.; 1:00 p.m. a 5:30 p.m. (excepto lunes)

La Embajada del Canadá ha cursado invitación a los directores de escuelas y cole-

gios, a los maestros y profesores y a todos los estudiantes de dichos centros de enseñanza a visitar la exposición de artesanía canadiense que ha estado abierta al público en el Museo Nacional desde el 30 de mayo hasta el 19 de junio.

La artesanía es una forma de expresión universal. Esta colección de objetos de arcilla, barro, porcelana, piedra, metal, madera, tejidos y otros materiales es una de tantas formas de expresión del pueblo canadiense que ama lo bello —que se dedica por entero al trabajo— y que entre otras cosas desea transmitir lo que siente dando formas a sus sentimientos más íntimos, combinando en muchos casos lo útil o necesario con lo artístico. Es una pequeña muestra de lo que los canadienses están haciendo en nuestros días y las esculturas y otros objetos hechos por los esquimales, le dan al conjunto un toque exótico muy apreciado.

Esta colección pertenece al Ministerio de Relaciones Exteriores del Canadá. Fue adquirida por la División Cultural del Ministerio con el objeto de poder enviarla al extranjero y proyectar así, fuera de las fronteras canadienses, una muestra de lo que se hace en Canadá en este campo. Así se hace cultura y así se fomentan buenas relaciones de amistad con otros pueblos.

También la Embajada presta películas de 16 mm., producidas por el Instituto Cine matográfico Canadiense. Algunas tratan de artesanía y son un complemento de la exposición. Todas están a la disposición de los colegios y escuelas para que hagan uso de la filmoteca.

ERIC SVANHOLM

Descansó en la paz del Señor, en Estocolmo, Suecia.

Sentido pésame a su esposa: Svea Svanholm. Sus hijos: Marco A. Núñez, Mónica S. de Núñez. Sus familiares: Radko E. Núñez, Livia C. de Núñez, Antonio Brom, María G. de Brom.

La receta del día

FRITURAS DE ZAPALLITO TIERNO

4 zapatillitos tiernos
2 huevos
mantequilla
pan molido
sal, olores al gusto

Se le quita el tronco y se corta en rebanadas de más o menos un centímetro de espesor. En una sartén se ponen las rodajas con sal a cocinar, luego se escurren y se secan en un paño.

Aparte se baten los huevos, se untan las rebanadas, se pasan por el pan molido y se frien en la mantequilla hasta que estén bien doraditas por los dos lados.

Se sirven bien calientes.

COMITE DE ESPOSAS DE MEDICOS DE HEREDIA

Para el 21 de junio preparan las señoras del Comité de Esposas de Médicos de Heredia un té, como un cariñoso homenaje a la señora Inés Trejos de Steffen.

Tendrá lugar en la residencia de la señora Isabel de Bernini en Barba.

Bodas de Plata en el hogar Zeledón - Peña

Celebran hoy sus Bodas de Plata, veinticinco años de feliz vida matrimonial, los estimados esposos don Armando Zeledón Conejo y su gentil señora Margarita Peña de Zeledón.

Con tan grato motivo el próximo viernes 19 en la Iglesia de Santa Teresita del Niño Jesús, será oficiada una Misa de Acción de Gracias

LA PRENSA LIBRE les envía un especial saludo y les desea felicidades en unión de su hija Ana Victoria Zeledón Peña.

Excursión a Panamá

Salida: 4 de julio a las 6 de la tarde.

Regreso: 11 de julio a las 9 de la noche.

Pasaje \$ 225.00 ida y vuelta con pasaporte e impuestos.

Pueden viajar socios de Clubes.

Pullman de lujo, Aseguros internacionales, personal especializado, única empresa que trabaja con equipo nuevo y propio. Compare todo.

Apresúrese que se acaban los lugares.

EMPRESA JORGE LEON CASTRO E HIJOS

Teléfono 25-21-80. Oficinas en San Pedro. Detrás del Cine Yadira. Carlos M^o Bonilla, Tel. 22-67-92, costado del Banco Anglo.

BINGO BAILABLE



Sábado 20 de junio

DIA del PADRE

8:30

CENTRO ISRAELITA

Paseo Colón

Organizado por Damas Israelitas Pro-Beneficencia, Grupo B, a Beneficio construcción Guardería Amparo de Niños San Pedro Claver, Pavas.

Amenizará la magnífica orquesta

"LOS ALAMOS"

y su cantante estrella.

Habrà gran variedad de platos, licores nacionales y extranjeros. Fabulosos premios y muchas rifas. Los ganadores a los 5 primeros bingos recibirán los siguientes premios:

- 1) 2 pasajes ida y regreso a México vía LACSA.
- 2) Pasajes de ida y regreso a San Andrés vía LADECA.
- 3) Mecedora en madera laqueada y petatillo de Mueblería "El Hogar".
- 4) Abridor de latas eléctrico de Galería Musical.
- 5) Tostador de pan de Panatras.

Además, para cada bingo habrá 2 premios sorpresa de consolación.

VALOR DE TIQUETE:

Pareja \$ 40.00
Persona \$ 25.00
Universitarios y juventud \$ 20.00

con derecho a un cartón de bingo por persona.

Las entradas están a la venta en: Modas Cinelandia y Joyería Rose en Avenida Central. El día 20 de junio, a partir de las 7:30 p.m. en el Centro Israelita, 100 oeste del Hospital Nacional de Niños.

Cortesía: Fotorama de Centro América S. A.

Lee
HACE FELIZ a PAPA!
busque la L en la etiqueta de Lee ¡QUE PANTALON!

* Lee marca registrada de H. D. Leo Company, Inc., U. S. A.



Conferencia sobre Miguel Hernández

Con una magnífica conferencia sobre el tema "Miguel Hernández: fidelidad gongorina y ausencia de cárcel", dictada por el Prof. Jorge Charpentier, el Instituto Costarricense de Cultura Hispánica continuó el ciclo sobre la Guerra Civil Española que está realizando en su sede.

En la fotografía el Dr. Jorge Charpentier, Milagro Diez, don Francisco de la Mata, don Ricardo Alvarez, Mayra Chavarría y Marco López, momentos antes de iniciarse la conferencia de esa noche, que fue

comentada muy favorablemente.

Srta. Anabelle Quijano V.

La encantadora damita Anabelle Quijano Villalobos, recorda mañana su cumpleaños, rodeada de cálidas manifestaciones de simpatía.

A estas demostraciones une LA PRENSA LIBRE sus felicitaciones.

Congreso de Escritores Centroamericanos

Se está llevando a cabo en Guatemala el Congreso de Escritores Centroamericanos. Esta actividad, que empezó el 13 de junio, finalizará el domingo 21 y constituye una ocasión propicia para que los escritores de estos países se conozcan, promuevan discusiones, conferencias y hagan amistad, de gran interés para el desarrollo de la obra latinoamericana.

En representación de Costa Rica asisten el Dr. Jorge Charpentier, Presidente de la Asociación de Autores, quien partirá mañana miércoles por vía

aérea, y los jóvenes Ronald Bonilla por el Círculo de Escritores Costarricenses y Quince Duncan, por la Editorial Costa Rica. Los dos últimos salieron con anterioridad rumbo a Guatemala. Problemas de tipo académico retuvieron al Dr. Jorge Charpentier en C. Rica y no será sino hasta mañana —como indicamos, cuando se hará presente en el Congreso.

A su regreso, LA PRENSA LIBRE publicará las experiencias de nuestra Delegación y el desarrollo de este Congreso.

Té en 1492

En la Casa 1492 tendrá lugar un té para agasajar a las redactoras sociales y que puedan apreciar las novedades que últimamente están en exhibición.

Se agradece tan fina invitación.

El Instituto Costarricense de Cultura Hispánica



se complace en invitar a todas las personas interesadas a la CONFERENCIA DE CLAUSURA DEL CICLO DEDICADO LA GUERRA CIVIL ESPAÑOLA (1936-1939) que pronunciará en su sede, 100 varas al Norte del Parque Morazán HOY A LAS 8 P.M.

el Lic. D. JUAN NUÑEZ MADRIZ, Dr. en Derecho de la Universidad de Salamanca, sobre el tema: "EL PENSAMIENTO POLITICO DE DON ANTONIO JAEN MORENTE",

y en cuyo acto se dará lectura a varios trabajos inéditos de Don Antonio Jaén Morente.

LA EMBAJADA DE ISRAEL
EN COSTA RICA

DIRECCION GENERAL
DE ARTES Y LETRAS



EL INSTITUTO CULTURAL
COSTARRICENSE ISRAELI

HOY MARTES A LAS 8.30 P.M.

LO INVITAN CORDIALMENTE AL GRAN

CONCIERTO DE PIANO

EJECUTADO POR EXCELENTE PIANISTA ISRAELI

OFRA YERUSHALMI

EN SU 2ª VISITA A COSTA RICA
¡UNICO RECITAL ESPECIAL!

— PROGRAMA —

— I —
Sonata llamada Fantasía,
en Sol Mayor, op. 78 — SCHUBERT

Molto moderato en
Cantabile andante

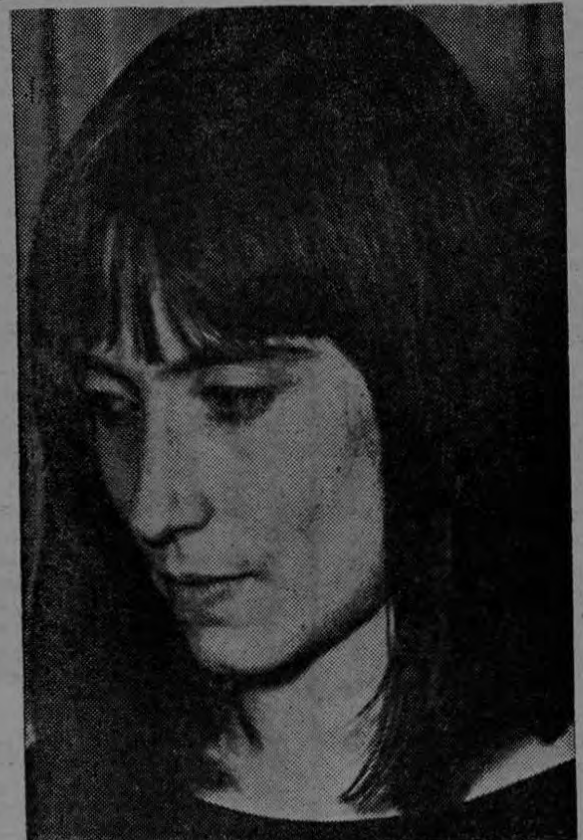
Mínuto
Allegro moderato
Allegretto
Gaspard de la Nuit — RAVEL
Ondine
Le Gibet
Scarbo

— II —

Sonata en Si Menor, op. 58, CHOPIN

Allegro maestoso
Scherzo: Molto vivace
Largo cantabile

Finale: Presto, non tanto



PRECIOS ESPECIALES
Luneta, Butaca, Palcó ₡15.10
Palcó Galería ₡10.10
Galería General ₡ 5.10

UNIVERSITARIOS
Y ESTUDIANTES
50% DE
DESCUENTO

CONTRASEÑAS PUEDEN
RETIRARSE EN:
El Centro Israelita | Of. Artes y Letras
Edificio Raventós

Facultades de
Ciencias y Letras
y Bellas Artes

GRAN ACONTECIMIENTO MUSICAL

TEATRO NACIONAL

GRAN DEMANDA DE LOCALIDADES.
BOLETERIA ABIERTA DESDE LAS 9 A.M.
TEL. 21-53-41

**DÍA DEL TRABAJADOR
GRAFICO**

El próximo 12 de julio se efectuará la fiesta campestre que organiza la Unión Nacional de Trabajadores de la Industria Gráfica, con motivo de festejar el DÍA DEL TRABAJADOR GRAFICO, en Santa Rosa de Turrialba. Los autobuses saldrán a las 7.30 de la mañana del lado oeste del Banco Central.

**SRA. MARIA MARTA
ARMIJO R.**

La encantadora damita María Marta Armijo Robles celebró su cumpleaños, rodeada de cálidas manifestaciones de cariño.

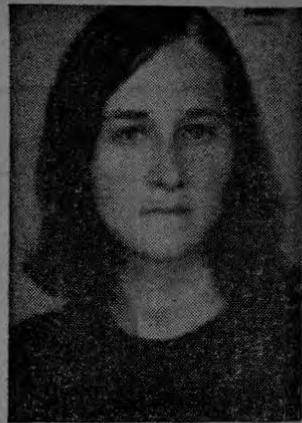
LA PRENSA LIBRE le envía sus parabienes en unión de sus padres don Carlos Armijo y doña Virginia Robles de Armijo.

**Reinado de
simpatía en
Colonia
Trinidad**

Con el objeto de construir el Centro de Nutrición de la colonia del ITCO, La Trinidad en San Carlos, el Comité encargado de esta obra ha iniciado un reinado de simpatía para recaudar fondos.

En el reinado se encuentran participando cinco señoritas de la localidad.

En la fotografía aparece la



Sra. Flory Solís Durán

señorita Flory Solís Durán una de las participantes en este certamen, a quien saludamos atentamente.



Sra. Guita de Blau
Presidenta de la Asociación

**Mañana miércoles, venta de
cachivaches de las Damas
Israelitas pro-Beneficencia**

Mañana miércoles, a partir de las nueve de la mañana, en los salones de la Iglesia del Buen Pastor, tendrá lugar la Venta de Cachivaches que anualmente promueve la Asociación de Damas Israelitas pro Beneficencia.

La actividad similar que realizaron el año pasado fue un éxito completo. Es por eso que ahora las Damas Israelitas tienen gran interés y grandes esperanzas, pues todo lo que recauden será para ayudar al Centro de Orientación y Tratamiento Rositer Carbazo.

Se espera una nutrida asistencia a esta actividad que finalizará a las 5 de la tarde, en el local que está situado frente a la antigua Escuela Vitalia Madrigal.

LA PRENSA LIBRE publica la fotografía de la Sra. Guita de Blau, Presidenta de las Damas Israelitas y se complace en saludarlas atentamente.

Mejor de salud don Abdón Arias

El estimable Sr. Abdón Arias, agente de LA PRENSA LIBRE en Valverde Vega, estuvo muy delicado de salud y sometido a tratamiento médico. Durante su internamiento recibió innumerables atenciones, como corresponde a una persona que merece respeto y estimación y él nos ha rogado hacer público su agradecimiento a:

Doctor Manuel Aguilar Bonilla

Doctor José Antonio Delgado Mora

Padres Capellanes del Hospital, Enfermeras y demás personal de los Salones de Ortopedia del Hospital México.

Médicos y Enfermeras del Hospital de Grecia y Doctor Leonel Sáenz Herrera de Sarchi.

Familiares y amigos que en una u otra forma se han preocupado por su salud con motivo del accidente sufrido.

Homenaje a la Provincia de Cartago

LA PRENSA LIBRE, continuando la divulgación histórica de nuestros pueblos, rindiendo homenaje a sus antepasados y resaltando sus actuales progresos, el próximo sábado 20 de junio, publicará en un Suplemento Especial una reseña de la Provincia de Cartago, como homenaje a su Santo Patrón "San Luis Gonzaga".

Esta edición especial estará a cargo de los Sres. EMANUEL CARVAJAL y ANGEL SANCHEZ TORRES, para quienes rogamos la mejor colaboración de las Instituciones, el comercio, la industria y demás fuerzas vivas de la Provincia.

San José, 16 de junio de 1970.

**A LOS SEÑORES PRESIDENTES DE LAS
ASOCIACIONES DE DESARROLLO DE LA COMUNIDAD****SE HACE SABER:****QUE LA LIGA NACIONAL DE ASOCIACIONES
DE DESARROLLO DE LA COMUNIDAD**

Acordó en sesión Ordinaria N° 10, artículo 4° de 6 de junio del corriente año, instar muy atentamente a todas las asociaciones de desarrollo independientes, para que se afilien a esta Liga, por medio de nota o telegrama dirigida a esta Organización al apartado N° 5433 de San José, antes del 27 de este mes, para que puedan enviar un propietario y un suplente que representen su asociación en la Asamblea General Ordinaria que se celebrará a las 9 horas del día 28 de junio de 1970, en el Auditorio del Edificio ANDE, sito 50 varas al oeste del Hotel Europa en esta ciudad.

Atentamente,

Luis Alvarado Solano
Presidente a.i.

BRASIL ES FAVORITO PARA GANAR A URUGUAY PERO PODRIA PRODUCIRSE UNA GRAN SORPRESA

GUADALAJARA, México, 16 (AP).— Hace 20 años el léxico deportivo se nutrió con una nueva palabra: el "maracanazo", que tuvo su origen en la final de la Copa del Mundo en 1950 en la ciudad de Río de Janeiro.

Fueron protagonistas de ese memorable juego los equipos de Brasil y Uruguay, que se enfrentaron en el entonces flamante estadio de Maracanã, con capacidad para 200.000 espectadores y considerado el más grande del mundo.

Contra todo lo previsto, los uruguayos dieron una demostración de coraje y vencieron por 2-1 a los brasileños y de allí nació el "maracanazo" para definir a un resultado inesperado.

Ahora, a una distancia de 20 años, ese léxico podría agregar otra nueva palabra, el

"guadalajarazo" y los actores serán los mismos dos países.

En una de las dos semifinales de la Copa Jules Rimet se enfrentarán mañana en el Estadio Jalisco, con capacidad para 72.000 espectadores, Uruguay y Brasil, vencedores el domingo de la Unión Soviética y Perú, respectivamente.

Y la situación es similar a la registrada en 1950. Pocos daban posibilidades al Uruguay para llegar a semifinales. En representaciones previas a la Copa del Mundo Uruguay no llegó a convencer, pero siempre era común oír lo de la "gaita charúa".

Muchos periodistas y aficionados decían: "Una cosa es Uruguay jugando partidos amistosos y otra cuando debe defender la tradición de la celeste".

Como en la copa en 1950, hay factores que están en con

tra de Uruguay. En aquella oportunidad, el público era brasileño; ahora en Guadalajara los brasileños han creado un ambiente netamente favorable y podría decirse que estarán como en su casa.

Otro factor es la diferencia puesta de manifiesto hasta ahora en el campo de juego y los rivales que han enfrentado ambos.

Brasil tuvo fuertes rivales en el grupo tres. Ganó a Inglaterra, Checoslovaquia y Rumania para obtener la clasificación, y luego eliminó al Perú. Uruguay empató con Italia, venció a Israel y perdió con Suecia. Luego eliminó en tiempo suplementario y por la mínima diferencia a la Unión Soviética.

El público de Guadalajara tendrá una nueva ocasión de ver el estilo sudamericano de

fútbol, luego de haber gozado del sistema europeo tan bien representado por poderosas escuadras como Inglaterra, Rumania y Checoslovaquia.

La saboreó el domingo cuando Brasil eliminó al Perú por 4-2 y ahora tendrá la oportunidad mañana de ver en acción a dos países bicampeones que tienen la misma posibilidad de intentar ganar en forma definitiva la Jules Rimet.

Los críticos han dicho que Uruguay practica un juego lento, como casi siempre lo ha hecho. En contraste con ellos, los brasileños son los sudamericanos que juegan el fútbol más rápido.

Mañana se verán frente a frente dos bloques distintos. El de Brasil, con una media volante y una delantera considerada entre las mejores del mundo, pero con una defensa que ha mostrado muchas fallas.

Uruguay tiene una defensa sólida, donde descansa lo más fuerte del equipo, y una media volante solvente, que, desgraciadamente deberá lamentar la ausencia de Rocha. La delantera no está a la altura de la brasileña, pero cuando con hombres de experiencia que pueden decidir, como frente a la Unión Soviética, un partido en el último minuto.

En el Madison se cobran hasta 10 dólares por ver el Mundial

Quince mil fanáticos, entre ellos unos 10.000 italianos, presenciaron el encuentro México-Italia por T.V., que se presenta con muchos defectos técnicos. Para los próximos días de mañana, el Madison espera una recaudación de unos 20.000 dólares, aproximadamente un millón de colones.

NUEVA YORK, 16 (AP).— Mientras en Toluca enronquecían las gargantas tratando de entrar a gritos los múltiples tiros erráticos de los mexicanos, los inmigrantes italianos aquí daban una demostración de ruidosa fuerza que casi ahogaba los gritos de "México, México" de la transmisión televisada en el Madison Square Gar-

den. Pagando entradas de diez dólares como promedio, unos 15.000 fanáticos —italianos unos diez mil por lo menos— y el resto mexicanos, brasileños y peruanos llenaron aproximadamente dos terceras partes del gran coliseo de la Séptima Avenida, para presenciar el doble programa televisado Méxi-

co vs. Italia y Brasil vs. Perú.

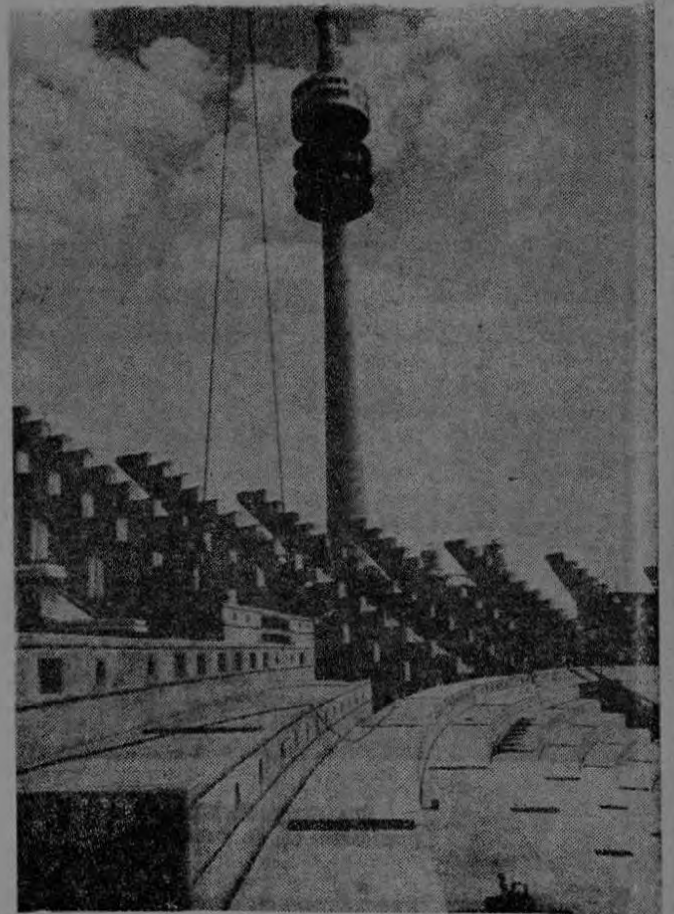
La concurrencia fue mucho menor que la del domingo pasado a pesar de que en esa ocasión solo se presentó el juego de octavos de final entre Inglaterra y Brasil y la reducción puede deberse a las dificultades técnicas de la transmisión y al precio excesivo de la entrada.

El juego desde Toluca el domingo se vio ya empezando —pero todavía México no había anotado el gol con el que se puso en ventaja, que fue cuando los italianos guardaron silencio, pero no los mexicanos.

El Madison espera, ya clasificada Italia para los semifinales, que la concurrencia para mañana será mucho mayor, no solo de aficionados italianos, sino brasileños, alemanes y uruguayos y también de personas de otras nacionalidades, esperándose una recaudación aproximada de 200.000 dólares (poco más o menos un millón de colones).

Estado del Campeonato de la primera división

EQUIPOS	J	G	E	P	GF	GC	Pts.
ALAJUELENSE	13	10	2	1	37	10	22
HEREDIANO	15	6	6	3	27	21	18
SAPRISSA	13	6	4	3	23	13	16
DEP. MEXICO	13	7	2	4	22	27	16
PUNTARENAS	13	6	3	4	26	23	15
CARTAGINES	13	5	2	6	22	16	12
SAN RAMON	14	3	3	8	22	32	8
URUGUAY	12	1	4	7	10	22	6
LIBERTAD	14	1	4	9	17	42	6



Munich (INB). Se han cumplido las fechas de terminación de obras, se afirma por parte de la Sociedad Constructora de las Instalaciones Olímpicas de Munich, ciudad en la que tendrán lugar en 1972 los Juegos de la XX Olimpiada. Unos 2.400 obreros de la construcción, valiéndose de 72 grúas, trabajan los finales de semana y en trabajos por turnos para poder recuperar así los retrasos sufridos en las obras a causa del invierno especialmente largo y duro en Alemania. El 19 de junio deberá dar comienzo con la construcción del tejado del Estadio Olímpico (foto). La obra gruesa del Estadio ha sido construida ya en un 60%, el Palacio de los Deportes en 55% y la Instalación deportiva central de la Escuela Superior en 75%. También los gastos se mantienen dentro de los límites previstos. Las construcciones en Munich para los Juegos Olímpicos cuestan unos 1.150 millones de marcos alemanes. (wjp).

Sudamérica dará su voto por España para el Mundial del 78

MEXICO D. F., 16 En el orden del día del Congreso de la FIFA, que se reunirá el día 23, se estudiará, y decidirá en su caso, el aumento del número de participantes para el próximo Mundial de Munich y la designación de Argentina como sede del XI Campeonato de 1978.

Ciento treinta y cinco Asociaciones estarán representadas en la Asamblea, y Stanley Rous patrocina la resolución de referencia. La Federación Sudamericana se halla también conforme con tal propuesta, según acuerdo adoptado en Chile a primeros de mayo pasado, y daría su apoyo a España para que fuera quien corriera con la organización

de 1982. Así como los dirigentes alemanes ya están aquí tomando nota de cuanto les conviene a saber para montar la próxima edición de 1978 la semana que viene es esperada una Delegación de la Asociación de Fútbol Argentina. Ciudad base sería, naturalmente Buenos Aires, y para subseces se cita a Córdoba, Mendoza, Rosario y tal vez, Mar del Plata.

En cuanto al Campeonato intercontinental de clubs campeones de América y Europa, las perspectivas son poco favorables. Y quedará sujeta a discusión que se celebre un Torneo análogo entre campeones de África y Asia.



MEXICO, D. F. 15. — Esparragó (9) de Uruguay, corre al centro de la cancha a celebrar con sus compañeros la conquista del único gol anotado en tiempo extra que les per-

mitió pasar a los semi-finales. Le siguen, Anchéta y Maulero también alborozados. (AP, wirephoto).

Resultados del domingo en el fútbol de segundas

Ofrecemos a continuación los resultados de los partidos efectuados el pasado domingo 14 de junio por el Campeonato de Fútbol de la Segunda División:

En el Estadio de Alajuela se enfrentaron Libertad y Orión partido que quedó empatado a 2 goles. Libertad terminó ganando en el primer tiempo 1-0, luego en el segundo Orión anotó 2 goles seguidos y finalmente Libertad logró el empate.

En el Estadio de Ciudad Quesada se enfrentaron San Carlos y Rohrmoser, registrándose también un empate pero a un gol. El de San Carlos fue en el primer tiempo; Rohrmoser empató en el segundo. El encuentro fue de acciones muy disputadas.

En el Estadio de Cartago se enfrentaron Gimnástica y Limón N. C. Los limonenses ganaban en el primer tiempo 1 a 0. En la segunda parte Gimnástica empató el marcador, pero luego Limón anotó dos goles seguidos y finalmente Gimnástica uno más para dejar el score 3-1 a favor de los limonenses.

El Mundial ha revolucionado las costumbres en Alemania

Consecuencias; se trasnocha; cambio de horarios laborales; cierre de cervecerías tres horas más tarde; disgustos matrimoniales; motín de presos que piden televisores.

(Desde Colonia, por Carlos Bribian)

Que a última hora se haya quedado compuesto y sin novia, teniendo que cancelar incluso la acreditación no significa que el cronista no viva la novena edición de los Mundiales de fútbol con menos intensidad que si estuviera allá arriba, en la mejicana León.

En realidad, la mayoría de los alemanes lo está viviendo con una intensidad tal, que casi deja chiquito su apasionamiento de ediciones anteriores, cuando el "Nationalelf" estuvo llamado a empresas de más envidia que las que parece que va a lograr en la presente oportunidad.

Fíjense si lo viven apasionadamente que son numerosas las grandes empresas industriales que han decidido cambiar el horario laboral, en tanto no termine el "Juanito".

Los trastornos que el cambio de régimen de trabajo les proporcionan, no son nada comparados con el daño que haría el tener un tremendo contingente obrero... muerto de sueño al pie de las máquinas.

Si, se trasnocha, lo que bastante extraño en Alemania. Y a cuenta de las tranochadas de los súbditos del país, hasta cervecerías y cafés han conseguido de las autoridades autorización para cerrar tres horas más tarde de lo habitual.

Decididamente, Alemania está perdiendo sus buenas costumbres. Y por perder, hay

centenares de alemanes que han perdido la ocasión de hacer turismo este verano próximo... porque están disfrutando sus vacaciones anuales de cara al televisor.

Más aún; según estadística a lo Gallo realizada por el Wickert Institut de la ciudad de Tübingen, el 24 por 100 de los matrimonios alemanes están teniendo disgustos conyugales por culpa de Su Majestad de Fútbol.

Y en la cárcel de Rheinbach, los cien internados en tal establecimiento se amotinaron el otro día contra los guardianes.

No pretendía huir. Exigían, sencillamente, que pusieran a su disposición unos televisores para poder presenciar los partidos. Así están las cosas.

Campeonato de la Liga Menor de Baloncesto 70

El sábado 13 del corriente se inauguró el Campeonato de la Liga Menor de Baloncesto, con los siguientes resultados:

Infantil B. Renault	22	Mazda	31
Infantil A. Reyco	31	Seminario	37
Juvenil B. La Salle	83	Liceo Franco Costarricense	32
Juvenil A. Shell	60	Tennis	29
Segundas, Rabbit	37	St. Francis	66

El domingo 14 continuó el campeonato y los resultados de los partidos fueron los siguientes:

Infantil A. St. Francis	37	Rabbit	21
Juvenil B. Seminario	48	Reyco	35
Juvenil A. Universidad	49	Reyco	42
Juvenil A. Los Angeles	66	La Salle	51

Atletismo en Moravia

Como estaba señalado por el Comité de Educación de Moravia, en las horas de la mañana del domingo se realizó una prueba de 4 x 400 entre los equipos del Liceo de Costa Rica y Movimiento de Juventudes de Moravia. Desde temprana hora los atletas y el público rodeaba la manzana en donde se efectuaría este evento, que el domingo anterior se había suspendido por haber cometido faltas ambos equipos.

El equipo del Movimiento de Juventudes se presentó formado por: Rodolfo Davis, Yamil Contreras, Raúl Valle y Norman Valle.

El equipo del Liceo de Costa Rica por: Raúl López, Luis Masís, Sergio Mora y Marcos Montoya.

Desde la primer vuelta el equipo del M. N. L. de J. se adelantó y tomó una ventaja de

unos 50 metros, ventaja que no fue posible descontar pese a los grandes esfuerzos que realizaron los corredores del Liceo, quienes hicieron la prueba en 4 minutos en cambio los moravianos la cubrieron en 5 minutos y 55 segundos.

El equipo vencedor fue premiado con un valioso y bello trofeo cedido por la Tala-bartería Heriberto Hidalgo. El joven William Hidalgo hizo la entrega del premio.

Nuestra felicitación al equipo del Movimiento Nacional de Juventudes por el triunfo ya que el equipo del Liceo de Costa Rica está formado por muy buenos atletas, a la vez hacemos extensiva la felicitación al Comité de Educación de Moravia, el cual no solo se preocupa por la parte intelectual sino también deportiva, del cantón de Moravia.

Resultados de los juegos ayer en las Grandes Ligas de Beisbol

NUEVA YORK, 16 (AP). Los Orioles de Baltimore perdieron otro medio punto en el liderato de la Liga Americana, sector oriental, al ser batidos por los cervceros de Milwaukee 9-6 anoche. Ello redujo la ventaja

de Detroit sobre los Yanquis de Nueva York a 2½ juegos.

Los Orioles han perdido nueve juegos en sus últimos quince, mientras que los Yanquis, que no jugaron ayer, han ganado 10 de los once últimos.

bases llenas que conectó Frank Fernández.

Los Royales de Kansas City doblegaron a los Medias Rojas de Boston 7-6, y los Cardenales de San Luis derrotaron a los Monjes de San Diego 5-4 con el jonrón de Joe Torre que le dio la victoria a los Cardenales.

Los Piratas de Pittsburgh vencieron a los Dodgers de Los Angeles 5-2. El juego entre los Astros de Houston y los Fias de Filadelfia fue aplazado por la lluvia.

Boxeo

BARCELONA, 16 (AP). — El boxeador argentino del peso pesado Gregorio Peralta "Go yo" llegó ayer para participar en una velada aquí el viernes próximo, en la que Manuel Ibar "Urtain" de España pondrá en juego su título de campeón europea de los pesados frente al alemán Jürgen Elin.

Peralta se enfrentará a otro alemán, Herbert Wick.

Arbitros para los partidos de mañana

La Federación Internacional de Fútbol Asociación (FIFA) anunció los nombres de autoridades que actuarán en los partidos semifinales:

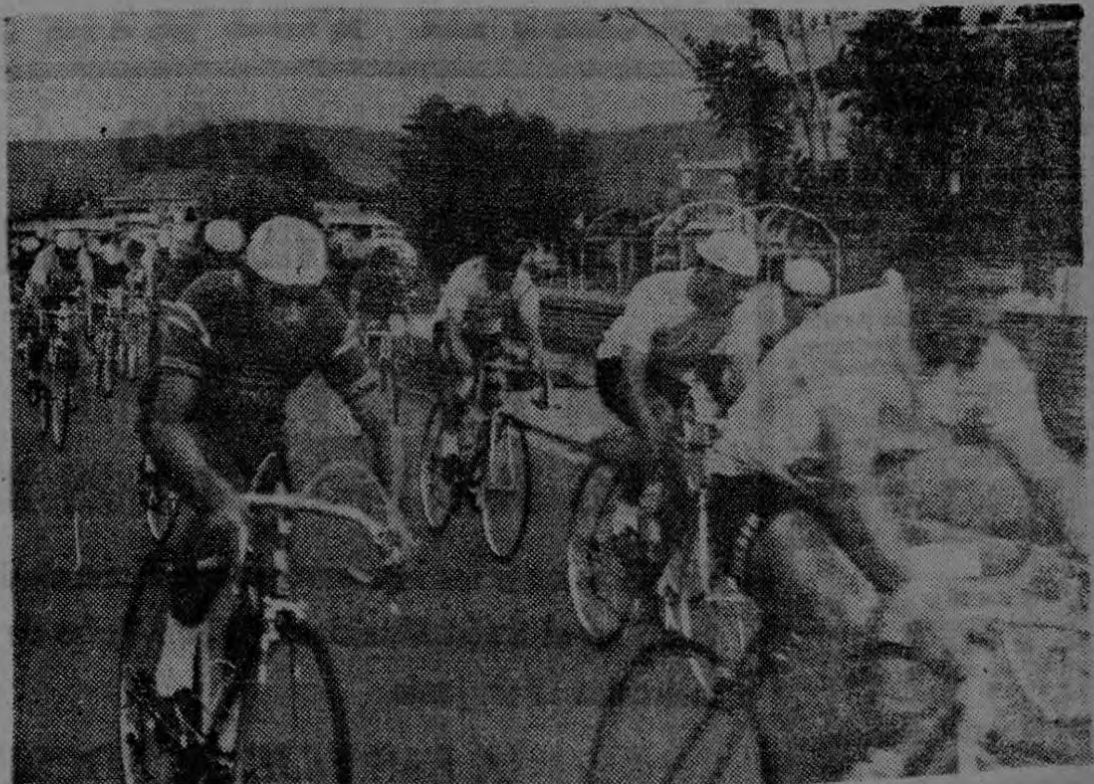
Italia - Alemania, en el Estadio Azteca, árbitro Arturo Yamasaki, de Perú; jueces de línea Rafael Hormazábal, de Chile, y Guillermo Velázquez,

de Colombia. Inspector, profesor Andrejevic, de Yugoslavia.

Uruguay - Brasil, en Guadalupe: árbitro Ortiz de Mendivil, de España; jueces de línea Tokik Bakhranov, de la Unión Soviética, y Ferdinand Marschall, de Austria.

Inspector Koehewe Teik, de Malasia.

Todo lo del Mundial de Fútbol en México en "Prensa Deportiva"



Un instante del interesante evento de pedales, corrido en Guadalupe, con motivo de un aniversario más, del Club Sport Guadalupeño. Más de 120 corredores se presentaron a la meta, y aquí en la presente gráfica, cuando los punteros pasaban frente a la Iglesia San Antonio, entre ellos: José M. Soto, Marvin Solano, German Sánchez, Francisco Calderón, etc.

Noticias de boxeo

MAC ARTHUR FOSTER

Bueno, éste es el negro de turno, en plan vedette, de los Estados Unidos. Foster —veinticuatro peleas, veinticuatro knock outs consecutivos— aspira a pelear contra Jae Frazier, que es el polo de atracción de todo el mundo.

Y el que tiene más posibilidades.

VEINTICUATRO K. O.

Los pergaminos que presenta este negro —natural de Alexandria, Estado de Louisiana, nacido el 27 de junio de 1942— no son solo esos fuera de combate, sino que entre sus víctimas figura, y por dos veces Cleveland Williams, batido por

k. o. en cinco y tres asaltos; y Thad Spencer, que no duró ni tres minutos; y Bob Felstein... Y Jack O'Halloran...

Tiene una "pinta" sensacional, por cierto.

OTRO PESADO QUE QUIERE LIO

Se trata de Joe Bugner, del que continuamos prometiéndoles un reportaje interesante en cuanto nos sea posible y el espacio lo permita.

Bugner ha retado a Henry Cooper, pero, además, se va a marchar a Nueva York, con objeto de ver cómo pelea Frazier, y después irá a Filadelfia, Miami y Los Angeles, entre otras ciudades.

Para arranque instantáneo BATERIAS UNITED

18 MESES DE GARANTIA
TELEFONOS: 22-57-30 — 22-59-56

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES ES UNA NECESIDAD NACIONAL

DE TODO UN POCO

Por Silvestre

Y los comentarios van y los comentarios vienen... mañana continúa el Mundial y se despegará parte de la incógnita....

Y los comentarios van en torno de Brasil y de Alemania principalmente....

En cuanto a Alemania se comenta que sa sacó el clavo con Inglaterra....

Pero que no tuvo que esperar tanto como esperó Brasil para sacarse la espina con Uruguay....

Pero, ¿cuál espina?... pues el "maracanazo"... allá por 1950... cuando Uruguay dejó con el banquete servido a los brasileños....

Si señores... todo estaba preparado para celebrar el triunfo... los brasileños daban por descontado el game...

Pero Uruguay los dejó con ese banquete listo... desde entonces han pasado veinte años...

En cambio los alemanes tuvieron que esperar sólo cuatro años... y ya se vengaron de la derrota de los ingleses....

¿Y qué fue, que Brasil ya venció al Uruguay?... pues no señores... nada de eso es sencillamente que Brasil tiene esa oportunidad ahora....

Entonces, ¿por qué tanto brinco?, dirán algunos... pues si esos brincos los da la gente... todo el mundo da por descontado ahora que Brasil le ganará mañana a Uruguay....

Y como nos gusta recoger los comentarios de la calle, pues dímos ese ... sólo que a nosotros nos parece un tanto apasionado....

Porque hasta que no den mañana el pitazo final no se podrá decir quién es quién....

Así es que... Brasil tuvo que esperar 20 años para que le gane esa brillante oportunidad de vengar el "maracanazo" con Uruguay... pero todavía no da....

En lo que respecta a nuestro campo... un pasajillo del partido Saprissa - Cartago...

Un aut... el línea Silba se salió bola para el este... el central Rojas, para el oeste... Si baja isistió, Rojas también... y se fue la bola para el oeste...

Por cierto que volvió Heriberto... después de cuatro fechas de castigo... también reapareció Leonel y otros más....

Y el pobre de Luis Aguilar tuvo que pasar a los vestidores sosteniéndose la pantaloneta... se la rajaron....

Y ayer se fue el Flaco Charvarría de nuevo para México... firmará otra vez contrato... termina el Mundial el domingo... y terminan sus vacaciones....

Y Marín del Saprissa... en el partido del domingo contra Cartago, se llevó un fotógrafo en banda en una entrada que hizo y siguió recto....

El Tópico Deportivo

El beisbol inicia su Campeonato

El próximo domingo se inicia el Campeonato Nacional de Beisbol en la categoría mayor. La Asociación Nacional de Beisbol se apresta a iniciar otra temporada, contando con el gran apoyo de varias casas comerciales que han inscrito sus equipos para la confrontación. No cabe duda que la lucha de los Directivos de la ASOBEISBOL es una lucha titánica y de ahí que sea digno de comentarse el inicio de un campeonato de esta naturaleza.

La entidad que rige la materia beisbolística no cuenta con los medios económicos necesarios para la realización del torneo. No obstante, se ha venido cumpliendo religiosamente con el compromiso y se ha cumplido a la altura de las posibilidades.

No nos explicamos cómo es posible que muchos sectores de deportistas no correspondan a este enorme esfuerzo y en la mayoría de las veces los buenos partidos pasen desapercibidos y se lleven a cabo con las graderías casi vacías. El público debería de responder al espectáculo que se presenta y tomar como costumbre el ir al Parque de Beisbol, no sólo a disfrutar de los encuen-

tros, sino a colaborar con la entidad que tiene el deber de efectuar el torneo sin contar con los medios económicos necesarios.

En esta ocasión el Consejo Nacional de Educación Física y Deportes, dio a la ASOBEISBOL una valiosa colaboración de tipo económico, para que la entidad hiciera el arranque del campeonato. Creemos que se ha dado un gran paso. Si logramos que la ayuda oficial se haga siempre presente en la realización de estos torneos, habrá mayores posibilidades de éxito.

Ojalá esa ayuda que se canalizó a través de la entidad citada, se siga logrando y que por todos los medios se le ayude a la Asociación Nacional de Beisbol en su tarea de divulgación con el fin de ir creando mayor afición cada día. Si todos los grupos y sectores que tienen a su cargo en una u otra forma la dirigencia del deporte en nuestro país colaboran con el "deporte rey", podrá llegar el día en que se vean esas graderías del Parque Escaarré u otros del futuro, colmadas de aficionados.

Ha muerto Nacho Mora, futbolista genial

Ha muerto Nacho Mora, el futbolista genial, de la era de oro de nuestro deporte favorito.

En los comienzos de la Liga Nacional, allá por la década de los 20, Nacho formaba en las filas del Unión F. C., que disputaba el campeonato de primeras divisiones con Libertad, Sociedad Gimnástica Española, Cartago, Alajuela, Club Sport Herediano, Limón, Santo Domingo, Moravia y Tibás. Militó después en las gloriosas filas del Club Sport La Libertad, al lado de grandes valores del fútbol como Mano Rodríguez, Macho Madrigal, Pedro Quirce, Juan Gebán, Poeta Bermúdez, Videche, Tash, Fonseca y otros que es capan a mi recuerdo. Veloz, de fuerte chut, gambeteador extraordinario, cerebral en sus pases al compañero mejor colocado y muy parecido en su estilo a Buroy, Nacho fue el jugador singular en los tiros de esquina, y con un efecto casi mágico que le ponía a la bola, ésta entraba al marco

ajustada a uno de los ángulos superiores, después de describir una elíptica engañosa en el aire, levantando los tendidos. Rara vez fallaba. Era entonces lo que Walter Elizondo es hoy en los tiros libres. Fue varias veces seleccionado y jugó del mismo modo como refuerzo de otros clubes en compromisos internacionales.

Allá en Tres Ríos, donde como Chiseta Rojas, Manuel Cantillo, Pablo Durán, Mario Garita y Ricardo Mora, se hizo futbolista, solía verse en la tertulia siempre jovial, con el chiste oportuno y picaresco a la orden del día.

Por medio de otro gran futbolista de aquella época, el buen amigo Eustaquio Céspedes Mora, conversé el domingo anterior en Tres Ríos acerca de la muerte de Nacho Mora. Y lo hice también en esta capital, el jueves 11 de los corrientes, con Ricardo Bermúdez (Poeta), lamentando la desaparición de una estrella de nuestro fútbol de antaño.

MI recuerdo para el gran

futbolista y buen amigo y mi devota oración a Dios por el eterno descanso de su alma.

Bolívar Monestel Viquez

FUTBOL

VETERANOS SAPRISSA GANARON EN BELEN

Los Veteranos Dep. Saprissa cumpliendo con su compromiso el sábado próximo pasado en San Antonio de Belén se enfrentaron a un combinado de esa localidad al cual derrotaron dos tantos contra uno. Goles conseguidos por Santiago Soto por Saprissa y Leco Rodríguez por el equipo local.

En este encuentro fue condecorado CATATO CORDERO quien participó en el cotejo jugándose un gran partido haciendo honor a ese homenaje. Aprovechamos esta oportunidad para informar a la afición que el partido de revancha contra veteranos de Heredia será el día 29 y no el 21 como se había anunciado.

El Mundial 70 desde aquí en Costa Rica

El Mundial de Fútbol en México, algo está dejando a Costa Rica, y ello es esa gran cantidad de técnicos que han reventado por todas partes. Bueno, que los hay hasta para tirar para arriba.

Gracias a Telenac Canal 2, hemos seguido con mucha atención el desarrollo de los partidos del Campeonato Mundial y cada vez nos convencemos más que la actuación de los árbitros y de sus auxiliares es desastrosa. Y eso que antes fueron bien seleccionados por la FIFA. Ese gol de Tostao frente a Perú, a pase de Pelé que recibió la bola en muy visible posición ilegal, es de lo más injusto que se ha visto en este Mundial.

En Alemania como se informa en un mensaje que publicamos por aparte lo del Mundial en México ha provocado inclusive problemas matrimoniales por la llegada muy tarde de los maridos a sus hogares pretextando haberse quedado viendo por la televisión el desarrollo de los partidos. Pero en Costa Rica la cosa ha sido distinta, ya que es ahora cuando los maridos llegan más temprano a sus casas para ver dichos partidos que se comienzan a televisar a las 7 de la noche. Las esposas están muy agradecidas con Telenac Canal 2 por haber escogido una hora tan temprana y esperan que no la cambien.

PELE HA MANIFESTADO QUE el marcaje no es una novedad para mí: lo he sufrido en todas las formas posibles. Añadió: "O Rei" que piensa retirarse del fútbol dentro de tres años y que no se haría entrenador. "Me dedicaré a mis aficiones favoritas —explicó— como por ejemplo, la música".

LAS EMBAJADAS BRITANICA EN MEJICO ha negado los excesos alcohólicos y noctámbulos que se achacan a los jugadores ingleses. "Es falso todo ello", declaró el primer secretario de dicha Embajada.

LAS ENTRADAS EN LAS SALAS de cine de Méjico, D. F., han descendido en un cincuenta por ciento con motivo del Mundial. Por otra parte, las peleas de boxeo de los sábados y las novelladas han sido suprimidas. Ello se debe a las retransmisiones en diferido por TV de los partidos que se juegan en las otras tres sedes del Campeonato.

EL PADRE DE LAS TRILLIZAS que nacieron el sábado en Córdoba (Veracruz, Méjico) les impondrá los nombres de Brasil, Inglaterra e Italia.

PARECE QUE SE HA DESCUBIERTO una falsificación en gran escala de boletos para el pasado Brasil-Inglaterra.

JULIO RAVLEO, LIDER de las "torcidas" brasileñas, ha anunciado: "Si ganamos el Mundial, convertiremos el paseo de La Reforma en una segunda edición, corregida y aumentada, de Copacabana y de Río de Janeiro, en carnaval".

OMAR

AVISO

FESTEJOS CIVICOS PATRONALES

EN

SAN PEDRO DE MONTES DE OCA

LOS DIAS 26-27-28 Y 29 DE JUNIO

Se comunica a los interesados, que el remate de puestos se efectuará en el Salón Municipal de San Pedro de Montes de Oca, miércoles 17 de junio

A LAS 7 DE LA NOCHE.

LA COMISION

Progreso Industrial
es
Progreso Nacional

Progreso Industrial
es
Progreso Nacional

Los Novatos, campeones de Liga de Boliche de los martes

Sensacional fue el desenlace del Torneo de Verano de la Liga de los martes en el Boliche Dent. Cuando solo faltaba una fecha para concluir el certamen, tres equipos se encontraban empatados en el primer lugar, todos con 113 puntos.

Los equipos que estaban en esa posición de privilegio eran: Leitons Boy's, campeón del tor-

neo anterior, y que en el presente certamen desarrolló una gran labor, manteniéndose siempre en los primeros lugares; Gulf, un equipo muy bien constituido ya que tiene jugadores muy experimentados y que en situaciones difíciles como las que se presentaron salieron airosos y por último el equipo novel del torneo: Los Novatos, que a base de superación, cariño por el equipo y amistad entre sus integrantes, supieron sustituir la experiencia, la cual carecían, por los factores antes citados para codearse con los mejores equipos y al final no sorprender a nadie cuando ganaron el máximo galardón.

Con la situación antes citada, Leiton's Boy's tuvo que enfrentarse al equipo de Canada Dry que es un equipo muy bien constituido de jugadores de gran experiencia y eso unido a que el partido no les significa-

ba nada para ellos, ya que no tenían opción al título, se les hizo muy difícil a los campeones poder vencerlos y por el contrario, los refresqueros fueron los que salieron con la victoria de 6 a 4, aunque estrecha pero sí suficiente para eliminarlos por la lucha por el primer lugar y no poder reválidar el título que hasta esa noche ostentaban.

Por otra parte, Gulf tuvo que enfrentarse a Coca Cola, también equipo de gran experiencia por la calidad de sus integrantes y que no figuran en los primeros lugares por factores imprevisibles. Pero Gulf sacó un estupendo partido, muy acorde con la actuación de todo el torneo, y ganó 8 a 2. Con este resultado estaba a la espera del último resultado del equipo de los Novatos para ver quién se quedaba con el título. Los novatos tuvieron que en-

frentarse a los coleros del certamen, lo que viene a decir que de los tres punteros el compromiso más fácil era para los novatos, pero que a la postre tuvieron que superarse al máximo y demostrar muchas condiciones ya que les jugaron a lo grande. El marcador fue de 8 a 2 y lo que vino a decidir el título de campeón fue el punto extra ganado por los novatos como el segundo mejor total de la noche, lo que da cuenta de la manera en que jugó el actual campeón.

La semana anterior Los Novatos provocaron el triple empate en el primer lugar al derrotar por 8 a 2 a los punteros, hasta ese momento, Gulf. Lo que se benefició también Leiton's Boy's con su victoria sobre Mennen para formar el triunvirato.

Cabe hacer mención que debido a un accidente, el jugador Erwin Leer, no pudo partici-

par en la última fecha con el equipo lo cual hizo que los integrantes de su equipo le dieran, no sólo el gane del título que tenían que sostener sino que el título de campe-

La actuación de los integrantes en la última noche fue magnífica y sin excepción jugaron a lo campeones; sus integrantes son: Erwin Leer, Mario Moya, Roberto Raines, Arnoldo Pinto y Mario París. Felicitaciones a los campeones, muchos triunfos en el futuro y a Erwin pronto restablecimiento.

Los subcampeones: GULF, está integrado por: Alvaro Mollo, Héctor Pérez, Johnatan Vega, Luis Guillermo Vega, Rafael (Felo) García. Los campeones del año pasado y tercer lugar en el actual: Leiton's Boy's, Rodrigo Leitón, Olmo Pinto, Walter Solazar, Walter Sauma y Alvaro Solano.



MEXICO 70

LA JULES RIMET

MEXICO, D.F., 16 (AP). — El trofeo Jules Rimet corre peligro de desaparecer como símbolo de la supremacía mundial del fútbol.

En las semifinales del IX Campeonato Mundial están tres bicampeones: Brasil, Uruguay e Italia.

El cuarto clasificado es Alemania Occidental, campeón de 1954 en Suiza. La "copa" es una estatuilla de oro, de 30 centímetros de alto. Mañana uruguayos y brasileños se enfrentarán para reeditar la final de 1950, cuando Uruguay venció por 2-1 al favorito Brasil en el Estadio Maracanã de Río de Janeiro. El triunfador jugará la final con el que salga adelante de la "guerra europea" entre Italia y Alemania Occidental.

Si la final del 21 de junio, es ganada por cualquiera de los tres bicampeones, el trofeo creado por el escultor francés Abel Lafleur quedará en posesión permanente del triunfador. La Federación Internacional de Fútbol Asociación (FIFA) deberá instituir un nuevo trofeo para que en 1974 sea disputado por primera vez en Alemania, sede del décimo torneo del deporte más popular del mundo.

En Brasil, cuyo equipo luce como favorito para adueñarse del trofeo Jules Rimet, que lleva el nombre de uno de los dirigentes deportivos más destacados del orbe, se ha anunciado que el nuevo lleve el nombre del "Rey Pelé".

Aquí en México, un grupo de ciudadanos que no fueron identificados según anunció el presidente de la FIFA Sir Stanley Rous, también ofreció patrocinar el trofeo que sustituya al Jules Rimet. No se sugirió en principio qué nombre recibirá.

De todas maneras hay que esperar el desenlace del torneo Jules Rimet de 1970. En caso de ganarlo Alemania Occidental el limitado club de bicampeones contará simplemente con un nuevo socio.

Aún faltan muchos minutos de fútbol para saber qué suerte corre el trofeo Jules Rimet, que originalmente tuvo un valor de 7.200 dólares, pero que después de cuatro décadas se ha tornado incalculable y en el mundo de los coleccionistas hay decenas que tratarían de adquirirla.

Pero lo más seguro será que terminará en un lugar muy especial de alguna de las organizaciones de fútbol afiliada a la FIFA, que supera a las Naciones Unidas porque tiene 135 países.

MI QUERIDO VIEJO

21 DE JUNIO

Los Palacios

Pasaje Jiménez

AL SER NOMBRADOS DISTRIBUIDORES DE LOS

famosos zapatos **ADOC**

le ofrece a sus estimables clientes, como inauguración de su departamento de zapatos, lo siguiente:

POR CADA PAR DE ZAPATOS



que usted compre le obsequiamos un disco de

MI QUERIDO VIEJO

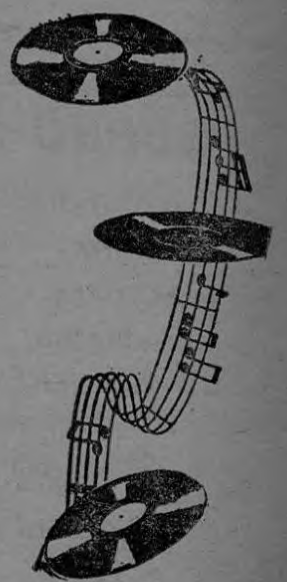
PIERO



VISITENOS. Teléfono: 21-44-44

APROVECHE

LE SERVIRA





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

GUIA DE AVISOS CLASIFICADOS

RUBRO 1

Automóviles
Camiones
Tractores
Maquinaria
Compra-Venta

RUBRO 2

Compra-Venta
Casas
Departamentos
Fincas
Lotes

RUBRO 3

Alquileres
Departamentos
Casas Oficinas
Locales

RUBRO 4

Préstamos
Hipotecas
Negocios

RUBRO 5

Empleos

RUBRO 6

Escuelas
Centros culturales
Academias
Personal docente

RUBRO 7

Profesionales

RUBRO 8

Servicios
Talleres
Oficios diversos
Varios

Tarifas para CLASIFICADOS:

Aviso corriente: **₡ 3,50**
pulgada columnar:

Aviso destacado, **₡ 4,50**
pulgada columnar:

Aviso agrupado, **₡ 0,15**
cada palabra:

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

JEEPS PARA ALQUILAR

Solamente a personas o
empresas establecidas.
Teléfono 21-23-32.

TRACTORES Y MAQUINA-
ria para construcción aserra-
deros - ebanisterías imprentas - talleres mecánicos - usa-
das y nuevas vendemos.
Licenciado Juan de Dios Freer.
Apdo. 3703 Tel. 22-88-86.

REGALE FELICIDAD

Obsérquiele a su familia

Un carro

Visite nuestro departamento
de automóviles usados y
encontrará

Verdaderas gangas
Primas desde

₡ 1.200.00

Resto con grandes facilidades



CENTRO CARS S. A.

Distribuidores exclusivos para
Costa Rica de VOLKSWAGEN
únicos que pueden dar garan-
tía de fábrica.

Teléfono 21-88-05

Calle 26. Final 5ª Avenida,
nuevo local frente al Gimna-
sio Nacional de La Sabana.

TODOS LOS DIAS
125.000 PERSONAS
LEEN LOS
CLASIFICADOS...!

POR ESO...

TRANSPLANTE
SU INVERSION

A

LA PRENSA LIBRE

Progreso Industrial

es

Progreso Nacional



PEUGEOT

LA CALIDAD QUE NO SE
DISCUTE.

PEUGEOT
504

40 meses
para pagar.

DISAUTO

Tel. 25-08-05

San Pedro de Montes de Oca,
frente al Más por Menos, en-
trada al Colegio Calasanz.



AQUI SU VOLKSWAGEN

Volkswagen 1961
Volkswagen 1962
Volkswagen 1963
Volkswagen 1964
Volkswagen 1965

RECONSTRUIDOS

OPORTUNIDAD

Volkswagen Fast Back
1966

COROLLA 1200 1969
2 PUERTAS

y en

24 largos meses

para pagarlo.

Y por supuesto...

en



SU CASA DE CONFIANZA

100 varas al Sur del Cine
Hilton - Teléfono 21-78-85.

VEHICULOS ECONOMICOS

Agencia Cony

S. A. - Paseo Colón

frente al Hospital

San Juan de Dios.

Teléfono 22-44-52.

El vehículo más barato en

plaza.

VEHICULOS USADOS
PARA LA VENTA

Furgón Cony	1969
Panelita Cony	1969
Commer (ganga)	₡ 1.500.00
Vespa 125 c.c.	1968
Vespa 90 c.c.	1968
Vespa 150 c.c.	1964

AUTO MARELI

donde su vehículo usado vale
más a cambio de unidades nue-
vas.

OPEL

ISUZU

BEDFORD

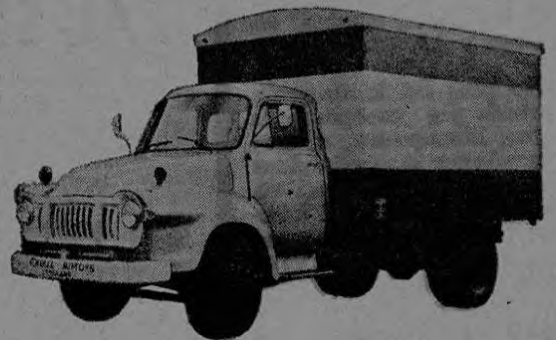
CHEVROLET

100 varas Norte

Estación Pacífico

Teléfono 22 59 36

un magnífico negocio para su negocio!



BEDFORD DIESEL J-2

2 1/2 toneladas

BEDFORD DIESEL



Lachner & Sáenz, S.A.
Teléfono 21-21-21 Apartado 10016

MOTORCENTRO

FRENTE A LA PLAZA DE BARRIO MEXICO

Julieta Jones





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

ANGLOFORES LTDA.

Calle del Pacífico
TELEFONO 22-43-77

tiene para la venta las siguientes unidades usadas a precios

REBAJADOS.

AUTOMOVILES

- 1968 Fiat 850
- 1964 Volkswagen
- 1964 Rambler Sedán
- 1967 Opel Sedán
- 1965 Taunus 12M
- 1966 Simca Station Wagon
- 1967 Taunus 17M Sedán
- 1967 Renault Sedán
- 1960 Mercedes Benz Sedán
- 1967 Taunus S. W. 4 puertas
- 1964 Dodge Sedán
- 1965 Mustang Convertible
- 1964 Mercury Comet Sedán

PICK-UPS

- 1964 Chevrolet Diesel
- 1962 Ford ¾ Ton.
- 1961 International 1 Ton.
- 1964 Datsun ¾ Ton.
- 1969 Transit 2 Tons.
- 1968 Toyota 1 Ton.

DOBLE TRACCION

- 1968 Willys Commando
- 1958 Willys Jeep
- 1961 Toyota Jeep
- 1969 Bronco de Lujo

PANELS

- 1966 Chevy Van
- 1964 Ford Transit
- 1964 Thames 800
- 1961 Mercedes 1½ Ton.
- 1963 Chevrolet 1¾ Ton.

CAMIONES DIESEL

- 1966 Thames K-700
- 1965 Thames K-600
- 1958 Ford F-800
- 1957 Thames 50
- 1966 D-750 Ford Thames
- 1968 Ford Thames D-600
- 1964 Chevrolet 3½ Ton.
- 1968 International 2½ Ton.
- 1964 Chevrolet
- 1967 Thames K-200 2½ Ton.
- 1966 Thames D-200 2½ Ton.
- 1963 Thames K-200 2½ Ton.
- 1960 Dodge gasolina 2½ Ton.

VENDO URGENTE STATION FIAT 1500

1964 - 4 puertas,
Radio - Calefacción -
Perfecto estado.
Aceptaría carro
menor valor.
Tel. 21-00-11
Preguntar Sr. Aldo.

PURDY MOTOR SA

Paseo Colón — Teléfono 21-22-33 — Apartado 2884

Depto. de Automóviles Usados

RAMBLER CLASSIC - SEDAN	1965
CHEVROLET - PICK-UP	1965
VOLKSWAGEN - COUPE	1962
CHEVROLET - SEDAN	1965
VOLKSWAGEN - PANEL	1957
RAMBLER REBEL - STATION WAGON	1967
OPEL - SEDAN	1967
COROLLA - COUPE	1969
LITE STOUT - PICK-UP	1964
CHEVY IMPALA - SEDAN	1965
SIMCA - SEDAN	1962
OPEL - SEDAN	1958
VOLKSWAGEN - COUPE	1963
SIMCA - SEDAN	1960
OPEL - PANEL	1964
TOYOTA - LONA	1967
SUNBEAM - IMP.	1965

EXACA

Avenida 10 - Calle 22
TELEFONO 22-89-74

IMPORTADORES DE BIENES DE EQUIPO ESPAÑOL

TORNOS
CEPILLOS
TALADROS
FRESADORAS
SIERRAS DE CINTA
SIERRAS CIRCULARES

Ahora con financiación propia
Toda clase de máquinas para
metal.

EXACA

Avenida 10 - Calle 22

¡Los insuperables
en
Costa Rica

VOLKSWAGEN FORD MUSTANG 1965

10.000 KM. de
Garantía escrita y...

30 COMODOS MESES
PARA CANCELARLO
CEN AUTO

125 Vs. al Oeste de
Acueductos y
Alcantarillado
SUCURSAL

Paseo Colón 100 vs. al
oeste de MAS POR MENOS

LO ESPERAMOS!

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

ALQUILER DE JEEPS UNICAMENTE A EMPRESAS O PERSONAS CON REFERENCIAS. TEL.: 21-23-32.

MILES DE REPUESTOS

Dodge, Plymouth, Chrysler, Desoto

a precios de liquidación. Adaptables a otras marcas.

Vidrios — Adornos — Bearing — Pistones — Radiadores — Fibras — Fajas — Partes Eléctricas — Carburadores — Direcciones — Retenedores — Bocinas — Piñones carro y camión. Todo para motores - Herramientas especiales.

AGROTRACTORES, S. A.

Calle del Pacífico, Avs. 12/14
Teléfono: 22-11-11 (Pregunte por Miguel)

PRENSA HIDRAULICA "WILLIAMS WHITE" cuatro columnas — mesa 48" x 36" 600 toneladas— casi nueva VENDO BARATISIMA. Lic. Juan de Dios Freer.

Teléfono 22-88-86.

OCASION: MICROBUS Mercedes diesel, motor nuevo. véndese \$ 12.500. Contado. Teléfono: 22-34-19

VENDESE CHEVROLET IMPALA, automático, impecable, modelo 1966, completamente equipado, impuestos a pagar. Teléfono 22-06-86.

EMPRESARIOS DE CONSTRUCCIÓN vendemos máquinas y equipos americanos nuevos y usados.

Lic. Juan de Dios Freer.

Apartado 3703, teléfono 22-88-86.

También maquinaria para ebanistería, aserraderos e imprentas.

ASTRODYME, REVOLUCIONARIO activo para gasolina, tinas de medio galón, 5 galones y barriles de 54 galones. Carlos Artavia. Teléfono 22 92 30

GANGA: VOLKSWAGEN Sedán 1965 muy buen estado vend. \$ 14.500 contado informes: oficina 22-00-95, habitación 22 46-64.

Progreso Industrial
es

Progreso Nacional

Modesty Blaise

MODESTY
BLAISE
PETER O'DONNELL

LOS LAMAS, SE HAN
IDO, LLEVÁNDOSE A
PERLA NEGRA...

MARK... ESTOY TAN
CONTENTA QUE PORQUE MI
KARMA DICE QUE ME
QUEDE CON
TIGO

PARA
SIEMPRE,
SHUEN.

ME GUSTA UN POCO
DE ROMANCE... QUE
BIEN ARREGLE ESTO.
¿VERDAD, PRIN-
CESA?

¿ES EL VERDADERO
TOQUE MAESTRO
DE GARVIN? PERO
NO SÉ QUE SACAS
CON ARREGLAR
LA RUEDA DEL
KARMA!

ESPERO QUE NO TE
CAUSE DIFICULTADES
SI INTENAS
ARREGLARLA
OTRA
VEZ.





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 2

COMPRA-VENTA
CASAS
DEPARTAMENTOS
FINCAS
LOTES

RAPIVENTAS

Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION
150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina Nº 3.

Teléfono 21-03-75.

OFRECE A LA VENTA LAS SIGUIENTES FINCAS:

Edificio céntrico, tres pisos en mixto a 200 varas del Parque Central, buena renta. Vale ₡ 1.000.000.00.
Teléfono 21-03-75.

SABANILLA DE MONTES de OCA 8 1/2 manzanas urbanizadas y rodeadas de carretera. Vale ₡ 4.75 vara cuadrada. Aproveche esta oportunidad.
Teléfono 21-03-75.

Ganga, Finca lechera 80 manzanas, 70 de pasto, en apartos, galerón grande de ordeño, dos casas, planta eléctrica, 34 vacas finas en producción, 11 novillas. Vale ₡ 140.000.00. (Deuda bancaria). 270 botellas de producción.
Teléfono 21-03-75.

2.000 manzanas inscritas y bien cercadas, 1.300 manzanas de potrero jaragua. Buena agua a 22 kms. de la Carretera Interamericana, con 500 cabezas de ganado y 50 bestias en su mayoría mular. Vale puerta cerrada ₡ 1.900.000.00.
Teléfono 21-03-75.

SAN MATEO 650 manzanas de pasto, buenas aguas y gran parte de bajura. Vale ₡ 725.000.00.
Teléfono 21-03-75.

BAGACES en centro 100 manzanas todas de pasto y buena vegetación. Vale ₡ 80.000.00.
Teléfono 21-03-75.

HIGUERON DE CANALETE, (UPALA) 650 manzanas con 120 manzanas de pasto. Hipoteca bancaria. Vale ₡ 450.000.00.
Teléfono 21-03-75.

Finca de café y caña en Poás, Alajuela. 29 manzanas, 21 de café y el resto de caña. Promedio de fanegas por manzana 25. Vale ₡ 325.000.00.
Teléfono 21-03-75.

TRES RIOS finca de café, 29 manzanas urbanizables. Promedio 25 ó 30 fanegas por manzana. Vale ₡ 22.000.00 cada manzana.
Teléfono 21-03-75.

Finca ganadera en verdadera producción se vende hasta con cuota ganadera o con parte de ganado para entregar, situada en CAÑAS, GUANACASTE a 20 kms. de la ciudad tiene una deuda a largo plazo.
Teléfono 21-03-75.

Finca de 5.000 manzanas con 12 kms. de costa y preciosas playas, con más de 2.000 manzanas mecanizables y en su mayoría mecanizada, una verdadera oportunidad.
Teléfono 21-03-75.

LA SUIZA DE TURRIALBA, 25 manzanas con 10 manzanas de café, 8 manzanas de caña y el resto de potrero. Vale ₡ 230.000.00. Se dan comodidades.
Teléfono 21-03-75.

PAVAS contiguo a la Urbanización Rohrmoser 40 manzanas para urbanizar a ₡ 8.00 vara cuadrada, se dan comodidades.
Teléfono 21-03-75.

PAVAS linda quinta con una manzana de terreno, piscina, campo de juegos, una casa colonial preciosa y amplia, donde se puede vivir con toda tranquilidad. Vale ₡ 500.000.00.
Teléfono 21-03-75.

CANALETE, Upala 2.200 manzanas con 250 de pasto, campo de aterrizaje, 170 vacas, 8 toros puros. Vale ₡ 1.500.000.00.
Teléfono 21-03-75.

TURRIALBA 121 manzanas con 45 de café, 20 de caña, resto potrero y montaña, terreno para ensanchar cultivos. Con deuda bancaria 16 años plazo. Buena cosecha futura. Vale ₡ 500.000.00.
Teléfono 21-03-75.

GUANACASTE, con preciosa playa, buena carretera, 2.675 manzanas con más de un 50% mecanizadas. Con gran cantidad de maquinaria, 750 cabezas de ganado puro, magnificas instalaciones. Vale puerta cerrada ₡ 2.500.000.00.
Teléfono 21-03-75.

CABO BLANCO 420 manzanas de pasto, buenas aguas y casa. Vale ₡ 425.000.00 contado.
Teléfono 21-03-75.

SAN RAFAEL DE OJO DE AGUA 5 finquitas aptas para quintas o granjas.
Teléfono 21-03-75.

COYOLITO, PUNTARENAS, 250 manzanas centro de la población, todas de pasto y buena casa, corrales. Vale ₡ 225.000.00.
Teléfono 21-03-75.

SANTO DOMINGO, con línea férrea, 3 manzanas sembradas de café. Vale ₡ 110.000.00.
Teléfono 21-03-75.

LECHERIAS CON O SIN GANADO en varios lugares y de todo tamaño, muy buenos precios y comodidades.
TIBAS 2 manzanas a ₡ 3.00 vara.

QUINTAS EN ALAJUELA, RIO SEGUNDO, LA GARITA, SAN ANTONIO DE BELEN, muy baratas y cómodas, a la vez que ofrezco gran cantidad de finquitas propias para dicho fin.
Teléfono 21-03-75.

RAPIVENTAS

Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION
150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina Nº 3.
Teléfono 21-03-75.

SE VENDE PROPIEDAD AL Sur Oeste de Escazú, nomada El Naranjo. 10.000 varas cuadradas con un frente a calle de 177 varas. Se vende en lotes o en total. Entenderse con Gonzalo Hidalgo, Barrio La Cruz, 50 varas al Norte antes de llegar a La Cruz.

CENTRO SAN JOSE VENDE magnifica propiedad 250 varas Oeste Casa Amarilla, sobre avenida 7ª. Mide 650 vs2. Teléfono: 28-02-26, de 3 p.m. a 6 p.m. solamente.

EN LA URUCA LOTES Residenciales frente a la plaza. Con 100 meses para pagar. Sin intereses. Teléfono 21-05-28, Llamar de 6 a 12 m.

VENDO LOTE EN ESCAZU A 150 varas Sur de La Hulera, A 40 colones vara. 1/3 contado, resto facilidades. 1.700 varas cuadradas.
Teléfono 21-23 32.

VENDO QUINTA, La Garita, manzana y media, casa nueva, árboles frutales, huteo para piscina. Tel. 28-61-82. Santa Ana-San José.

HERMOSA PROPIEDAD SE VENDE EN ARANJUEZ. 12 METROS DE FRENTE POR 50 DE FONDO. TERRENO PLANO CON CASA DE HABITACION. 50 VARAS AL SUR DE LA ESCUELA MEXICO. CASA Nº 379. SIN INTERMEDIARIOS.
INFORMES ALLI MISMO.

VENDO LOTE EN MIRAFLORES, Guadalupe, 316 varas cuadradas. Precio rebajado si es al contado.
Informes teléfono 22-49-12.

Lotes residenciales cerca Universidad San Pedro, Sabana Sur, Barrio La Salle, Belo Horizonte, Valle del Sol, Curridabat, Tibás. Teléfono 21-03-75.

SE VENDE PROPIEDAD, centrada, 90% construido, aparente para oficinas o negocios, futuro comercial inmejorable, 500 varas del Mercado de Mayoreo, 460 varas cuadradas situada calle 14 av. 8-10. Precio según prima, saldo largo plazo, interés bancario.
Informes teléfono 21-26-91.

EN CONDICIONES MUY VENTAJOSAS SE VENDE, DE BIDO A CIRCUNSTANCIAS ESPECIALES, VALIOSA RESIDENCIA EN CERCANIAS DEL PARQUE BOLIVAR. MAS INFORMACION EN EL TELEFONO: 25-40-66.

INVIERTA BIEN SU DINE. RO. Vendo lote esquinero de 955 varas cuadradas en Escazú. Precio muy bajo. Teléfono 21-44-61.

Educadores y Empleados Públicos Ahora sí CASA PROPIA

DONDE QUIERA Y COMO QUIERA, con cuotas de ahorro desde ₡ 150.00 mensuales. Bríndele bienestar y seguridad a los suyos con CASA PROPIA, el sueño de toda su vida. Suscriba hoy su CONTRATO y comience a cotizar en julio.

OFICINA

LIC. TEODORO MARTEN
Tel. 25-28-82

Apdo. 4128 San José

VENDO FINCA PARA GANADO. 400 manzanas todas hechas. Buenas aguas. 50 Kmts. al sur del General, frente Interamericana. Con facilidades. Informes Tel. 44-00-41.

VENDO

LOTES CONTIGUO LOS COLEGIOS SUR. MORAVIA.

Facilidades de pago. INFORMES
Teléfono 21-52-70.

VENDO PROPIEDAD CON 100 varas de frente y 40 de fondo, y casa, San Antonio de Belén, 300 varas oeste de la Iglesia.

Entenderse con Carlos Ramírez, Barrio Luján, Negocio Quinto Bar, calle 15, Avenida 12.

RUBRO 3

ALQUILERES
DEPARTAMENTOS
CASAS
OFICINAS
LOCALES

CASA - APARTAMENTO EN Los Yoses, alquiler: tres dormitorios, closets, cochera, sala comedor, cocina, cuartito de pilas, dormitorio y baño de servicio, etc. Tel. 25-19-25.

APARTAMENTOS AMUEBLADOS: se alquilan en Barrio Peñalta. Constan de hall-comedor, dos dormitorios, cocina, dos baños, cuarto de servicio, cochera, teléfono, agua caliente, etc., INFORMES al Teléfono 22-29-07 con Héctor.

MUCHA AGUA, SERVICIO de camiones. Alquiler casa independiente ₡ 350. Y Griega costado Norte Casa Refugio carretera a Desamparados. Informes allí mismo, casa con garage.

SE ALQUILA CUARTO independiente a persona responsable. 250 varas al Norte de la Embajada Británica .Casa 332.

VENDO propiedad rentable.

ALQUILO bodega.
Teléfono: 22-31-25.

EN ESCAZU CENTRO SE alquila local comercial nuevo. Informes al Tel. 28-00-19.

SE ALQUILA CASA CON O sin muebles, en San Joaquín de Flores.
Informes teléfono 47-01-58.

SE ALQUILA UN LOCAL PARA comercio y dos para oficinas en edificio nuevo con estacionamiento. Teléfono 21-57-18.

Necesito alquilar casa 3 habitaciones y dependencias cochera. Llamar al Teléfono 22-84-81 o 25-28-32

SE ALQUILA CUARTO A PERSONA SOLA.
TELEFONO 21-37-28.

ALQUILER DE JEEPS UNICAMENTE A EMPRESAS O PERSONAS CON REFERENCIAS. TEL.: 21-23-32.

RUBRO 4

PRESTAMOS
HIPOTECAS
NEGOCIOS

PRESTAMOS
HIPOTECARIOS

₡ 2.000 en adelante
1º ó 2º grados
Hasta 4 años para cancelar.
Consulte sin compromiso.
11 años de experiencia.



Frente al Gran Bazar La Casa
Avenida Central
Teléfono 21-00-55.

DINERO HIPOTECAS, primero y segundo grados:

₡ 300.000.00
200.000.00
100.000.00
50.000.00
40.000.00
10.000.00
5.000.00

Cualquier otra cantidad. Oficina "Memoacuña". Catedral 200 sur 75 este. Teléfono 21-21-20 Habitación 22-67-93.

EL DINERO QUE USTED NECESITE

para cualquier eventualidad en Préstamos Inmediatos encontrará.

50 yrs. Norte de la Biblioteca Nacional.

PRESTAMOS INMEDIATOS S. A.

TELEFONO. 22-88-38

James Bond

James Bond
por IAN FLEMING
ILUSTRÓ JOHN MCLUSKY





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

SEÑOR EMPRESARIO, SI UD. tiene problemas de Contabilidad, Auditoría, mecanización de su contabilidad, ofrecémosle nuestros servicios profesionales y arriendo de máquinas de contabilidad, en su oficina o en nuestro despacho. Reduzca sus costos. Amplia experiencia. CONTABILIDAD MECANIZADA S. A. Teléfono 22-64-59. Apartado 5652.

DINERO EN:

FICASA

Avenida Tercera Frente Embajada Americana DINERO RAPIDO Y FACIL CON GARANTIA FIDUCIARIA, PRENDARIA E HIPOTECARIA.

TELEFONO: 22 70 30.

FINANCIERA CORTIJO SAN JORGE S. A.

con Agencias en Cartago. Heredia y Alajuela.

Préstamos de ₡ 500 a ₡ 5.000 con garantía fiduciaria, sumas mayores con prenda o hipotecaria.

TELEFONOS: San José 21 06 52 y 22 74 53; Alajuela 41 11 08; Cartago 51 00 75; Heredia 47 04 59.

¿TIENE UD. DINERO PARA COLOCAR CON GARANTIA HIPOTECARIA. ₡ 5.000.00, ₡ 10.000.00, ₡ 25.000.00 ₡ 50.000.00, ₡ 200.000.00, ₡ 500.000.00 o más? Evítense las molestias de valorar las propiedades, hacer escrituras, cobrar intereses, pagar impuesto de renta, rematar, etc. Compre acciones de capital líquidas, q' le producen más de lo que Ud. recibe por intereses, con la seguridad de obtener los rendimientos en los plazos convenientes, sin que Ud. tenga que pagar impuesto de renta porque lo paga la compañía, con la seguridad de que su dinero está garantizado, a su vez, por las hipotecas que respaldan las colocaciones de la Compañía, además de la solvencia, liquidez y la gran potencialidad de la Empresa.

OFOMECO

Compre acciones de OFOMECO con pacto de retroventa o sin él Pregunte por nosotros, indague con los cientos de socios que forman la Compañía. Ponga sus valores en manos expertas y seguras y viva tranquilo. Oficinas, 75 varas al sur del Hotel Balmoral, San José. Teléfonos 21-09-15 y 22-70-03.

OFOMECO

HIPOTECAS a largo plazo en abonos mensuales o fijo, cualquier cantidad, rápido trámite, intereses corrientes.

FABIO CARVAJAL Y CIA.

150 varas al Norte de la Embajada Americana. Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3. TELEFONO 21-03-75

NO PIDA DINERO SIN VER dónde, cómo y quién se lo facilita. Nosotros le ayudaremos. OFICINA RICARDO ROJAS DIAZ.

Teléfono 22-55-55.

NECESITO COMPRAR RIFLE calibre 22 barato. Con Armandito a los teléfonos: 22-48-47 22-56-98.

"SE VENDE O SE CAMBIA POR PROPIEDAD negocio de cantina establecido en San José. Informes al Teléfono 21 52 09 Sr. PIEDRA".

RUBRO 5 EMPLEOS

SE NECESITA EMPLEADA y china. Teléfono 21-01-46.

SE NECESITA COCINERA. Sueldo: ₡ 200.00. Recomendaciones. Barrio Escalante. Teléfono: 25-27-78.

EMPLEADA SERVICIO MAGNIFICO sueldo Barrio Escalante Santa Teresita 400 varas Este, esquina N° 767.

EMPLEADA DE 25 A 40 AÑOS, que cocine bien y lave. Con recomendaciones. Debe dormir en el empleo. Muy buen sueldo si desempeña bien sus oficios. Informes por la mañana al teléfono 28-08-62.

SE NECESITA cocinera con experiencia y recomendaciones. Sueldo ₡ 200. Tel. 25-20-43.

SE OFRECEN LOS SERVICIOS DE:

Litógrafo: con experiencia y estudios avanzados. Topógrafo: con experiencia. Planillero: con experiencia. Galvanizador: con experiencia. Fontanero: con experiencia. Auxiliar de Laboratorio: con experiencia. SE NECESITAN Saqueros con experiencia. MECANICOS DE MANTENIMIENTO con experiencia. Agrimensor con experiencia en medir lotes de terrenos y que tenga el equipo apropiado. Cadeneros con experiencia.

Presentarse en el Ministerio de Trabajo

SE NECESITAN OPERARIOS para Panadería Villalobos. Tibás. Teléfono 21-42-21.

Necesitamos cuatro agentes de publicidad ambos sexos. Muy buena remuneración. Enviar antecedentes a Agente Publicitario Apartado 10.121. Nota: El apartado no es del anunciante

RUBRO 6

ESCUELAS CENTROS CULTURALES ACADEMIAS PERSONAL DOCENTE

CLASES ALTA COSTURA EN SU HOGAR. PRECIOS DE PROMOCION. TELEFONO 21-51-28

LECCIONES PIANO, TEORIA, solfeo, mucha experiencia. Teléfonos: 22-64-13 y 25-48-92

Hágase tenedor de libros (con título) en tres meses. Curso intensivo, práctico, elemental, con capacidad para llevar contabilidad por su cuenta, de su negocio, o trabajos de auxiliar. Aproveche su tiempo estudiando una profesión lucrativa. Teléfono 22-57-27 - Apartado 3755, San José.

UNIVERSITARIO

Tome apuntes fácilmente en sólo 2 meses usando las letras del abecedario con Taquigrafía Speedwriting. Teléfono ... 22-77-23.

LECCIONES DE MATEMATICA y Química para alumnos de enseñanza media. Teléfono 22-19-02.

RUBRO 7 PROFESIONALES

DR. MIGUEZ Médico y Cirujano

Universidad de Santiago de Compostela, España. - Consulta situada en los bajos de Discolandia. - Atiende de 8 a 12 m. y de 2 a 6 p.m. Teléfonos Habitación 25 29 31. Oficina 21 94 50. - Atiende llamadas de noche y día, inclusive feriados y domingos.

PROFESORA ARGENTINA homeópata, enfermedades crónicas, oficina Paseo Colón frente Embajada de España.

RUBRO 8

SERVICIOS TALLERES OFICIOS DIVERSOS VARIOS

SE VENDE ENCICLOPEDIA nueva a mitad de precio. Informes al Tel. 22-79-38.

VENDO muebles de dormitorio. Teléfono: 22 73 60

VENDEMOS MAQUINAS POP-CORN Y COPOS TELEFONO 21-23-32

"REPUESTOS LEGITIMOS!" Como nuevos y a mitad de precio para ENDEREZADO en todo tipo de vehículos. Llame o visite al TALLER ALVAREZ 50 vs. Sur Iglesia "LA DOLOROSA". Tel. 21 57 34.

BILLAR Y POOL FAMILIARES VENDO. TELEFONO 28-09-99.

SASTRERIA TOÑO ROJAS

AVISA SU TRASLADO DE CINCO ESQUINAS DE TIBAS A SU NUEVO LOCAL. AHORA EN LA QUINTA AVENIDA 100 VARAS AL ESTE DE COMPANIAS ELECTRICAS.

CONFECCIONES DE LUJO TOÑO

Para fabricar bloques, celosías, ductos, entrepisos, elementos estructurales (de concreto), se venden máquinas nuevas, incluyendo instalación, asesoría técnica y folletos ilustrativos de los productos. Tel. 25-13-90. Apdo. 6222.

TALLER "SAN BERNARDINO" Rodrigo E. Jiménez (Técnico) Autorizado "Land Rover" Gasolina y Diesel Teléfono 22-92-96 75 varas oeste Almacén Miller Hermanos.

FUTBOLINES

para Turnos, Ferias, Negocios. se alquilan o se venden.

Diversiones Deportivas Cortés Teléfono 21-43-78. 250 Este Cine Ideal.

VENDESE TOCADISCOS TOSHIBA NUEVO. INFORMES TELEFONO 21-03-55.

TALLER EL COMERCIO Hojalatería, Fontanería, Carpintería, Electricidad, Techos, Verjas, Portones, Pintura, Albañilería. 75 Norte Cine Líbano. Tels.: 21 29 74 - 21 82 51

REGALO: CINE PARIANTE 16 mm. como nuevo, véndese ₡ 1.990. Contado. Teléfono: 21-74-18.

VENDO MAQUINA ALISTAR Singer-3118 barata. Diríjase Morúa, Barrio Cucubres, Desamparados. Pulpería Fortuna.

FABRICA LA RIVENSE 125 varas Sur de La Nave, Paseo de los Estudiantes. Blue Jeans Colt 45. La marca favorita de la juventud costarricense.

SE VENDE LAVADORA DE platos automática. Teléfono: 28-09-52.

SE VENDE MOSTRADOR enchapado formica para bar o soda. Teléfono 21-20-47.

TRANSPORTES

Sres. Agricultores e Industriales: para sus traslados de tractores y toda clase de maquinaria, pida los servicios de la Empresa de Transportes "Zeledón Hermanos Ltda." La única empresa especializada en el ramo. Ap.: 1793. Tels 21-12-84 y 21-73-38.

ALARMAS ADEMCO

Manufacturadas por Alarm Device Manufacturing Co.

Primeros y únicos. Especializados en alarmas desde hace 15 años.



PROTECNICA, R. L. Tel. 22 18 07 - Ap 10234

Señor... Señora Ha pensado usted por un momento la impresión que causa su casa o edificio después de pintado? Pues no lo piense más!

LA EMPRESA Quirós y Ramírez CON SUS OPERARIOS COMPETENTES LE RESUELVEN SU PROBLEMA.

Teléfono 21-61-30

Disfrute de una nueva sensación de bienestar

CEREVIT

Acido Glutámico, Factora Orgánica y Vitaminas TONICO NEURO-CEREBRAL

As Solar

ESTOY AQUI POR EL CASO DE MI HIJO, JUAN SOLAR.

¡OH, SI, SR. SOLAR! POR LO INVESTIGADO PARECE UN BUEN MUCHACHO. PENA QUE ESTE EN ESTE LIO...

¿YA CUÁNTO SUBE LA FIANZA?

DEBIDO AL CARGO DOBLE, NO ESTAMOS AUTORIZADOS A FIJAR FIANZA

¿QUIÉN ES ÉL?

EL JUEZ DE PAZ, PERO ÉSE JUZGADO NO VOLVERÁ A ABRIR HASTA LAS 9 A.M. DEL DÍA DESPUÉS DE NAVIDAD.





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

COMBATA

la gripe y el resfrío

con:

THRIZ!



THRIZ! la cápsula que actúa por 12 HORAS

REPARACIONES BARMON

Para su trabajo en ebanistería y fontanería. Construcción en general. Teléfono 21-13 62.

PERSIANAS

Persianas Canet, Paseo Estudiantes, Edificio Astorga. Reparación de persianas, cortineros, cortinas. Servicio a domicilio. "No tenemos muchachos ambulantes". Llámenos al teléfono 22 16 74.

OBESIDAD-DELGADEZ
SUPERGIMNASIO
CON
BAÑOS SAUNA
75VS.
SUR PIPIOLO PLAZA VIQUEZ

TODO TRABAJO EN ENDE- rezado, pintura y tapicería de su vehículo, confíelo a Taller Méndez, Seriedad, responsabilidad y eficiencia. 200 vs. al este y 50 al sur de la Clínica Bíblica. Calle 5 A. Avs. 14 y 16.

Fumigadora solo una y como "FUMINC" ninguna. Pida presupuestos sin compromiso. 21-49-49 o 21-46-47.

Lijadoras para sus pisos. Trabajos garantizados. Rodrigo Sánchez. Te' no 22 98 60.

RELOJERO ARGENTINO



Ex relojero de la Joyería Rose Ltda.

De la Botica Mariano Jiménez, 850 varas al Sur. Casa 1655.

Teléfono 21-98-26.

Ahora su viejo reloj puede quedar como nuevo. trabajo y precios. Sin competencia!

LIMPIEZA DE AUTOMATICO ₡ 25.

LIMPIEZA DE CALENDARIO ₡ 18.

LIMPIEZA DE RELOJ CO- RRIENTE ₡ 15.

JARDIN PUJOL

vuelve a producir flores en grandes cantidades para el país y el extranjero. Ofrece mejores flores y arreglos. Especialidad en coronas de flores finas. Teléfono 21-33-63.

FOTO HERNANDEZ

Pasaportes tipo carnet. Fotos grandes en blanco y negro y color para cumpleaños o primera comunión. Especialidad en fotos de estudio. Nuevo local 150 vs. Norte del Correo.

ZINC USADO SE VENDE 110 varas al Oeste de la Sucursal del Banco de Costa Rica del Paseo de los Estudiantes, Casa 589. También dos roperos, uno de tres cuerpos.

PROFESOR IVAN:



Escúchelo en RADIO TIC TAC en su programa de 7.30 a 8 de la mañana.

VISITELO

en su estudio Paseo Colón entrada al Barrio Pitahaya, 100 varas al norte de la Embajada Británica, casa número 71 de lunes a domingo de 9 de la mañana a 8 de la noche.

VENDO O CAMBIO CONSO- la grande. Precio especial de ₡ 1.800 contado. Enterarse en Relojería El Buen Tiempo calle 8 avenida 1 y 3 frente a Tienda Puerto Rico.

Servicio de refrigeración. "Taller Garita y Garita". 300 norte Bomba Shell, Zapote. Teléfono 25 45 27.

Limpieza tanques sépticos. Compañía Fumigadora "Cruz Verde". Teléfonos 21 66 66 - 21 77 77.

Fumigadora "Cruz Verde". Ex terminio insectos y roedores. Miembros "Pest Control" de Estados Unidos. Tels. 21 66 66 21 77 77.

MUEBLES DE METAL PA- ra oficina, papelería y toda clase de trabajos de imprenta. Carlos Artavia. Teléfono 22 92 30

BILLAR PEQUEÑO FAMI- LIAR 36 x 70" y 29" alto: ven do. Tel. 21.12-36 de 7 a.m. a 11 a.m. y también un pool.

Extracción de ceniza en los cielos rasos con equipos de aspiradoras. Teléfono 21 66 77.

"BAZAR MURANO"

"Artículos para Primera Co- munion. Adornos para queques de bodas (con sorpresas). Adornos para el BAR, con caja de música. Ventas por mayor y detalle. 175 vs. Sur del Colegio Sup. de Señoritas. Tel: 21-39.71.

Elka^{20x1} SUPER



con platinum

FINO ACERO INOXIDABLE SUECO

una navajilla fina para gente fina

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

AGENCIAS VADO LTDA. — TELEFONO 21-89-57

Dr. Kildare



"Cachorros Puros"

Weimaranier	₡ 300.00
Dálmatas	₡ 350.00
Dóberman	₡ 350.00
Gatos Siameses	₡ 175.00
Pekinés	₡ 450.00

Dr. D. LUTZ

Tels. 22-82-07 y 21-15-2i.

100 varas al Este de Cía. Fuerza y Luz.

VENDO MAQUINA PEAFFE, y un tocador con espejo grande y camarote de hierro.

Verlo de 1 a 6 p.m. costado Norte de la calle del Refugio calle Desamparados. Casa con garage.

CASA KENNEDY

Le ofrece copas para carros de toda marca, accesorios, aros y llantas para recauchar. Artículos de ferretería e implementos para el hogar. 200 vs. Norte y 25 al Este Hotel Europa. Tel: 21-52.09.

POR MOTIVO DE VIAJE VENDO escritorio, cama y mesa de noche.

Teléfonos: 22-22-27, 21-37.01.

LOS CLASIFICADOS DE LA PRENSA LIBRE AUMENTAN DIA A DIA y sabe por qué? PORQUE SON AGILES DINAMICOS MODERNOS DISTINTOS EXCLUSIVOS...



Veinte años atrás... LA PRENSA LIBRE informó:

Nacionales

ESTUDIO A FONDO DE SITUACION CAFETALERA PARA LUCHAR CONTRA GILLETE

La Cámara de Cafetaleros discute el unes acerca de la situación económica de la industria. Se agrega que se ha ordenado un estudio a fondo de las verdaderas condiciones en que esta se encuentra, para proporcionarle datos concretos al señor Embajador en Wasington, a fin de que ofrezca tal información como argumento ante el plan Gillete y no sea sólo una presentación de palabras.

El costo de producción del quintal del grano puesto o listo para la exportación y las derivaciones económicas y sociales que esta industria tiene en la economía costarricense y sus reflejos en la de su comercio exterior en que, por lógica, se perjudicarán intereses norteamericanos. La Cámara de Cafetaleros considera que estos problemas no pueden discutirse sobre bases demagógicas o de simples palabras, ya que el Senador Gillete aboga por intereses de su pueblo contra la organización de los que él llama los especuladores en precios al detalle.

TERRITORIO NACIONAL INVADIDO POR EL CHAPULIN

Una gran manga de langostas invadió el territorio nacional, la nube penetró por Peñas Blancas, para luego retroceder por el noroeste buscando el lago de Nicaragua, siendo por lo tanto una invasión momentánea pero ante el temor de que las fatales manchas puedan volver en cualquier momento, numerosas brigadas antiacridias permanecen alerta en la frontera norte dispuestas a atajar una nueva invasión de langostas.

MISTER SAXE, CARTAGO, LA ELECTRICIDAD Y UNOS PRETEXTOS INFANTILES

Pone obstáculos Mister Saxe para que el Insituto adquiera la planta de Cartago. El Gerente del Instituto Eléctrico ha considerado como infantiles los pretextos que aduce dicho señor para justificar el mal servicio que presta a la ciudadanía, lo mismo que el considerar que el problema se reduce a una conveniente alza de tarifas.

Con base en lo acordado por el Ministerio de Economía y el de Obras Públicas, se realizó la visita que tenía por objeto el recibir el precio que de parte de esa empresa se considerara conveniente, para lo cual se pidió un plazo a fin de consultar con accionistas del exterior.

(Es posible que nuestro historiador de los paperos y brumos, el Colega KANAPAY, en su sección "La Semana en Solfa" nos cuente algo más de Mister Saxe y los enredos eléctricos de Cartago).....

Internacionales

FIGUERES, AMERICA LATINA Y GUERRA CONTRA LOS ESTADOS UNIDOS.....

CIUDAD DE MEXICO, 16—(INS).—El ex-Presidente de la Junta Fundadora de Costa Rica, don José Figueres Ferrer, declaró que, en el caso de que estallara una guerra, la actitud de América Hispana no sería otra que la de solidaridad hemisférica.

En una entrevista exclusiva publicada por el diario Noveidades, el dirigente costarricense hace notar que tal actitud se halla estipulada además por los tratados existentes. Agrega Figueres: "Si los Estados Unidos fueran objeto de una agresión la América no tendría otra alternativa que pelear".

Figueres y su señora esposa pasan unos días en México después de haber asistido a la conferencia interamericana pro democracia y libertad celebrada recientemente en La Habana y haber pasado unos días en Puerto Rico, donde fueron huéspedes del Gobernador de la Isla Luis Muñoz Marín.

ORIGINAL DIETA PARA ADELGAZAR: AGUA, HUMO Y NICOTINA

FRANCFORT, 16—(INS)—Willy Schmitz, el "hombre manguante" hizo arreglos hoy para recluirse en un hospital el domingo cuando ponga fin a sus cincuenta y dos días de dieta a base de cigarrillos y agua de soda.

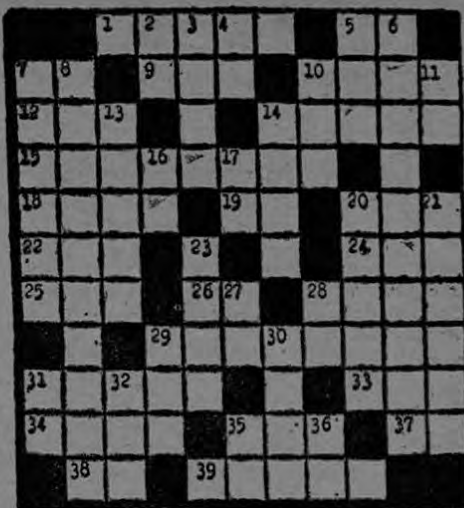
Hasta ese día Willy, boxeador profesional de 48 años de edad permanecerá en su jaula de cristal en el parque zoológico de Francfort. Hasta ahora, Willy ha rebajado 36 kilos con su dieta de agua, humo y nicotina. Está empeñado en superar su récord anterior de cincuenta días sin alimento sólido, que él considera una marca mundial. Declaró Schmitz que en vista de que no le han salido competidores tendrá que superar su propia marca.

DENUNCIADO POR SU PROPIO HIJO UN GALAN INGLES

LONDRES, 16— El "Evening Standard" informó hoy que un ex-miembro conservador del parlamento ha sido denunciado por su propio hijo como copartícipe en relaciones ilícitas, con relación con una demanda de divorcio entablada por aquel.

Dice el Standard que el Teniente Coronel sir John Dickson Mayhew fue nombrado en la demanda entablada por su hijo, John de Perigault Curnel Mayhew, de 41 años de edad. La causa será ventilada ante el Tribunal de Divorcios de Londres.

Crucigrama



HORIZONTALES:

- 1—Lavandina, agua en que se han disuelto álcalis
- 5—Iniciales de dos novelistas franceses, padre e hijo
- 7—Nota de la escala musical
- 9—Uno de los puntos cardinales
- 10—Líquido transparente, insípido e inodoro
- 12—Nombre de una consonante de nuestro alfabeto
- 14—Trasladar una cosa al lugar donde se halla uno
- 15—Utilidad, beneficio de algún negocio
- 18—El día anterior a hoy
- 19—Abreviatura de antemeridiano
- 20—Quiera apasionadamente
- 22—Dios de la guerra en la mitología germana
- 24—Observar, mirar
- 25—Dueño, señor
- 26—Existe
- 28—Tercer hijo de Jacob, que dió su nombre a una tribuna de Israel
- 29—Consultan o presentan a alguno para un cargo
- 31—Galería de acceso en edificios grandes
- 33—Parte que rodea la copa del sombrero
- 34—Grupo de tres
- 35—(Raúl) Famoso galán cantor de los comienzos del cine sonoro
- 37—Punto único en una de las caras del dado
- 38—Terminación de aumentativo
- 39—Porción angosta de mar

VERTICALES:

- 2—Existe
- 3—Nombre propio de varón
- 4—Dirigirse de un lugar a otro
- 5—Oficial del ejército turco.
- 6—Sueño ligero
- 7—Competición deportiva entre embarcaciones menores
- 8—Instrumento para medir la cantidad de aceite de una sustancia oleaginosa
- 10—Guacamayo, ave trepadora
- 11—Terminación de verbo
- 13—Uno de los meses del año
- 14—En anatomía, glándula situada detrás del esternón
- 16—Iniciales de Alteza Real
- 17—Interjección que denota incredulidad
- 20—Planta forrajera, buen alimento para los caballos
- 21—Pinzas que usan los cirujanos para mantener separados los tejidos en las operaciones (plural)
- 23—Pequeña ave zancuda de América del Sud
- 27—Bajo, debajo de
- 28—Artículo neutro
- 29—Voz que emite el pollo de cualquier ave
- 30—El que trabaja en una hacienda, al mando de un capataz
- 31—Abreviatura de atmósfera
- 32—Gran río de Alemania
- 35—Iniciales de República Argentina
- 36—Otorga, entrega

SOLUCION A LA ANTERIOR

E	S	C	A	R	A	M	U	Z	A	S
S	A	C	A	N	A	L	A	D	A	
P	A	S	A	C	A	B	A	N		
E	S	O	S	S	O	N	A	T	A	
C	U	B	A	S	O	L	A	V		
T	R	I	T	I	C	O	A	S	I	
A	O	D	A	R						
L	O	B	A	P	E	R	I	C	O	
I	D	E	M	A	R	A	G	O	N	
Z	F	A	N	E						
A	P	A	S	I	O	N	A	D	O	S

PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL

PARA MAÑANA

A cargo de la Profesora
Malkut de la Fuente
Quiróloga, Astróloga y
Ritmoviastralista
Solicite su dirección al
TELEFONO 21-92-98
o al apartado 2503.



- aries**
21-iii/20-iv
- tauro**
21-iv/20-v
- geminis**
21-v/21-vi
- cancer**
22-vi/22-vii
- leo**
23-vii/22-viii
- virgo**
23-viii/22-ix
- libra**
23-ix/22-x
- escorpio**
23-x/22-xi
- sagitario**
23-xi/21-xii
- capricornio**
22-xii/20-i
- acuario**
21-i/19-ii
- piscis**
20-ii/20-iii

Favorable: Es tiempo apto para acelerar todo asunto que sea relacionado, con el trabajo, el amor y el círculo social. El Sol ayuda. — Desfavorable: Parece que es este un día que se exige, que sean terminantes en sus resoluciones y que se imponga ante sus superiores.

Favorable: Un excelente día, para celebrar compromiso matrimonial. También para planear nuevas cosas en los negocios. — Desfavorable: Cuidado con el exceso de apasionamiento, Sol aspecta un tanto violento, y pudiera hacer que tengan conflictos.

Favorable: Un buen día, para activar y movilizar todas las palancas de la maquinaria, de los negocios, empresas y trabajo. — Desfavorable: Nada de dejarse impresionar por los pesares que atañen a otros allegados, aléjese de situaciones que le impresionen.

Favorable: Los problemas de orden sentimental, serán solucionados. También es un excelente día, para entrar en nuevas empresas. — Desfavorable: No es día para que disipe sus energías en cosas indebidas, sea prudente en todo guarde reposo.

Favorable: Los sectores del arte, y el amor en excelente día, para el triunfo. Lo mismo que para quienes esperan recibir favores. — Desfavorable: Un momento de inconformidad, le puede colocar en mal lugar sea conforme, piense que su molestia es pasajera; y será mejor.

Favorable: Es un tiempo muy oportuno, para quienes tengan el plan de hacer exposición de alguna obra, sobre todo artística. El Sol ayuda. — Desfavorable: Sus sentimientos hacia el ser amado, deberán de ser limitados no apasionadamente, ello le puede hacer cometer errores.

Favorable: Es un buen momento, para solicitar ayuda, para su plan de estudios, o viajes. Sol puede cambiar el ritmo de su vida. — Desfavorable: Con calma, con disciplina, y rectitud, pueda que sus asuntos que le inquietan, se orienten mejor y salga de sus problemas.

Favorable: Los aventureros románticos, están ante un día maravilloso. El Sol, puede poner en su camino un amor ideal. — Desfavorable: No debe insistir en llevar a cabo, cosa que sabe le colocará irremediablemente ante situación problemática.

Favorable: Parece que es un buen día para planear cosas de las que dependa, que sus cosas tomen un rumbo diferente. — Desfavorable: Procure ser humilde, no deje que la subestimación hacia su personalidad e inteligencia le delate como vanidoso.

Favorable: Estos nativos en un día excelente, sobre todo, para los que estudien o tengan algún asunto en estudio, para exponer. — Desfavorable: Nada de ser muy insistente en cosa de menos importancia, ocupe su tiempo, para mejores observaciones.

Favorable: Buen día para nuevos negocios o trabajos nuevos. Lo mismo que se puede confiar en promesas que reciban. — Desfavorable: Será bueno que procure ande lejos del círculo de los amigos, que más causan, molestias y gastos.

Favorable: Un buen momento, para entrar nuevas cosas que le ayuden hacer vida un tanto más organizada y feliz. Desfavorable: Tenga paciencia con sus seres queridos, evite ser muy terminante sus apreciaciones, lo mismo que debe de ver las cosas más fríamente.

TE VEO TE OIGO

Por DON VICTOR

CANAL 2 Y EL MUNDIAL: Desde el inicio del Campeonato Mundial de Fútbol. Si se ha estado haciendo esfuerzos para ofrecer a los televidentes con mayor rapidez todo lo que sucede en México con motivo del Campeonato Mundial de Fútbol. Desde el inicio del Campeonato Mundial de Fútbol. Si se ha estado haciendo esfuerzos para ofrecer a los televidentes con mayor rapidez todo lo que sucede en México con motivo del Campeonato Mundial de Fútbol.

Según los muestreos de mercado más recientes en Europa dicen que Alemania es el país que más discos consume.

OTTO VARGAS y su orquesta están entrando muy bien en el campo POP con sus recientes grabaciones tales como "FUEGO EN SAN MIGUEL", "SABRE OLVIDAR" y la más reciente "CORAZÓN ADOLECIDO".

LOS HOOLIGANS uno de los decanos de la música POP en México se han reorganizado y prepararán una campaña a todo tren para dar a conocer nuevas creaciones.

"MUCHO MUCHO AMOR" del grupo inglés LED ZEPHILIN es actualmente el disco POP de gran venta en nuestro país.

En el idioma de Cervantes el disco que mayor venta ha alcanzado en nuestra patria es la versión del dueto argentino de Fedra y Maximiliano, tercer lugar de San Remo 70, "EL ARCA DE NOE".

Artistas POP de nuestro país, CARLOS bajista de la banda POP de LOS HICROS.

FRANK SINATRA y SAMMY DAVIS, están organizando un gigante festival POP, cuya recaudación será entregada íntegramente a la viuda del de

ensor de los derechos civiles norteamericanos Martin Luther King.

MICK JAGGER cantante del destornillado grupo The Rolling Stone, ha sido calificado por la revista "Variety" como EL SIMBOLO DEL UNISEXO de los años sesenta, por su manía de vestir trajes parecidos a los atuendos femeninos.

ELVIS PRESLEY, JOHNNY CASH y **JERRY LEE LEWIS** de los grandes exponentes del Rock en los Estados Unidos, tomarán parte en un espectáculo lo que se organizará en Memphis.

DAVE DEE integrante del dueto de SAM & DAVE se lanza como solista y su disco ya ha aparecido con muy buen suceso en Norteamérica.

Dicen que la canción de **LOU CHRISTIE** titulada SHE SOLD ME MAGIC, la escribió hace aproximadamente un año y la dedicó a la exvocalista de Las Supremas, **DIANNA ROSS**.

Notas POP

ro; su más reciente sencillo es de los que sacan chispas.

En el programa de TV MUSICALES POP por Canal 7, presentaron recientemente la popularísima interpretación de **BOBBY SHERMAN** denominada "FACIL VIENE, FACIL SE VA".

TINY TIM popular intérprete de Rock en los Estados Unidos, contrajo matrimonio hace algún tiempo y la ceremonia se realizó en un programa de televisión de costa a costa.

BILL ELLIOT es el nombre del marido de la popular cantante negra **Dionne Warwick** y quien hace un papel secundario en la más reciente producción cinematográfica de **EL VIS**, titulada **CHANGE OF HABIT**.

Muy popular se está haciendo la versión POP del Trío **LOS PANCHOS** a la composición de **Carlos Lico** titulada **LILLIANA** y la cual fue dedicada por su autor a su pequeña hija del mismo nombre.

Locutores POP de la radio nacional: **AGUSTIN GONZALEZ** de Titania.

Los cantantes extranjeros más gustados en España, según una encuesta realizada por medios especializados de prensa, arrojó el siguiente resultado por orden corriente: **BARRY RYAN, ELVIS PRESLEY, JEAN JACQUES, MATT MONRO** y **ROBIN GIBB**.

TELENAC

2

CANAL
PROYECCION NACIONAL

Programación para hoy
Martes 16 de Junio de 1970

3.45 Patrón de Ajuste
4.00 El Salvador vs. México
6.00 Lo Mejor de la Copa. Entrevistas
7.00 Suecia vs. Israel. Con los comentarios del Profesor Hugo Tassara
9.00 Lo Mejor de la Copa. Comentarios sobre la tercera fecha
10.00 Despedida

CON PROYECCION NACIONAL



11 TIVI

12.00 Cine siesta "Té para dos"
3.30 Nosotras... Con Isabel Vargas Facio Recetas para usted señora ama de casa
4.00 Nuestro mundo en color
5.00 Fábulas y niños
6.00 Astro Locos
7.00 Noticiero deportivo
7.30 Las grandes noticias con Mario Lee
8.00 Hollywood y colores presenta.. "Murray the kin New York"
9.00 Días de nuestras vidas
9.30 El Virginiano
FINAL:
RESUMEN NOTICIOSO Con Fernando Villalobos

CANAL ONCE...
UNA NUEVA DIMENSION DE LA TELEVISION EN COSTA RICA
JUNIO, MARTES 16, 1970

Los cantantes juveniles mexicanos que iniciaron la oleada de la música joven, están volviendo a ocupar los primeros lugares de popularidad, tal es el caso de César Costa, Enrique Guzmán, Roberto Jordán, Johnny Dinamo y otros.

VICTOR MANUEL es el nombre de un nuevo cantante español que disputa la popularidad a los grandes, Ramón y Cajal, Julio Iglesias etc. su primer disco con "EL ABUELO VITOR" y "PAXARINOS", ha ocupado durante semanas los primeros lugares de venta y popularidad.

RINGO STAR batería del grupo The Beatles, acaba de comprarse una nueva residencia en Highgate en Londres. RINGO tiene ya dos, una en Elstree y la otra en Meybridge en Surrey, siendo esta adquisición la tercera, lo que le suma en propiedades inmobiliarias: DOSCIENTAS MIL LIBRAS ESTERLINAS.

Locutores POP en la radio-difusión nacional **WILLIAM MENDEZ** de Radio Libertad.

MARIA DEL RAYO es el nombre de una joven cantante mexicana impulsada por el sello Peerles de su país y la cual ha logrado gran éxito con su canción "TE REGALO MIS OJOS".

THE DOORS están nuevamente en la onda del rock pu-

CANAL 4

Martes 16 de Junio de 1970

3:30 Aventuras
4:00 Los Monkees
4:30 Laurel y Hardy
5:00 Chungalandia
6:00 Centinelas del bosque
6:30 Simplicia la Secretaria
7:00 Simplemente María
7:55 Noticiero Chevron
8:00 Detective fantasma
9:00 Hora Sunbeam del Almacén Koberg
9:30 Diálogos con el Dr. Láscaris

Miércoles 17 de junio de 1970

3:28 Presentación
3:30 Aventuras
4:00 El Hogar
4:30 Alta Costura
4:30 Laurel y Hardy
5:00 Chungalandia
6:00 Wild Bill Hickok
6:30 La Tremenda Corte
7:00 Simplemente María
7:55 Noticiero Chevron
8:00 El Santo
9:00 Alma de acero
10:00 Punto Final.
10:15 Despedida.

TeleCentro

CANAL 6

Programación para hoy
MARTES 16 DE JUNIO

11.30 Música
11.45 Fábulas
12.00 Noticiero Hoy
12.45 La novela de la tarde "Puente de amor"

1.15 La novela de la 1.15 De turno con la angustia"
1.45 Revista femenina, programa vivo
2.45 Cine en su casa "Abuelita Charleston" Con Marijita Díaz, Germán Cobos, Spartaco Santony

4.30 Fábulas
5.00 Príncipe Planeta
5.30 Meteoro
6.00 La Pandilla
6.30 Los Tres Chiflados, en español
7.00 Tele tanda de siete "El abismo"
7.30 Martes musicales Numar presenta Do Re Mi de costa a costa con Los Yorsis
8.00 La novela familiar "Adriana"
8.30 La novela de las 8.30 "Cadena de Angustia"
9.00 Cine de terror "Cómo crear un monstruo" Con Robert H. Harris, Paul Brinegar, Gary Clarke
10.30 Noticiero Hoy
10.50 Despedida

NO LO PIERDA DE VISTA

Programación para mañana
Miércoles 17 de Junio

11.30 Música
11.45 Fábulas
12.00 Noticiero HOY
12.45 La Novela de la Tarde "Puente de amor"

1.15 La Novela de la 1:15 "De turno con la angustia"
1.45 Revista Femenina, programa vivo
2.45 Cine en su Casa "Adiós Muchachos Con Jacinto Díaz, Pola Alonso, Alfredo Dalton

4.30 Fábulas
5.00 Fantasmagórico
5.30 Misterio a la orden
6.00 La Pandilla
6.30 Los Tres Chiflados, en español
7.00 Tele Tanda de Siete "El Abismo"
7.30 Música y Estrellas
8.00 La Novela Familiar "Adriana"
8.30 La Novela de las 8:30 "Cadena de Angustia"
9.00 Los Galenos
10.00 El Implacable Dawson
10.30 Noticiero HOY
10.50 Despedida
NO LO PIERDA DE VISTA

7 ANIVERSARIO

Hoy

TELETIC 7

(5) (7) (11) (12) bdkit

MARTES 16

12.00 Pelea estelar: "Carmen Basilio vs. Sugar Ray Robinson"
12.30 Tanda del mediodía: "El avia dor fenómeno". Con Adalberto Martínez "Resortes", M^{rs} Eugenia San Martín, Oscar Pulido y David Silva

2.30 Cristina
3.00 Decorando con Jorge Castro. (Vivo). Producción de Vicky y Pochola.
3.30 Fábulas
4.00 Buscando novia a papá
4.30 El Lobo Loopy
5.00 El señor Magoo
5.30 Zorro
6.00 Telenoticias
6.30 El Fantasma y la Sra. Muir
7.30 Patrulla Juvenil
8.00 Ironside
9.00 El nombre del juego
10.30 Pelea estelar: "Carmen Basilio vs. Tony de Marco"
11.00 Telenoticias

MIERCOLES 17

12.00 David Cooperfield
12.30 Tanda del mediodía: "Compañeros de pesadilla". Con Gig Young, Anne Baxter, Patrick O'Neal, Dana Wynter, Leslie Nielsen, y Melvyn Douglas

2.30 Cristina
3.00 Aquí entre nosotras. Con M^{rs} Magdalena Bal. Producción de Vicky y Pochola. Vivo
3.30 Porky y sus amigos
4.00 Los Beatles
4.30 Cuentos de la Wells Fargo
5.00 El señor Magoo
5.30 Zorro
6.00 Telenoticias
6.30 El Comisario
7.00 Tierra de Gigantes
8.00 Los Atrevidos
9.00 El precio de la fama
10.00 El Derecho de nacer
10.30 Mundo insólito
11.00 Telenoticias

Llegamos de primero... y seguimos de primeros

LUNADA EN EL MOTEL RIO

El Club Rotaract de Cartago, organiza una lunada para el próximo 4 de julio en el Motel Río en Palomo de Orosi.

Cuotas ₡ 8.00 caballeros, ₡ 5.00 damas, reservación de mesas ₡ 5.00 al teléfono 51-08-14.

CENTRAL

A las 3 .. ₡ 2.00
A las 7 y 9 ₡ 3.00

LUX

6:30 y 8:30
₡ 2.00



CARLOS GARDEL: A tu memoria este homenaje hecho con nostalgia y devoción.

Hugo del Carril,

La máxima expresión del cine argentino para 1970!
HUGO DEL CARRIL - SUSANA CAMPOS - SIMONETTE - TITO LUSIARDO, etc., en:

"EL DIA QUE ME QUIERAS"
EASTMANCOLOR.

GUADALUPE

A las 8 .. ₡ 2.00
Sandro en 'LA VIDA CONTINUA'

REX

3 .. ₡ 4.00
7 y 9 .. ₡ 5.00

UN COLOSO DE AVENTURAS Y ACCION.



CAPRI

7 y 9 .. ₡ 3.00
(Sólo mayores de 21 años y 3 cines en Costa Rica)

CAPITOLIO

7.30 .. ₡ 2.50
CS y Color
Anouk Aimee,
Michael York
JUSTINE

CAPRI

3 .. ₡ 3.00

ADELA

7 y 9 .. ₡ 2.50
(Inconv. menores 18 años).
Paul Newman,
Robert Redford,
BUTCH CASSIDY
CS y Color

ZAIDA

8 .. ₡ 2.00
(Sólo mayores de 21 años)
AMOR PROFANO

Melina Mercouri,
Anthony Perkins,
Raf Vallone.

PRONTO! Claudia Cardinale,
"LOS CARBONARIOS"

PALACE

3 - 7 - 9 .. ₡ 3.00
(Inconv. menores 18 años)
Aterradora! Cruel!
KAPO

Real!

VARIEDADES

3 - 7 - 9 .. ₡ 3.00
Gilbert Roland,
LA VENGANZA DE
JOHNNY HAMLET
En colores

CALIFORNIA

6 - 8 .. ₡ 5.00

(Sólo mayores de 21 años)
(Sólo funciones nocturnas)

ULTIMO DIA EN ESTE TEATRO! La película que se comenta apasionadamente en San José!
Una historia real, llevada a la pantalla con todos sus contornos humanos!

SOLO CUATRO CINES AUTORIZADOS PARA EXHIBIRLA EN COSTA RICA. NO IRA A PROVINCIAS!

En caso de duda por la edad, se exigirá la cédula de identidad.



En algunos matrimonios, los hechos son más elocuentes que las palabras.

COLUMBIA PICTURES presenta
GEORGE SEGAL / EVA MARIE SAINT

El Amor es así

STERLING HAYES, KEENAN WYNN, NANCIE PHILLIPS

Productor Ejecutivo RAYMUND W. CRISTOFERINI
Productor DON DEVLIN

LOVING

EN COLORES

MODERNO

3 .. ₡ 2.00
7 - 9 .. ₡ 2.50

George Martin,
CLINT EL SOLITARIO
En colores

IDEAL

6 - 8 .. ₡ 2.00

(Sólo mayores de 21 años)
Pedro Infante,
LA VIDA NO VALE NADA

RIO

8 .. ₡ 2.00

Jim Brown,
TICK... TICK... TICK...
En colores

PRONTO! Una maravillosa aventura con el héroe de "OLIVER", Mark Lester.

"EL NIÑO Y EL POTRO BLANCO"

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES
ES UNA NECESIDAD NACIONAL

JARDIN ORIENTAL

LUJO-CONFORT-DISTINCION

CARRETERA A PASO ANCHO

TELETICA



5

7

11

12

HOY MARTES DE 8:00 A 9:00 P.M.

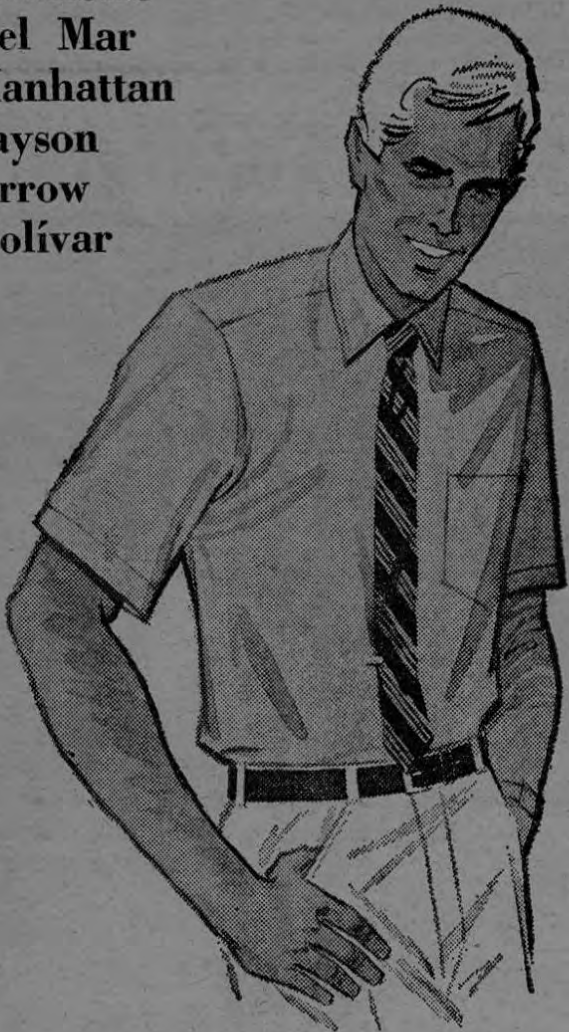
"IRONSIDE"

El Jefe Ironside se conmueve ante la pena de un viejo Rabí al que le han robado de su humilde templo el libro sagrado "Torah", el cual es muy antiguo. Los criminales confundidos por historias periodísticas, sobre un antiguo libro de gran valor, escondido por los nazis, cometen el robo, y culpan a una inocente pandilla de muchachos negros. Es de extraordinaria emoción, la "carrera" de la pandilla de muchachos negros para impedir que los criminales quemem el libro sagrado.

QUE LE REGALO A PAPA?

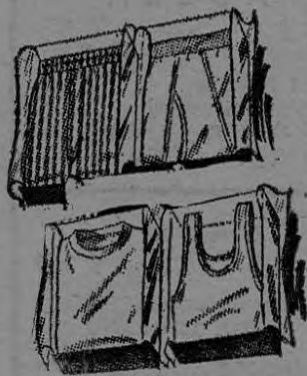
aquí está su regalo...

CAMISAS
 Del Mar
 Manhattan
 Jayson
 Arrow
 Bolívar

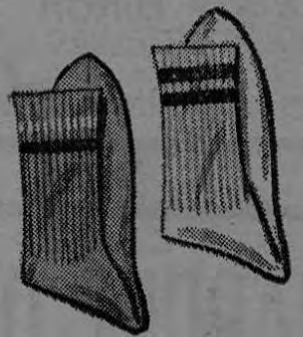


Pijamas con y sin cuello
 Bolívar
 Del Mar
 Manhattan

Cabana Set
 Pantalónetas



Medias Premier
 Incaza
 Red Point



Licoreras y
 Bares portátiles

Pañuelos
 Pyramid

Ropa Interior
 Jockey
 Manhattan



Corbatas modernas
 en
 Dacrón

Además tenemos un completo surtido en artículos de perfumería especiales para esta fecha.



Recuerde...
 EL IBIS le da
 el servicio
 que usted merece.

Recuerde...
 EL IBIS le da
 el servicio
 que usted merece.